

## VERENIGDE STATEN BESCHULDIGEN TEHERAN Gijzelaars mishandeld

WASHINGTON - Het State Department in Washington heeft Iran beschuldigd van mishandeling van de Amerikaanse gijzelaars. Volgens Washington worden verscheidene gijzelaars vastgehouden in gevangnissen in plaats van in 'luxueuze hotels' en wordt hun in enkele gevallen adequate medische hulp onthouden.

### Vier winkels in Weert door brand verwoest

Van onze verslaggever  
WEERT - Een kapitale brand in het stadshart van Weert heeft gisteravond een viertal winkels aan de Stationsstraat grotendeels verwoest. Er was ook veel rook- en waterschade aan naastliggende etalages aangebracht. Het vuur sloeg door de daken van de woningen boven de winkels naar buiten.

De brand werd tegen half tien ontdekt. Om half twaalf laiden de vlammen nog steeds opnieuw op. Uit scheidingen wanden met isolatiemateriaal en uit dubbele plafonds van achterliggende magazijnen. Er waren geen gewonden. De schade bedraagt enige tonnen. De brandweer heeft handenvol werk aan nablussen en verwijderen van smeltende resten uit tussenmuren en plafonds.

### Polen staken om meer vlees

WARSCHAU - Arbeiders in meer dan 50 fabrieken in het Poolse stadje Chelm Lubelski gaan vandaag een uur in staking om kracht bij te zetten aan hun verzoek dat er meer vlees beschikbaar komt met Kerstmis. Dit hebben functionarissen van de lokale afdeling van Solidariteit gisteren bekendgemaakt. Het stadje Chelm Lubelski ligt op slechts 25 km van de Russische grens.

De functionarissen van Solidariteit vertelden telefonisch dat 55 fabrieken aan de stakingsactie deelnemen en dat arbeiders van nog eens 60 andere bedrijven zich bij de actie zouden aansluiten door de Poolse vlug uit te steken en armbanden te dragen. De staking is tevens bedoeld als protest tegen het hinderlijk optreden van lokale Poolse autoriteiten. De stakingsactie is slechts voor de duur van een uur afgekondigd om de Poolse burgers tijdens de vakantie niet al teveel ongemak te bezorgen.

De woordvoerder van het State Department, John Trattner, bezigde de krachtigste officiële taal sinds lange tijd en wees een commentaar van een Iraanse bewindsman van de hand waaruit zou blijken dat de Amerikaanse gijzelaars goed worden behandeld en tevreden zijn. Volgens Trattner heeft de Iraanse regering zelfs niet de minimale internationale normen gerespecteerd bij de behandeling van de 52 Amerikaanse gijzelaars die sinds 4 november 1979 worden vastgehouden. Zondag had minister van buitenlandse zaken, Edmund Muskie, gezegd dat de Iraanse 'definitieve' voorwaarden voor vrijlating van de gijzelaars onredelijk waren.

De Iraanse minister die verantwoordelijk is voor de gijzelaars, Behzad Nabavi, had kort tevoren gezegd dat de gijzelaars 'in prachtige hotels verblijven, waarbij hun allerlei faciliteiten ten dienste staan'. Volgens Nabavi worden de gijzelaars 'goed behandeld en zijn ze tevreden'. Maar Trattner bracht hier maandagavond tegengestelde informatie in: 'Onze informatie is in directe tegenstelling met alles dat erop zou moeten wijzen dat ze in luxueuze hotels verblijven'.

### Beweging

De Verenigde Staten zouden over bewijsmateriaal beschikken dat een aantal gijzelaars in feite in de gevangenis zou kunnen verblijven. 'Wij hebben reden bezorgd te zijn over de gezondheid en de behandeling van verscheidene gijzelaars en wij geloven dat ze niet de adequate medische aandacht krijgen', aldus Trattner.

### Onredelijk

In Washington bestudeert men nog steeds de Iraanse voorwaarden voor vrijlating van de gijzelaars, zoals de eis om 48 miljard gulden op een Algerijnse bank te storten als garantie voor de financiële eisen van Iran. Trattner herhaalde Muskie's standpunt en zei dat de eis 'onredelijk is in het licht van wat de president legaal kan doen'. Volgens de woordvoerder is er nog geen besluit genomen over de volgende stap in het proces.

(ADVERTENTIE)

**Tapijt Bergosan Berber f 89,-**  
4 m breed  
5 jaar garantie  
enig in Nederland bij  
**Theo Stikkelbroek**  
Rumpenerstraat 120  
Brunssum  
Tel. 045-254897



De voorzitter van het Iraanse parlement, Hashemi Rafsanjani, vertelde gisteren op een persconferentie in Teheran, dat de Amerikaanse gijzelaars goed behandeld worden

### Consumentenbonden ontevreden over koers minister

## Geen wijzigingen in het prijsbeleid

DEN HAAG - 'In het belang van het terugdringen der inflatie kan een prijsbeleid niet worden gemist. Het kabinet heeft gekozen voor voortzetting van dat beleid, met een kleine versoepeling ten bate van het bedrijfsleven.' Dit zei minister Van Aardenne (Economische Zaken) gisteren bij het bekendmaken van zijn 'prijskenoers' voor volgend jaar. Consumenten en ondernemers zijn ontevreden over de plannen van de bewindsman.

In grote lijnen verschilt het prijsbeleid weinig met dat voor 1980. Er is wat meer aandacht besteed aan de sterk gestegen financieringskosten voor het bedrijfsleven, verband houdend onder andere met de hoge rentestap. Daarom mag de industrie nu voor de zogenaamde overige externe kosten in plaats van een half straks één procent doorberekenen.

De minister verwacht een inflatie van ongeveer 6,5 procent in 1981, maar dat kan mogelijk 6 procent worden als gevolg van het prijsbeleid (in 1980 komt de inflatie ook op 6,5 procent uit). Om

het toezicht op prijsontwikkelingen aan te kunnen scherpen, erkent Van Aardenne de noodzaak de Prijzenwet (die bijna 20 jaar oud is) te wijzigen. Hij denkt daarover aan de Sociaal-Economische Raad advies te vragen.

Het controlebeleid op de naleving van de Prijzenwet zal worden verscherpt. Daartoe wordt de Economische Controle Dienst uitgebreid.

### Gemeenten

Er zijn veel klachten over tarieven die gemeenten laten stijgen om bijvoorbeeld begrotingen sluitend te krijgen. Gemeenteraden hebben de bevoegdheid eigen belastingverordeningen vast te stellen en daaronder vallen dan vaak reinigingsrechten e.d. Het prijsbeleid heeft op deze zaken geen greep.

In toenemende mate wordt echter een 'vlucht naar de belastingverordening' geconstateerd voor wat in feite normale tariefkwesties zouden moeten zijn. Daarom wil economische zaken met justitie tot een afbakening komen.

### Principieel

Met een wet op conjunctuurgebied (dus tijdelijk) wordt nu een structureel (langere termijn) beleid gevoerd, zo werd maandag gezegd namens de grote werkgeversorganisaties VNO en NCW. Op dit principele betoog was de minister niet ingegaan, gezien de keuze van het kabinet voor 1981. De industrie had ook betoogd dat voor de doorberekening van kosten uitgegaan zou moeten worden van een 8 procent loonstijging, zoals die in de contracten staat, maar door de loonmaatregel wordt afgeroomd. De consumentenorganisaties zijn ook niet zo tevreden, want zij hadden verscherping van het beleid bepleit. Positief beoordelen zij wel dat de Economische Controle Dienst wordt uitgebreid.

### Lasten hoger

Gematigd tevreden zijn de consumenten ook over het overleg dat Van Aardenne heeft toegezegd met justitie en met binnenlandse zaken. Zo zal waarschijnlijk in het zogenaamde procureursoverleg de kwestie van de hoogte der op te leggen boetes aan de orde komen. Verder zal de minister met bewindslieden van volksgezondheid gaan praten over het aanpakken van bepaalde geneesmiddelenprijzen. Be-reikt zou moeten worden dat in gevallen van monopolies (zoals in de valium- en libriumkwestie) concrete ver-

lagingen kunnen worden afgedwongen. Voor het overige zijn Konsumenten Kontakt en de Consumentenbond ervan overtuigd dat de lasten voor de consument alleen maar hoger zullen worden in 1981. In dit verband wijzen zij op de stijging der aardgasprijzen, de horeaprijzen (waarop nauwelijks controle bestaat) en de vleesprijzen. Zij betreuren dat Van Aardenne niet wil ingrijpen in bepaalde sectoren, waar te hoge prijzen worden gerekend, zoals in de oliehandel en de zuivel.

(ADVERTENTIE)

**KOOPAVOND SENSATIE.**

Corduroy meisjes-pantaloons.  
Div kleuren.  
36,75/39,75  
Alleen vanavond:  
**25,-**  
Kom kijken! Ook naar de andere prijs-surprises!  
**HEMA**

29 winkels in Limburg gewaarschuwd  
Lek in koeling vermoedelijk de boosdoener

HEERLEN - De Iglofabrieken hebben vandaag in alle dagbladen een advertentie geplaatst waarin mensen, die in een reeks met name genoemde winkels in Noord- en Midden-Limburg tussen 11 en 21 december diepvriesproducten van Iglo of andere merken hebben gekocht, worden opgeroepen deze producten niet te gebruiken en telefonisch contact op te nemen met Iglo in Utrecht. Gisteren bleek, dat het nitriet in de pakken diepvriesnasi, dat vorige week aan twee Venrayse vrouwen het leven kostte, vermoedelijk afkomstig is uit een lekkend aggregaat van een bestelwagen met koelinstallatie. Het nitriet moet in de nasi gelekt zijn tijdens een op 11 december gemaakte rit vanuit Hulsberg (Zuid-Limburg) naar Noord-Limburg; de chauffeur heeft tijdens die rit op 29 plaatsen diepvriesproducten afgeladen. Na de rit bleek de koelinstallatie defect. Het gaat niet alleen om nasi, maar ook om andere diepvriesproducten en consumptie-lis. In de betrokken bestelwagen werd een nieuw type koeling gebruikt, waarin vermoedelijk een freonleiding is geëxplodeerd, waardoor de zaak is gaan lekken. De diepvriesproducten werden afgeleverd in winkels, restaurants e.d. in de plaatsen Horn, Haalen, Neer, Koningsbosch, Heel, Kessel, Baarlo, Blerick, Venlo, Bergen, Venray en Maasbree. De winkels zijn gisteren in de loop van de dag ingelicht. Overigens is nog altijd buiten supermarkt Cremers in Venray geen enkel vergiftigd product meer aangetroffen.

(ADVERTENTIE)

Kantoorapparatuur met een gedegen advies en stipte service.

Totale kantoorinrichting  
**PENNERS**  
Gringelstraat 9 Heerlen Tel. 045-717946

Wij wensen al onze relaties prettige feestdagen en voorspoedig 1981.

De betere combinatie voor: uw keuken en badkamer

SERVIEZEN, VERLICHTING, KUNSTNIEVERHEID UIT ONZE KADOSHOP

Complete keukens v.a. 4.500,-

**Mak Inter Keuken**

Emmaplein 9-10, Heerlen tel. 045-710723  
Boschstraat 105 (markt), Maastricht tel. 043-15777

### Vandaag mededeling aan personeel Macintosh:

## Ontslagen gaan onverkort door

van onze verslaggever

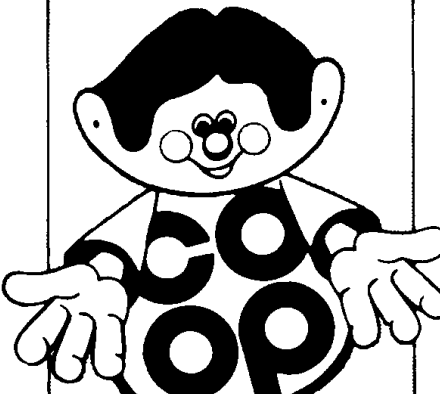
STEIN - Het inkrimpingsplan van Macintosh (950 ontslagen op korte termijn, opheffing van de vestigingen in Oud-Stein, Nijmegen en Tilburg, forse inkeuringen in Stein, nog afgezien van afslanking van de Belgische vestigingen) gaat nagevoel onverkort door. Dat is de onontkoombare uitkomst van een gesprek tussen Raad van Bestuur van Macintosh met de vakbonden en dat zal de Centrale Ondernemingsraad vanochtend - na een gesprek gisteren met de directie - in alle vestigingsplaatsen aan de ondernemingsraden en het personeel bekendmaken. Naar verluidt zal slechts Terwilsen het zonder gedwongen ontslagen kunnen redden en zullen in Maastricht slechts enkele mensen hoeven af te vloeien.

In de loop van de komende weken zullen de vakbonden met hun achterban spreken over de manier waarop de ontslagen geëffectueerd gaan worden en hoe het Sociale Plan eruit moet zien; over de hoofdlijnen van dat plan hebben de vakbonden vertegenwoordigers vorige week vrijdag met de Raad van Bestuur van Macintosh overeenstemming bereikt. Naar verluidt, zal het tot eind januari 1981 duren, eer dat plan in uitvoering kan treden. De directie van Macintosh blijkt wel bereid tot aanvaarding van een Sociaal Plan,

maar is van mening dat het minder mag kosten dan vorige keren. Tijdens de recente besprekingen bij Macintosh is gebleken, dat van het organisatiebureau Van der Torn en Buningh na nieuwe bestudering van het 'Herstelplan 1981-1983' van Macintosh geen aanduiding van mogelijke alternatieve oplossingen mocht worden verwacht. Eens te meer bleek, dat in de moeilijkheden van het bedrijf een groot stuk structurele - en dus nationale - problematiek schuilt, die zelfs met financiële steun van de overheid niet te verhelpen is.

• Zie verder pag. 13  
AAN ONTSLAGEN  
BIJ MACINTOSH  
NIETS TE DOEN

(ADVERTENTIE)



Geldig dinsdag en woensdag

**TAM KONIJN 590**  
Per kilo

**CLEMENTINA MANDARIJNEN 298**  
Zonder pit, 20 stuks

**VERSE SLAGROOM 298**  
"Campina"  
1/2 liter van 346 voor

**MALSE BIEFSTUK 595**  
250 gram

**OSBORNE OF SANDEMAN SHERRY 695**

**WITLOF 398**  
kilo

**SCHUNCKS VERSMARKT een begrip voor kwaliteit!!!**

### Het weer

Veel bewolking met af en toe sneeuw en kans op mist. Middagtemperatuur rond 8 graden. Matige zuidwestenwind.

VANDAAG:  
van op : 8.46 onder: 16.28  
van op : 18.43 onder: 9.58  
MORGEN:  
van op : 8.46 onder: 16.29  
van op : 19.51 onder: 10.42

### Verliefden

Al in de oertijd gebruikten verliefden bomen om elkaars genegenheid in de bast tot uitdrukking te brengen. Tegenwoordig kom je die uitingen in de bossen ook nog wel tegen. In Paderborn uit. De gemeente beschikt daar over 18.000 bomen. De helft sneu- gen de bomen doodbloeden. Het stadsbestuur heeft nu be- sluit dat verfd in een aange- wezen stuk bos bomen kunnen worden, compleet met een meta- borde waarop hun namen worden aangebracht. Rozegur en maneschijn in blik zagezegd.





# Geen verraad in Arnhem

Ik wil graag reageren op het artikel in het LD van 17 november betreffende de slag om Arnhem. Ik ben het totaal niet eens met de vaak gehoorde mening dat deze slag verloren is gegaan door verraad. Hierbij volgen mijn belevenissen en opvatting over deze affaire. In maart 1943 trad ik in dienst van de Nederlandse Spoorwegen met als standplaats Arnhem. (Ik woonde in Arnhem en ben er geboren). Zondag 17 september 1944 had ik als stationarbei-der dienst van 's morgens 6 uur tot 14 uur.

Toen ik 's morgens de dienst begon stond bij de goederenloods (aan de Stationstraat) een trein van gesloten goederenwagons gereed. Ongeveer een uur later kwamen er Duitse leger-trucks met Hitlerjüngers en begonnen deze trein te beladen. Op onze vraag

en uit de opmerkingen bleek dat deze trein naar het oostelijk front ging. Na belading van deze trein werd hij naar spoor 9 of 10 gerangeerd pal tegen de muur die het emplacement van de Amsterdamse straat scheidt. Er moest gewacht worden op een locomotief die toen niet meteen beschikbaar was. In de loop van de morgen kwamen toen de vliegtuigen en alles wat daarop volgde. De landing vondt plaats in Wolfweze. Vanaf deze plaats was in de oorlog een spoorlijn aangelegd naar het vliegveld Deelen. Omdat deze lijn van vitaal belang was voor de Duitsers hadden ze hier uiteraard afweergeschut staan. Deelen was één van de grote vliegvelden van Europa en dus zo goed mogelijk beveiligd. Na een week felle gevechten moest op 24 september heel Arnhem evacueren. Vooral wil ik nog opmerken dat ik 's avonds pas om 18 uur thuis was na een tocht door de stad. Tijdens die tocht bleek mij dat de Duitsers de kluts totaal kwijt waren. Ook zij vermeldt dat de paratroepen van de Airborne divisie 's avonds om 22 uur op die 17e september al op het station waren. Zij hebben bij mijn collega nog inlichtingen gevraagd over de Duitsers.

Nu terug naar de evacuatie. Vanuit Arnhem-Oost ging ons gezin, met vele anderen, via Rozendaal-Velp-De Steeg-Rheden naar Dieren. Nabij kasteel Rozendaal aan de Rozendaalse laan passeerden wij een 15-tal Tiger-tanks die, zoals later bleek, op weg waren naar het Overijsselse, maar toen uitaard niet verder reden. En nu mijn conclusie, gebaseerd op mijn eigen ervaringen:

1. De Duitsers waren totaal verrast anders lieten ze geen trein met soldaten naar het oosten gaan.

2. De door mij genoemde tijgtanks waren nooit doorgestuurd als de Duitsers ergens van wisten.

3. Dat deze landing mislukte lag hoofdzakelijk aan de te verre afstand van het landingsterrein naar de brug en de zeer slechte weersomstandigheden. Daardoor kwam de bevoorradingslijn bij de Duitsers terecht. Bovendien zat het 6e leger in Brabant vast.

Wat gevechtswaarde betreft hadden de elitetroepen van de Airborne divisie de vloer aangeveegd met de in Arnhem en omgeving aanwezige Duitsers.

Helaas was alles tegen hun, maar dat er verraad in het spel was geloof ik niet.

BRUNSSUM

H. Hovestadt

Geallieerde strijdkrachten in de straten van Arnhem.



## IN GESPREK EXTRA

### Hoepla 3

In een brief onder deze rubriek (LD 312) komen over de abortuszaak enkele aspecten naar voren waarover kan worden nagedacht. Uit het relaas van „IJzeren Beugel“ blijkt dat voor haar vijf dagen te weinig was om te beslissen over abortus provocatus. Zij had er drie weken voor nodig. Voorts meent ik te mogen concluderen dat in haar geval een medische oorzaak was en in een dergelijke situatie moet een arts straffeloos een ingreep kunnen doen om de zwangerschap te onderbreken. De heer Ber Willems uit Sitard filosofeert over het thema „Ongeveerd kind“ en schijnt dan geen bezwaar tegen A.P. te hebben omdat zo'n kind toch zijn hele verdere leven als het ware een hel op aarde zou hebben. Is dat wel zo? Hoevelen onder ons levende in deze maatschappij waren op het moment van verwekking wellicht in feite ook ongewenst. Betreuren dergelijke gevallen het nu dat hun ouders hen destijds niet aborteerden? Wie kan nu weten of een wordende mens al dan niet in de maatschappij gelukkig zal leven?

HOENSBROEK

M. Hermes

### Schorsing

In de rubriek van Theo Boosten las ik enige tijd geleden dat geen enkele vereniging spelers schorst. Helaas heb ik het mis. Theo. De vereniging RKVV Advoo uit Oirsbeek schorst zelf spelers die grove overtredingen maken op hun tegenstanders. Ook als ze het aan de stok krijgen met de scheidsrechter. Er wordt wel eerst bekeken of er geen overtreding van de tegenstander aan vooraf ging en of de scheidsrechter geen verkeerde beslissing heeft genomen. Geldboetes kan niet, want spelers worden bij ons niet betaald.

OIRSBEK

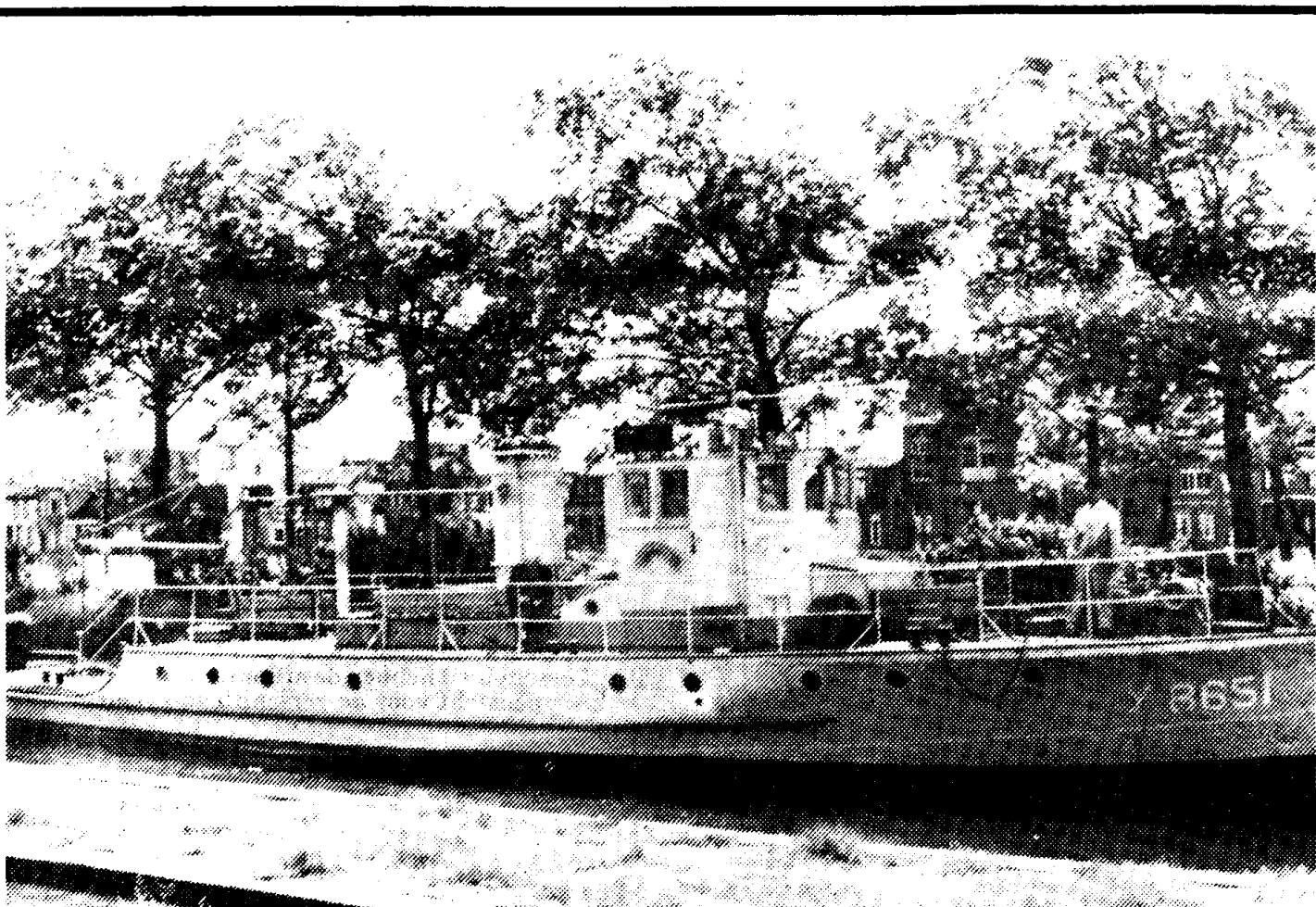
G. Reubsaet

### Volvo (2)

Het ingezonden stuk van de heer Van de Wetering (LD 16 12) over de „Overheid moet in Volvo's gaan rijden“ is een duidelijke zaak. Inmiddels is een order geplaatst door de rijkspolitie. Wie volgt? Hier zegt men dat het een schrijving was door meerdere autofabrikanten, maar dat is niet zo. Ze zijn gewoon op order van de regering besteld als steun aan Volvo-Car B.V. Over één ding zegt Van de Wetering niets, namelijk waarom worden de werknemers zelf niet in de gelegenheid gesteld Volvo te rijden? Het is tenslotte hun werkgever. Van die 4000 medewerkers rijden er velen met auto's van buitenlandse merken naar hun werk. Het zou de mooiste reclame zijn op de weg. En het is hun eigen gemaakte auto.

THORN

M. Stratermans



• Hr. Ms. Argus, voor marinebegrippen een stokoud schip.

## • Hr. Ms. Argus

Ik doe dienst als gezagvoerder op Hr. Ms. Argus, een duikvaartuig. Het schip is al 42 jaren oud. In die 42 jaar is ontzettend veel gebeurd. Ik ben bezig de geschiedenis van het schip op papier te zetten en daarom erg geïnteresseerd wat tussen 1941 en 1962 allemaal met het vaartuig is gebeurd. In Born moeten in 1940 granaten zijn geruimd maar daar weet ik verder niets van. Wie kan mij helpen aan informatie? Mijn adres is: R. Koster, Van Foreeststraat 12, 1761 DD Anna Paulowna. Misschien heeft het schip nog meer taken verricht in Limburg.

ANNA PAULOWNA

R. Koster

## Gebedsactie

Een lumenus idee van Gebedsactie Limburg om inderhaast enkele mannen en één vrouw bij elkaar te trommelen om naar het Binnenhof te gaan

### Officiële mededeling

#### GEMEENTE SCHINNEN

Burgemeester en wethouders van Schinnen maken bekend, dat zij voornemens zijn met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet bouwvergunning te verlenen voor: het wijzigen van de dakkonstruktie van de woning gelegen aan de Bergstraat 43, kadastraal bekend gemeente Schinnen sectie A3543. Bovengenoemd bouwplan ligt voor een ieder vanaf 24 december 1980 gedurende veertien dagen ter gemeentesecretarie, afdeling Bouw- en Woningtoezicht, ter inzage. Een ieder die tegen dit bouwplan bedenkingen heeft kan gedurende genoemde termijn van terinzagelegging bij ons kollege schriftelijke bezwaren indienen.

Schinnen, 18 december 1980

Burgemeester en wethouders voornemd  
De burgemeester  
A.J.M. Kurvers  
De secretaris  
L.M. Larue

op 28 november jl. Wij reisden met tien personen naar Den Haag om te bidden. In de residentie kwam „alle zegen van boven“ maar op het Binnenhof stonden we droog. Daar troffen we pater Koopman ook met een bidgroep met borden en enkele spandoeken.

Maar dat hebt u 's avonds op de buis kunnen zien. Onze enige vrouwelijke deelnemster had nog gauw even kans gezien een persoonlijk briefje te laten vernemen en in het Tweedekamergebouw afgegeven. Saluut. Hoe kom je op het idee. Op 4 november heeft de heer Frissen namens de leden van de Gebedsactie hetzelfde gedaan. In die brief luidde de slotzin: Wij bidden met de vurigheid alsof het leven ervan afhangt. Want het leven van velen hangt er inderdaad vanaf. Namens, de tien Zuidlimburgers.

MAASTRICHT

Th. de Haas

## Deel III (2)

Gaarne zou ik een vervolg willen schrijven op Deel III in de rubriek Gesprek (Zie LD 16-12). Als in Veendam het verkeer in het water staat kunnen er gekke dingen gebeuren. Zoals u in mijn brief hebt kunnen zien. Inmiddels hebben specialisten van Veendam het lek ontdekt. Mijn heere zuster te scheppen. De pater maakt het redelijk wel, maar hoe toch van zijn huisarts drie maanden absolute rust in het Welterhofje geschreven gekregen. Als u dan maand tegenkomt met het stemmen „Deel III“ op zijn voorhoofd en een rammelende lekkende emmer in de hand dan ben ik dat!

NIEUWENHAGEN H. van der V.

### (ADVERTENTIE)

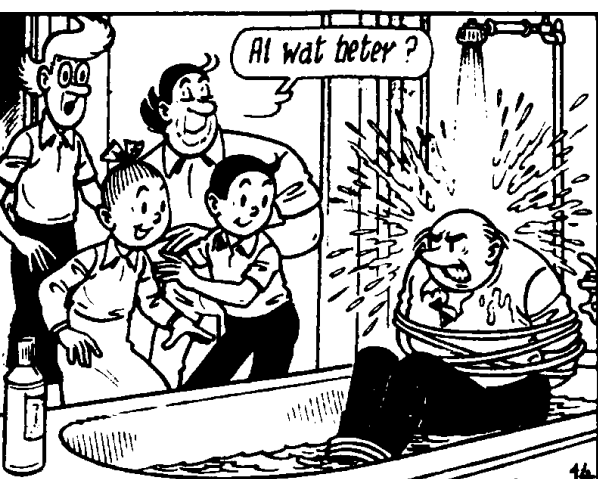
**hersch/drinks**  
maak je dorst maar nat... met herschi!

Hersch Sinas met zuiver koolzuurhoudend water, zuivere vruchtensappen en uitsluitend natuurlijke suikers zonder toevoeging van onnatuurlijke smaak- of kleurstoffen!

Hersch/Drinks Hoensbroek, tel. (045) 21 17 77

onoplet-tend-heid	paard-mens	plaats in Limburg	stillen vlekken-water	zang-stem lijzerh. grond	graaf-diertje zee-meermin	ongevulde	klein spoor
→							
aardap-belsoort				plaats voor vee	kalium-zout	eil. bij Nieuw-Guinea spel(E)	koren
delfstof		boom	adm. troepen	wig		grappen-maker	groen
hoeffelijk				vrucht	Frans lidwoord		
→			iedereen				
twee-stemmig gezang radon		grond-soort			na het ge-noemde		

## DE KOPEREN KNULLEN SUSKE EN WISKE



## Panda en de Meester-schraper



## Iraans gehakt

Kook 50 gram spliterwten gaar in weinig water met 2 theelepels gedroogde munt. Wrijf erwten en munt door een

zeef en laat de erwtenpuree afkoelen. Maak 500 gram lamsgehakt (rundergehakt kan eventueel ook) aan met zout, 1 eierdooier, peper, 1 theelepel citroenrasp, 2 eetlepels versgehakte peterselie, 2 theelepels geraspte ui en 0,5 theelepel kaneel. Goed mengen en er dunne rolletjes van kneden. Bak ze zachtjes 10 minuten in boter of olie, voeg 1 dl. heet water toe en laat ze zo nog een kwartiertje sudderen. Geef er rijst bij.

Recept: Wina Born

## oplossing gisteren

---a---m---e---a---  
baardmannet  
-rariteit-a-  
stiel-sg-op-  
-e-setter-  
-e-tn-ara-o-  
die-me-istr-  
-slaap-apek

Uitgeversmaatschappij  
Limburgs Dagblad

Direkteur:  
J.J.M.H. Drehmanns  
Hoofdredacteuren:  
B.P.M. Romijn  
G.A.M. de Rouw  
Hoofdkantoor:  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen  
Postbus 14  
6400 AA Heerlen  
Abonnementenafdeling:  
telefoon 045-739881  
Advertentieafdeling:  
telefoon 045-739886  
giro: 1035100  
bank: Paribas, Heerlen



binnen- en buitenland

# SANERING BIJ VEZELGIGANT ENKA

## Massa-ontslag op komst

Van onze correspondent

**ARNHEM** - In West-Europa dreigt ontslag voor duizenden werknemers van Enka, een volledige dochter van de multinational Akzo. Dit als gevolg van een voorgenomen ingrijpende sanering van de met miljoenen verliezen kampende vezelsector.

De raad van bestuur van het Nederlands-Duitse concern heeft voorstellen daartoe na interne studie kortgeleden overgenomen. Het gaat om sluiting van wel afslanking van Enka-bedrijven in Nederland, Engeland (British Enkalon), Noord-Ierland, Duitsland en Spanje (La Seda de Barcelona). Voorzover bekend moet in Nederland in ieder geval de Enka-spinnerij in Breda (730 werknemers) dicht. Ook zal een nog onbekend aantal arbeidsplaatsen verloren gaan in de overhead-ector op het hoofdkantoor in Arnhem.

Mr. D. Sorgdrager, lid van de Enka-raad van bestuur, zei vanochtend geen commentaar te kunnen geven op de

jongste ontwikkelingen. Hij verwijst naar officiële mededelingen van Enka in de tweede helft van januari. „Dan ook zal het overleg met de sociale partner in gang worden gezet”, aldus mr. Sorgdrager.

Enka-Nederland telt op het ogenblik nog bijna 9000 medewerkers: Enka-Duitsland 17.000 en Enka totaal circa 45.000. Uitvoering van het saneringsplan zal betekenen dat bijna een kwart van het huidige personeelsbestand moet afvloeien.

De productie van het Nederlands-Duitse concern maakt bijna een derde uit van de totale Akzo-activiteiten. Akzo (wereldwijd 83.200 werknemers) verwacht dit jaar een winst van 168

miljoen gulden; enige tientallen miljoenen minder dan in 1979.

### Verliezen

Verwezenlijking van het saneringsplan bij Enka wordt noodzakelijk geacht om de Akzo-dochter weer gezond te maken. In de vezelsector worden al ruim vijf jaar aanzienlijke verliezen geleden; dit jaar al zo'n 90 miljoen gulden. Verbetering in die situatie zou louter mogelijk zijn als nieuw ontwikkelde producten (waaronder de van levensbelang geachte supervezel Arenka) in productie worden genomen en de zwakke schakels binnen Enka worden stilgelegd of drastisch ingekrompen.

Daar laatste dat voldoende middelen vrijmaken om te investeren in nieuwe productielijnen. De fabricage van de door Akzo-research ontwikkelde supervezel Arenka bijvoorbeeld vergt alleen al een investering van 200 à 300 miljoen gulden. Plannen voor de bouw van nieuwe fabrieken voor dit produkt in Emmen en Delfzijl bevinden zich in een afrondend stadium. Al geruime tijd was bekend dat de sector synthetische garens en vezels voor textiele toepassing en tapijt-garens van Enka aan sanering toe was. De overkoopbaarheid van die producten - bij de vervaardiging waarvan de Nederlandse vestigingen in Breda en Emmen direct zijn betrokken - maakte ingrijpende maatregelen onontkoombaar.



## Extreem rechts wil Golan-hoogte inlijven

# Israelisch kabinet verwerpt annexatie

**JERUZALEM** - De Israelische regering heeft gisteren besloten het parlement te vragen het wetsontwerp over de annexatie van de hoogvlakte van Golan van de agenda te schrappen. Dit is gisteren na een bijeenkomst van het Israelische kabinet meegedeeld.

Het wetsontwerp ter annexatie van de Golan, die in juni 1967 door Israël op Syrië is veroverd, is afkomstig van de extreem rechtse afgevaardigde, mevrouw Cohen. Zij wil het morgen op de agenda van het parlement zetten.

Het besluit van de Israelische regering betekent dat zij het wetsontwerp niet zal steunen. Ook van de kant van de Arbeiderspartij, die in de oppositie is, hoeft mevrouw Cohen geen steun te verwachten voor haar ontwerp. Het besluit van de regering de ontwerp niet te steunen betreft alleen de tekst van het ontwerp en niet andere voorstellen in die zin. De secretaris-generaal van de raad van ministers, Ariele Naor, heeft dit gisteren gezegd. Naor zei dat naast het ontwerp van mevrouw Cohen nog drie andere voorstellen over de annexatie van de Golan in de agenda van de regering staan. In partijkringen werd te kennen gegeven dat de oppositiepartij morgen een ontwerp zal indienen in het parlement

dat gebaseerd is op het standpunt: De Israelische aanwezigheid in de Golan handhaven, in afwachting van een vredesregeling, gebaseerd op een territoriaal compromis.

## Crisis vanwege gebrek aan wapens en roedsel

# Tweespalt binnen Afghaans verzet

**ISLAMABAD, PAKISTAN** - De islamitische alliantie voor de bevrijding van Afghanistan die in Pesjavar in Pakistan vijf bevrijdingsbewegingen omvat, is in twee groepen uiteengevallen. Dit hebben opstandelingen-kringen die elkaars rivalen zijn meegedeeld. De drie verzetbewegingen die als „gematigd” worden beschouwd hebben de alliantie verlaten om een militair front te vormen dat opentoe staat voor de verschillende vleugels.

## Levenslang voor Libiër

**BONN** - De Libiër Basijr Elmida die op 10 mei in Bonn zijn landgenoot Omran Mehdiawi vermoordde, is gisteren in de Westduitse hoofdstad tot levenslange gevangenisstraf veroordeeld.

De 26-jarige Basijr had de 42-jarige Omran, voormalig econoom en financieel raadsman van de Libische ambassade in Bonn, met vier schoten gedood. Hij werd op dezelfde dag gearresteerd en verklaarde toen zijn daad te hebben begaan omdat Omran geweigerd zou hebben een schuld te voldoen. Het Westduitse onderzoek toonde aan dat de moordenaar in april 1980 naar de Bondsrepubliek was gekomen om eerst Omrans gangen na te gaan en vervolgens om het leven te brengen. De ex-diplomaat, die in april 1978 was afgetreden, was door de regering in Tripoli ter dood veroordeeld omdat hij had geweigerd naar Libië terug te keren.

## Aardschok in Teheran

**TEHERAN** - In Qom op 150 kilometer ten zuiden van Teheran is gisteren bij een nieuwe aardschok een kind van acht jaar gedood. De aardschok werd gevoeld in het centrum van Iran en ook in de hoofdstad. Een aardbeving van 5,7 op de schaal van Richter die zich in de nacht van donderdag op vrijdag van de vorige week voordeed, kostte aan 27 mensen het leven. In Teheran liep er een aantal mensen verwondingen door op.

## Misdrijf of zelfmoord?

Van onze correspondent

**DRIEBERGEN** - De 38-jarige psycholoog P.A.C.T. en zijn tweejarige zoon Daniel zijn zaterdagavond dood in hun woning in Driebergen aangetroffen. Ze waren vergiftigd door een overdosis slaappillen. De gescheiden echtgenote, de 37-jarige M.L.H., had ook het slaappillen ingenomen, maar vertoonde nog tekenen van leven; ze werd in allerijl naar het beademingscentrum van het Academisch Ziekenhuis in Utrecht overgebracht.

De bureaus waren ongerust geworden omdat sinds donderdag de gordijnen gesloten bleven. Het echtpaar was gescheiden; het kind was aan de vader toevertrouwd. De vrouw werd in een logeerkamer aangetroffen. Onderzoek wordt of er sprake is van moord of zelfmoord.

## Gebruik autogas gestegen

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG** - Het aantal auto's dat op gas (LPG) rijdt is het afgelopen jaar sterk toegenomen. In totaal reden in 1980 ongeveer 240.000 auto's op LPG (dat is 6,7 procent van het totale personenauto's). Vorig jaar ging het nog om 163.000 auto's, 4,7 procent van het wagenpark.

Dat blijkt uit cijfers die minister van de Stee (Financien) aan de Tweede Kamer heeft verstrekt. Het aantal auto's dat op benzine en dieselolie rijdt is vanzelfsprekend iets afgenomen. Dit jaar reden bij een gestegen totaal aantal auto's nagenoeg even veel auto's op benzine (3,23 miljoen of 89,8 procent tegen 91,4 procent in 1979). Het aantal dieselauto's nam zelfs sterk af: 139.000 in 1979 (3,9 procent) naar 125.000 in 1980 (3,5 procent).

Hoewel de verbruikscijfers over 1980 nog niet bekend zijn, lijkt uit de cijfers over het eerste half jaar wel geconcludeerd te kunnen worden dat het verbruik van benzine, gas en dieselolie flink toeneemt. Op 1 augustus was namelijk van alle drie brandstoffen al veel meer dan de helft verkocht van de totale brandstofverkoop in 1979. Ook hier springt het autogas eruit met een totale verkoop in zeven maanden van 347.000 ton tegen 446.000 ton over heel 1979. In heel 1978 bedroeg de totale LPG-verkoop slechts 355.000 ton.

## Accijns-opbrengst valt tegen

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG** - De opbrengst van de diverse accijzen valt dit jaar zwaar tegen. In de miljoenennota 1980 die vorig jaar september werd ingediend, werd voor dit jaar een opbrengst van 7,9 miljard gulden geraamd. In werkelijkheid is slechts 7 miljard in de schatkist gevloeid, een tegenvaller van bijna een miljard gulden dus.

Voor het belangrijkste deel wordt deze lagere opbrengst veroorzaakt door het mindere verbruik van lichte olieproducten, tabak en alcohol, alsmede de ingezakte autoverkoop, die de opbrengst van de bijzondere verbruiksbelasting nadelig heeft beïnvloed. Dat schrijft minister van der Stee in antwoord op vragen uit de Tweede Kamer.

De accijnsverhoging, die op 1 januari van dit jaar van kracht werd, heeft 10 miljoen gulden bijgedragen aan de lagere opbrengst. Verwacht was dat die accijnsverhoging 910 miljoen gulden zou opbrengen, maar dat werd slechts 810 miljoen gulden.

## Terreur in El Salvador duurt voort

**SAN SALVADOR** - De niet aflatende reeks terreurdaden in de Midden-Amerikaanse staat El Salvador heeft het afgelopen weekend aan zeker honderd mensen het leven gekost. In de hoofdstad San Salvador patrulleren grote aantallen pantservoertuigen en vele honderden soldaten, kennelijk in verband met het massale offensief dat de linkse guerrillabewegingen hebben aangekondigd.

De Katholieke kerk in El Salvador heeft zich gekerd tegen de reorganisatie van de regerende junta, waarbij de hervormingsgezinde kolonel Adolfo Majano buiten spel is gezet. De waarnemend aartsbischoep van San Salvador, Arturo Rivera y Damas, zei in zijn preek dat de uitsluiting van Majano uit de junta „een slag is voor de aspiraties van de progressieve Salvadoranen, die hem beschouwden als hun man in de regering”.

## Staking dreigt bij scheepswerf

**VLISSENGEN** - Er bestaat een grote kans dat de werknemers bij de koninklijke maatschappij de Schelde KMS in Vlissingen in januari opnieuw in staking gaan, nu de onderhandelingen tussen bonden en directie over het op 31 september bereikte Schelde-akkoord, volledig zijn vastgelopen.

Op die datum sloot de directie van de KMS in Vlissingen met de industriebond FNV een akkoord, dat leidde tot beëindiging van de 14-daagse staking. Volgens FNV-districtsbestuurder H. Bijvank zou er over de invulling van dat akkoord nog gepraat worden. De directie blijkt nu niet meer bereid om aan verschillende eisen tegemoet te komen. Er is na diverse onderhandelingen geen regeling gevonden voor verbetering van de secundaire arbeidsvoorwaarden.

## In verband met styreenvlek Sluizen langs Rijn gesloten

**NIJMEGEN** - Rijkswaterstaat heeft gistermiddag een aantal sluizen langs de Rijn gesloten om te voorkomen dat door styreen vervuild water in de reservoirs voor drinkwater zou komen. Het gevaarlijke styreen kwam in het water terecht na een

## Klachten over mishandeling door politie

**AMSTERDAM** - Bij het klachten- en adviesbureau politie-optreden hebben zich tot dusver 45 mensen gemeld met klachten over mishandeling door de politie rond de ontzuiling van het gekraakte pand de Grote Weering op 2 december in Amsterdam van de protestdemonstraties daartoe.

Twee zullen de advocaten de gemeente Amsterdam dagvaarden in een civiele procedure voor de rechtbank met het doel aan zes mensen 10.000 gulden te betalen voor geleden materiële en immateriële schade en smartegeld. Niet alleen krakers en demonstranten maar ook toevallige voorbijgangers liepen bij de acties van de politie in verschillende delen van de stad, ook 's avonds na een demonstratie, ernstige verwondingen op. Mede op grond van gegevens van het ziekenhuis kan worden aangevoerd dat mensen bedwelmd zijn geslagen, anderen werden aan de klem gedraaid of hadden gebroken ribben en één had als gevolg van het politie-optreden zelfs een gescheurd verhemelte, zo werd meegedeeld.

## Sabotage niet uitgesloten

# Vliegtuig stort neer na explosie

**BOGOTA** - Alle 68 inzittenden van een Colombiaans straafverkeersvliegtuig zijn zondag om het leven gekomen toen het toestel als gevolg van een „onverklaarbare sabotage” verongelukte, aldus een verklaring van de

luchtvaartmaatschappij, Aerovias del Cesar.

De tweemotorige Caravelle verongelukte met 62 passagiers en zes bemanningsleden in de Guajira-woestijn in het noorden van Colombia.

De ramp volgde zich ongeveer tien minuten nadat het toestel was opgestegen uit Riohacha aan de Caraïbische kust van Colombia. In het persbericht werd niets gezegd over een ontleding, ofschoon een woordvoerder van de maatschappij in een eerdere verklaring had gesproken van een bomontploffing aan boord van het toestel.

De maatschappij had eerder op de dag een anoniem telefoontoefje ontvangen, dat „het beter zou zijn als het vliegtuig werd vastgehouden, aangezien het niet op zijn bestemming zal aankomen.”

Eerder had een andere woordvoerder van de maatschappij verklaard, dat de piloot de verkeersstoren van Riohacha had gemeld dat aan boord een explosie had plaatsgevonden en dat hij een noodlanding zou proberen te maken in de woestijn. Nadien is niets meer van het vliegtuig vernomen, aldus de zeggman.

## Nachtkluizen gelijktijdig opgeblazen

**EINDHOVEN** - De nachtkluizen van Filanen van de ABN en de Amrobank in het winkelen-tromb Woonse in Eindhoven zijn in de nacht van zondag op maandag omstreeks vier uur gelijktijdig opgeblazen. In de kluizen heeft volgens de politie vermoedelijk een bedrag gelegen van 60.000 tot 70.000 gulden. De banken liggen 25 meter van elkaar.

Volgens de politie is een flink deel geld in de nachtkluizen door de explosie verpulverd. De kracht van de explosie was zo groot dat er van deze cassettes niets is overgebleven.

De politie denkt dat de explosieven van buitenaf in de nachtkluizen zijn gedeponerd. Welke springstof is gebruikt weet men niet. Met één ontstekingsmechanisme zijn beide ladingen gelijktijdig tot ontploffing gebracht. De ruiten van beide banken zijn gesneuveld. Een muur van de Amrobank is beschadigd, vermoedelijk omdat daar de kluisdeuren tegenaan zijn geslagen. De directe omgeving van beide banken is door de politie afgesloten in verband met het technisch onderzoek.

## BEKENDMAKING IGLO

In overleg met het ministerie van volksgezondheid wordt tot nader bericht iedereen die op of na 11 december in een van de hieronder vermelde winkels in Limburg Iglo- of niet-Iglo-diepvries- of ijsproducten heeft gekocht, uit voorzorg aangeraden deze niet te gebruiken. Dit houdt verband met de eerder geconstateerde aanwezigheid van natriet in enkele pakken nasi goreng van Iglo. Hoewel er geen enkele aanwijzing is dat ook andere producten dan de betrokken nasi goreng natriet zouden bevatten, willen wij toch voor alle zekerheid deze waarschuwing geven. Zij die diepvries- of ijsproducten tussen 11 en 21 december in onderstaande winkels hebben gekocht, worden verzocht Iglo-Utrecht te bellen. 030-635522, toestel 229, ook 's avonds bereikbaar.

Direktie

### Lijst van winkels:

P. Wertz, Baarlosestraat 7, Maasbree, 04765-1267  
P. van Gastel, De Zwijgerstraat 110, Blerick (Venlo), 077-23929  
M. Cuppen, Vastenvondkamp 148, Blerick (Venlo), 077-23875  
M. Rutten, Nieuwburgstraat 104, Blerick (Venlo), 077-20821  
Gezinszorg regio Venlo, Mezenkampstraat 15, Blerick (Venlo), 077-25343  
H.P. Teeuwen, Alb. Thymstraat 51, Blerick (Venlo), 077-20385  
M.L.M. Verheyden, Hubertusplein 16, Blerick (Venlo), 077-20531  
H.J. Hinsen, Horsterweg 89, Blerick (Venlo), 077-20252  
P.J.J. Cremers, Veltumse Kleffe 48, Venray, 04780-83957  
P.J. van Kuppen-Velt, Burg. v.d. Loostr. 2a, Venray, 04780-82268  
P. Chr. Tissen, Rembrandtplein 2, Bergen Lb., 08854-1418  
Trefcenter, Nijmeegseweg 20, Venlo, 077-40651  
Fa. Hendrickse, Herengeweg 251, Venlo, 077-15896  
Gezinszorg regio Venlo, Deken v. Oppensingel 11, Venlo, 077-10051  
F. Backhuys, Stalbergweg 46, Venlo, 077-12168  
Gebr. Janssen, Vinckenhofstraat 106, Venlo, 077-13605  
Allmarkt Drente, Pr. Mauritsplein 27, Blerick, 077-22457  
Restaurant de Watermeulen, Molenkampweg 3, Blerick (Venlo), 077-25214  
Co-op Noord-Limburg, Grotestraat 11, Baarlo Lb., 04707-1206  
Fa. G. Beurskens, Veldstraat 10, Baarlo Lb., 04707-1340  
Phicoop, Baarskampstraat 29, Kessel Lb., 04762-1826  
H. Hermans, Dorpsstraat 6, Kessel Lb., 04762-1261  
Fa. H. Snijders, Heerbaan 21, Heel, 04747-1209  
C. van Kruchten, Prinsenaan 107a, Koningsbosch, 04743-1241  
Co-op Eindhoven, Hoogstraat 7, Neer, 04759-1329  
M. Simons, Roggelseweg 5, Heelen, 04759-1587  
Codi, Bernhardtstraat 33, Haelen, 04759-1500  
Codi, Dorpsstraat 5, Horn, 04758-1252

# OESO verwacht economisch herstel

**DEN HAAG** - De organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) verwacht evenals het centraal planbureau, dat de economische groei van Nederland in 1981 niet meer dan een kwart procent zal bedragen. In haar gisteren uitgegeven halfjaarlijkse prognose voor de wereldecconomie spreekt zij echter de verwachting uit, dat het groeitempo van de Nederlandse economie in de loop van 1981 zal stijgen tot anderhalf

procent per jaar. Dit zal worden veroorzaakt door een lichte toename van de voorraadvoering door het bedrijfsleven en door een verbetering van onze betalingsbalans in vergelijking met 1980. De uitvoer zal volgens de OESO in volume met 3,5 procent groeien. Het centraal planbureau voorspelt in zijn jongste „macro-economische verkenning” een volumegroei van twee procent. De stijging van het prijsniveau zal aan

het einde van 1981 tot onder de zes procent per jaar zijn gedaald. Het tekort op de betalingsbalans zal met ongeveer drie miljard gulden kunnen dalen, wat dan geheel het gevolg zal zijn van de hogere gasexportprijzen. De werkloosheid zal dicht bij de zeven procent van de actieve beroepsbevolking blijven. Het volume van de particuliere consumptie ziet de OESO met een half procent toenemen, terwijl het centraal planbureau een gelijkblijven

van de consumptie heeft voorspeld.

Voor het bedrijfsleven schetst de OESO geen opwekkend toekomstbeeld: in 1980 heeft onze ruilvoet zich gestaibiliseerd en dit, te samen met de daling van de reële lonen met één procent kan in 1980 een verbetering van de bedrijfsresultaten hebben teweeggebracht. In begin 1981 kan hierin echter weer een ommekeer komen omdat de loonstijging en de stijging van de

sociale verzekeringspremies heel goed met een daling van de verkoopprijzen kunnen gaan samenvallen. Voor de gehele westerse economie verwacht de OESO een zwak herstel uit de huidige recessie, dat in de eerste helft van 1981 zal beginnen en een jaartempo van wellicht drie procent zal bereiken in de eerste helft van 1982. Het aantal werklozen in de OESO-landen zal met 2,5 miljoen stijgen tot 25,5 miljoen.



# Citykrant HEERLEN



**VOOR EEN BETER PERZISCH TAPIJT**  
**Teheran Carpet Corporation**  
Promenade 143  
**HEERLEN**



**smulbar expresse**  
BONGERD HEERLEN

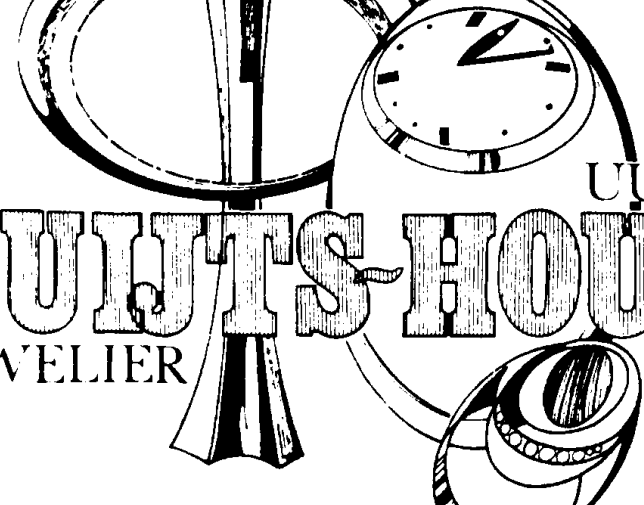
**L.B.K.**  
GESPECIALISEERD IN  
EXCLUSIEVE GESCHENKEN  
**KUNSTHANDEL L.B.K. b.v.**  
Promenade II 155, Heerlen, tel. 045-711627

LUXE KADO ARTIKELEN




*Klassieke Verlichting*  
spiegels - consoles  
kleinmeubelen  
**KURNIG**  
HEERLEN  
Uilegats 8  
Dr. Poelsstr. 19  
Tel. 045-716757

NIEUWE AFDELING MODERNE FRANSE LAMPEN



**HUIJTS-HOUBEN**  
JWELIER  
GOUD  
ZILVER  
URWERKEN  
Saroleastraat 16 Heerlen  
Tel. 045-713563

**MOOI KADO VAN CONSTEN**



Grote keuze in degelijke kwartshorloges v.a. **69,50**  
Ook leverbaar met datum, wekker en stopwatch.

Trouwringen in goud en witgoud, per paar v.a. **225,-**

Witgouden collier met diamant-hangertje v.a. **220,-**  
Diamant-ringen v.a. **110,-**

'n Klok? De keuze uit staande klokken en hangklokken is gemakkelijk, dankzij ons enorme assortiment.

Echt zilveren dameshorloges met zilveren band v.a. **174,-**

**CONSTEN**  
oranje nassastraat 12, heerlen.  
tel. 714931

**FEESTELIJKE KERSTAAJBIEDING**  
**2 METER HALEN; 1 BETALEN**  
bij inlevering van deze advertentie voor onderstaande artikelen

Jersey couturestoffen in een breed kleurengamma. De echte Chanel-stoffen zowel voor rokken, japonnen als mantels, de fijnste wollen stoffen en echte crêpestoffen voor een ideaal draagcomfort.

*Tilly Grummer*  
Raadhuisstraat 16, Heerlen.

**BROODJE Krikkemik**  
PLAARSTRAAT 3\*, HEERLEN  
TEL. 045-713587

**ruwette**

**Kerstgeschenk-idee**

- Poefs, kameelzadels, schapevachten, kalfs- en koe-huiden voor decoratie
- Tafelkleden en sierkleedjes
- Donzen dekbedden, kussens en overtrekken van Iri-sette, Brinkhaus, Crown-bedding en Polydaun
- Zuiver wollen dekens en Aabe en Sole Mio tevens reumadekens gevuld met zuiver scheerwol
- Pana bad- en toiletmaten in div. kleuren, alles los verkrijgbaar, ook grote maten!

heerlen wilhelminaplein 4 tel. 045-717324  
geleen raadhuisstraat 8 tel. 04494-43030

**KESHAN**  
uw specialzaak  
Heerlen-Promenade 60b-Telefoon 045-71 53 00



Spalding  
Spalding

Iets voor Kerstmis voor uw vrouw!  
EXTRA LICHTE DAMESSKI

Kerstprijsje **f 299,-**

*Max Munnich*  
sport  
Raadhuisplein parkeerterrein Heerlen

**RAVENSTEIN**  
Willemstraat 85-89, Tel. 725300  
**TAPIJTEN — KEUKENS**

**MARATHON SHOPPING**

tegenover theater in de overdekte Wijngracht passage  
Eerste-kwaliteitsartikelen voor uitgekiende kerstprijzen

**Talent en Talens**

Grote meesters, kleine meesters.....  
een beetje talent en de juiste materialen vormen de grondslag voor elk meesterwerk.



Decorfin: niet alleen voor volksschilderkunst, maar ook voor het beschilderen van stof, glas, maskers, popkoppen en wenskaarten.

Hobby color for glass. Glas. Heerlijk materiaal om te beschilderen. Met Talens Hobby color for glass. Ideaal voor het imiteren van glas-inlood en gebrandschilderd glas, voor glazen, vazen en TL-buizen.

**Van Gogh olieverf.** Olieverf is in. Kleur en verf, een boeiende combinatie. Pak een penseel en begin. Nu in de aanbieding, een kist gevuld met 12 tuben Van Gogh olieverf, hulpmaterialen en literatuur.

Ezels. Geen schilderskado is compleet zonder een goede ezel. Nu verkrijgbaar voor een zeer speciale kadoprijs.

Koudemaille. Nu emaileren zonder oven. Vele toepassingsmogelijkheden op praktisch iedere ondergrond.


Glasetsen. Ontdek de fascinerende mogelijkheden. Maak bv. van eenvoudig glaswerk uw eigen exclusieve drinkservies.

Dát plus alle bijbehorende en aanverwante artikelen inclusief het befaamde advies van Van Wersch vindt u dan ook alleen bij

**august van wersch**  
Bongerd 19, Heerlen, 045-713581

**Bistro Stadt Aachen**  
Emmestraat Heerlen, naast 't Kegepalen  
**MOSSELEN**  
grote portie, 'n delicatessen  
slechts **12,50**  
En uiteraard à la carte.  
Elke dag geopend van vier uur 's middags tot half twee 's nachts; 's zaterdags tot half drie 's nachts; 's maandags gesloten

**DIAMANT OMDAT JE DAT NIET VERWACHTTE.**



Solitaire ring, wit goud, als goudprijs in diverse prijzen

Diamant is voor altijd.

*Juwelier bour*  
Hoek Saroleastraat-Geleenstraat  
HEERLEN  
UW VERTROUWDE ADRES VOOR SIERAARD EN HORLOGE



# Katholiek parlementslicid en de abortuswet

● In Bethlehem: het plaatsje in Israël dat vanwege het naderende kerstfeest grote belangstelling geniet van pelgrims uit heel de wereld, zijn Israëlische soldaten in dit bezette gebied, bezig aan hun regelmatige patrouille. Op de achtergrond de kerk van Christus' geboorte.

Het huidige regeringswetsontwerp met betrekking tot het afbreken van de zwangerschap is in de Tweede Kamer aangenomen. „Niemand mag uit de boot vallen”, concludeerde de CDA-woordvoerder drs. W. Deetman in de discussie. Bij Deetman ligt de vraag dus te lui- gen: „Mag een katholiek tegen stemmen?” Veel klemmender echter is de vraag of een katholiek wel vóór mag stemmen.



● Drs. Wim Deetman

gewoonlijk wordt op de volgende drie punten „ja” geantwoord op de vraag: 1. De huidige toestand van wetgeving (de wet verbiedt abortus immers nog altijd, doch men houdt zich maar op grote schaal niet aan, en er worden geen strafvervolgingen ingezet) is heilloos voor de rechtsorde en mag daarom niet voortduren. Er móet een oplossing gezocht worden.

Wanneer wij, christenen, niet met deze wet komen, zullen de andere partijen er een wet doorkrijgen, die veel zwaarder is (vanuit ons zedelijk standpunt uit gezien), dan ons huidige wetsontwerp. En wie dit wetsontwerp verwerpt, draagt de verantwoordelijkheid voor het surplus aan zedelijke ongeoorloofde dood onder zo'n andere wet voort.

Men mag weliswaar niet van twee waden het minste kiezen (men mag kiezen in het geheel geen kwaad doen), noch het grotere noch het kleinere, maar dat doen wij in feite ook niet. Wij proberen het best mogelijke, zelfs het absoluut goede te bereiken. Niemand kan het ons echter euveld duiden, dat wij in de huidige omstandigheden daarmee niet veel verder komen dan een tamelijk gering resultaat. Maar buiten ziet dat er wellicht uit als een minder kwade (dat wij dan gedaan zouden hebben), dan het is in werkelijkheid anders dan de ongewild halvering van de geboortecijfer, die het meest te bereiken. Bij een andere geleidelijkheid is ook eens het volgende woord gebruikt. Er was aan de CDA-wetsvoorstellen verweten, dat daarmee de deur werd opengezet voor ontzettend veel gevallen van abortus.

Wij verwijt berust - zo repliceren men echter op een onjuiste voorstelling van zaken. Op de eerste plaats wordt er helemaal niet een deur opengezet, die dicht was, want die staat in feite al lang wagenwijd open, wijder dan gewoon niet. En op de tweede plaats is wat het wetsontwerp doet: een deur openzetten, of openhouden, doch juist: hem dicht doen, zover maar enigszins mogelijk is. Dat dit slechts ten dele lukt, mag men niet aan het wetsontwerp wijten, en daardoor wordt het wetsontwerp niet zedelijk verwerpelijk.

Indien ik mij niet vergis, zijn dit de drie belangrijkste ethische argumenten, waarmee katholieke politici, die in hun hart elke abortus willen afwijzen (en ook moeten afwijzen, wanneer zij binnen de leer van de Kerk willen blijven), hun adhaesie aan het Wetsontwerp Ginjaar-De Ruiter rechtvaardigen. Wat staat daar echter tegenover? Want er bestaat natuurlijk geen enkele zaak, waar alleen maar argumenten-pro voor gevonden zullen worden; er zijn altijd ook argumenten- contra.

## Geen garanties

1. Kloppen de feiten? Hoe akelig het ook is, men kan niet anders zeggen dan dat de feiten niet kloppen. Dit wetsontwerp, dat thans in behandeling is, biedt geen echte garanties, dat er significant minder gevallen van abortus voor zullen komen dan er thans, sinds ongeveer 1972, voorkomen. En wel om de doodeenvoudige reden, a) dat er in Nederland een hoge mate van vrije abortus bestaat, en b) dat er meer dan genoeg artsen gevonden worden, die tot inwilliging van nagenoeg elk

verzoek om abortus bereid zijn. De zogenaamde „zorgvuldigheid”, die het wetsontwerp hoopt te garanderen bij de beoordeling van de vraag, of de nood van de vrouw de abortus onontkoombaar maakt en/of die nood alleen maar door abortus kan worden verholpen, is in feite niet meer waard dan de feitelijke zorgvuldigheid van willekeurige artsen op dit punt; en we weten sinds 1972 hoe die eruit ziet. Regelt het wetsontwerp dan niets? Jawel, maar het heeft er bewust van afgezien om inhoudelijke criteria op te stellen voor de vraag of de nood van de vrouw werkelijk zo hoog is dat abortus onontkoombaar wordt; het staat dus aan eenieder vrij om een omschrijving te bedenken binnen de welke, de nood hoog genoeg is, volgens zijn oordeel, mits hij ervan opaan kan, dat de medische inspectie er genoeg mee neemt.

En heeft de overheid daar dan controle op? Jawel, maar zelfs na de laatste wijzigingsvoorstellen heeft de arts alleen maar aantekening te houden van de bevindingen die ertoe hebben geleid dat hij tot abortus is overgegaan, zonder dat die aantekeningen omtrent zijn bevindingen herleidbaar mogen zijn tot individuele patiënten. Wat kan de geneeskundige inspectie daar nu voor werkelijke controle bij uitvoeren? Kortom: een vrouw die abortus wil, kan binnen de termen van het onderhavige wetsontwerp altijd bereiken wat zij wil. En de arts die wil aborteren, kan dat ook blijven doen. Dat is dus exact hetzelfde als wat sinds 1972 in Nederland praktijk was geworden: de vrouw en de arts beslissen. Met andere woorden: dit wetsontwerp is helemaal niet beter dan de huidige situatie. Het maakt de toestand van wetteloosheid onveranderd tot wet.

2. Bovendien is dit wetsontwerp niet beter dan welk mogelijk ander wetsontwerp dan ook, want ook die zullen alle niet verder gaan dan de huidige praktijk. De deur staat immers al wijd open, hoorden we zeggen, wijder kon gewoon niet. Daarmee is ook het tweede argument, dat aan het begin van dit artikel werd vermeld, uit handen gevallen. Op papier zal een andere wet er wellicht slechter uitzien; doch de praktijk zal niet echt slechter zijn.

3. De kernvraag voor een ethische beschouwing is uiteraard de vraag, of dit wetsontwerp een weg naar het goede is, helaas in feite afgeremd en stopgezet door de betreurenswaardige huidige situatie in onze pluriforme samenleving, of dat dit wetsontwerp het meer kwade goedkeurt (en daarbij is het niet eens meer van belang, of dit een kleiner of een groter kwaad is, want men mag nooit, ook niet om iets goeds te bereiken of om een groter kwaad te verhinderen, een kleiner kwaad doen; men mag namelijk geen enkel kwaad doen). De verdedigers van dit wetsontwerp wijzen erop, dat abortus nog altijd in de Strafwet geplaatst wordt. Dat is toch afkeuring. Maar is dat meer dan lippendienst? Ook deze verdedigers ontkenen niet aan de werkelijkheid. En die werkelijkheid zal zijn: „Na vijf (of drie, of vier) dagen mag het”. Deze wet doet veel meer dan alleen maar „in sommige gevallen afzien van een strafvervol-

ging”. Ware het alleen dat, dan zou de wet het kwade verdragen (toleren), en dat kan inderdaad soms moreel aanvaardbaar zijn. Doch dit wetsontwerp verklaart het verrichten van abortus voor geoorloofd, mits de beslissing maar met „zorgvuldigheid” werd genomen. De wet draagt dus de te verachten abortuspraktijk, en dat is zedelijk onaanvaardbaar. Wanneer de wet had gezegd: „Als je impulsief hebt gehandeld, zal ik van strafvervolging afzien”, dan zou er inderdaad alleen maar sprake geweest zijn van tolereren van het kwaad. Doch juist nu de wet zegt: „Ik zal je niet straffen, als je het maar echt met voorbedachten rade hebt gedaan”, geeft de wet zelf te kennen, dat die plaatsing in het Wetboek van Strafrecht niet betekent, dat de wet het slechts tolereert; het komt daardoor terecht in de categorie van de dingen die geoorloofd zijn. Het is niet goed in te zien, hoe het handhaven van abortus in de Strafwet bijdraagt tot het bevorderen van het zedelijk besef. De wet zal concreet slechts tot het volgende bijdragen: wie ongewenst zwanger is, zal weten, dat ze de „goede” arts moet opzoeken en een paar dagen wachten, en dat ze dan vrijuit gaat; het mag onder die condities. En zal in het bestek van de vijfdegenorm goede voorlichting opvoedkundig en geestelijk genezend werken? Ja, dat kan; doch alleen wanneer de vrouw bij een arts terecht komt die zedelijk juist over abortus denkt. Een aantal vrouwen zal bij zo'n arts terecht komen; bij toeval. En daar steekt dan inderdaad een klein stukje voordeel in het huidige wetsontwerp. Maar wel ten koste van de prijs, dat dit wetsontwerp tegelijk een goed overlegde abortus voor geoorloofd verklaart. Doch wanneer het goede wat een wet bereiken moet, in feite van het toeval afhankelijk is, heerst er wetteloosheid.

Wie overigens zou betwijfelen, of ik het wetsontwerp wel goed heb geïnterpreteerd, vindt deze interpretatie ook bij de Raad van State. De Raad van State constateert immers, dat de wetgever in dit wetsontwerp aan burgers het recht toekent om te beschikken over ongeboren leven (Advies aan de Koningin, 20 december 1978, sub II, eerste alinea). Volgens de Raad van State doet dus het wetsontwerp heel wat anders dan alleen maar in bepaalde gevallen „niet straffen” oftewel „het kwade tolereren”. Het wetsontwerp verleent positief het recht om het zedelijk kwade te doen. Een wet die positief het recht geeft om iets te doen wat zedelijk kwaad is, is een wet die meer doet dan alleen tolereren dat er kwaad wordt gedaan. Die wet verdraagt niet, hij draagt. Hij kijkt niet de andere kant op, hij knikt instemmend. Hij kiest voor het kwaad. En dat mag nooit. Men mag wel ooit kiezen om het kwaad, dat onafhankelijk van mij gebeurt, te tolereren. Maar men mag niet zelf het kwaad kiezen, noch het grotere, noch het kleinere. Wel mag men ervoor kiezen om het kleinere kwaad, dat nu eenmaal gebeurt, te verdragen, wanneer het bestrijden van dat kleinere kwaad een veel groter kwaad zou opleveren. Maar men mag niet zelf het kleinere kwaad instemmend kiezen. En dat doet deze abortuswet.

(ADVERTENTIE)

## Een ander welkom Kerstgeschenk

### EEN BOEKENBON

(in alle waarden verkrijgbaar)

### BOEKHANDEL WINANTS

Naast 't raadhuis - Heerlen

## Strijdvraag onder wetenschapsmensen:

# Wordt de wereld warmer of kouder?

PEKING - Er zijn deskundigen die vinden dat de wereld warmer aan het worden is, maar ook die zeggen dat het omgekeerde geschiedt en dat het kouder wordt. De Chinezen die het weer al een 5000 jaar hebben bestudeerd en daar gestadig aantekeningen over hebben gemaakt en studies aan gewijd, zitten daar zowat tussenin. Door Chinese klimatologen in Kanton is op een congres gezegd dat het nog te vroeg is om vast te stellen dat de wereld warmer of kouder zal worden en dat het nog wel een jaar of 20 zo niet langer kon duren voordat men in principe kan gaan zeggen welke kant het opgaat.

Het persbureau Nieuw-China meldde dat prof. Bert Bolin van de universiteit van Stockholm van oordeel is dat het warmer zal gaan worden op onze planeet en in de eerste plaats als gevolg van het loslaten van veel en steeds meer koolstofdioxide in de atmosfeer. Volgens de wetenschap heeft die substantie die vrijkomt na het verbranden van steenkool en olie, een „broeikaseffect” waarbij de warmte van de zon wordt „vastgehouden” en de aarde extra verwarmt. Prof. Bolin had aldus het persbericht op het congres te Kanton gezegd dat de hoeveelheid koolstofdioxide die thans gemiddeld per jaar in de atmosfeer terecht komt ongeveer 8 miljard ton bedraagt tegen gemiddeld 5 miljard ton per jaar in de jaren '70 en, vermoedelijk tegen 2025 zal zijn opgelopen tot 14 miljard ton per jaar. Sommige geleerden, aldus Nieuw-China, hebben berekend dat een verdubbeling van het gehalte koolstofdioxide de gemiddelde wereld-

temperatuur zal verhogen met 1 graad Celsius, er is al eens voorspeld dat als de temperatuur op de wereld zo sterk stijgt dat het poolijs gaat smelten, het peil van de zee zal stijgen en dat veel laaggelegen land blank zal komen te staan en moet worden verlaten.

## Afkoeling

Prof. Koitsjirō Takahasi van de Waseda-universiteit in Tokio was van oordeel dat de voorraden olie

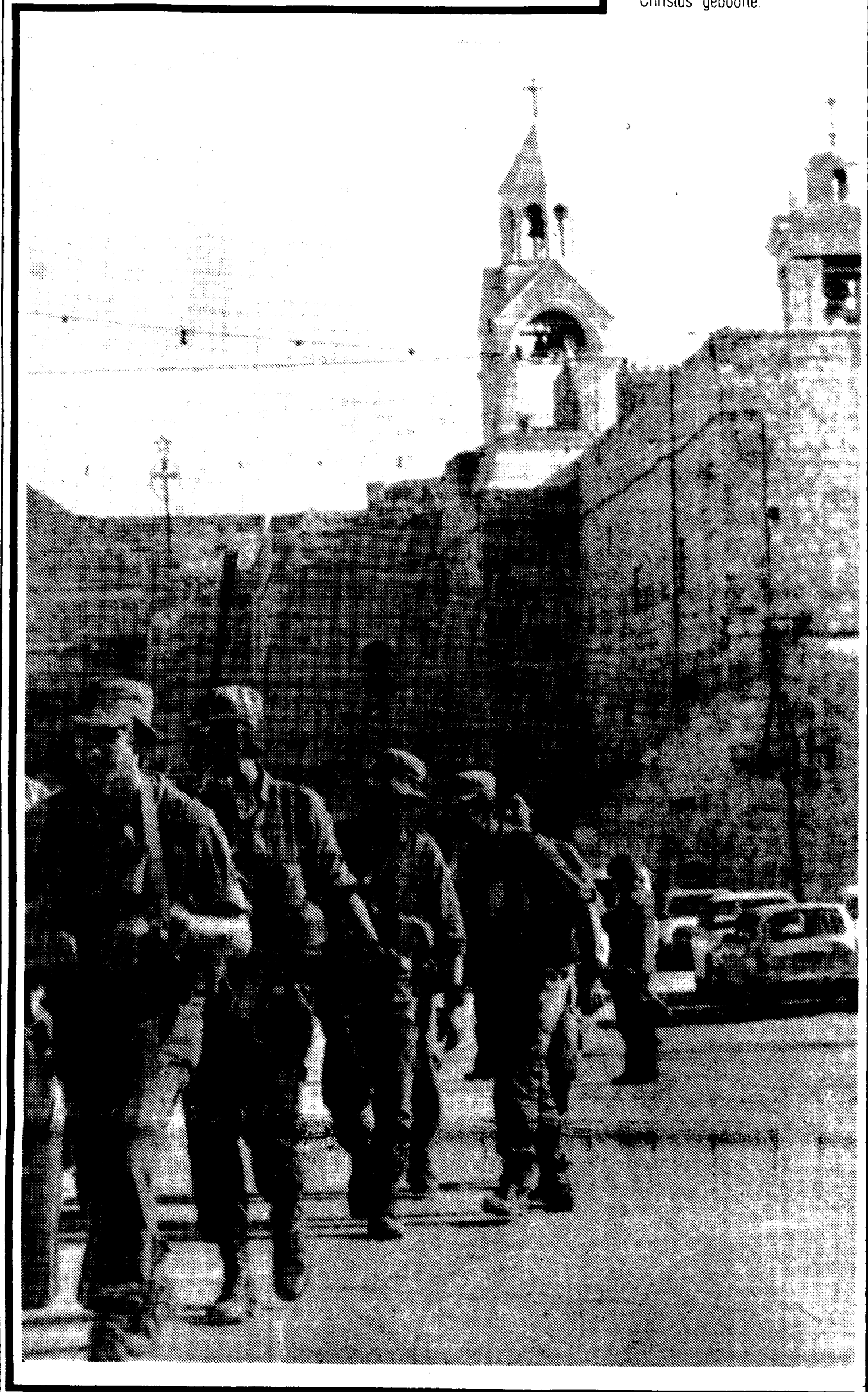
en steenkool beperkt zijn en dat men bovendien erin zou kunnen slagen de „uitstootingen” van koolstofdioxide te verminderen.

„Volgens mijn onderzoek doet zich over het algemeen op wereldschaal een afkoeling voor”, aldus prof. Takahasi die had vastgesteld dat de temperatuur in Europa was gaan dalen in de jaren '40 en die in Azië 20 jaar later.

Volgens hem was de warmte van de zon die de aarde bereikt beïnvloed door de toegenomen hoe-

veelheid vulkaan in de lucht, door de activiteiten van zonnevlekken en door veranderingen in de verdamping en de atmosfeer. De afkoeling zou niet zo extreem worden als in de ijstijd, maar kon toch invloed hebben op de gewassen, aldus de Japanse geleerde. Prof. Wang Sjaowoe van de universiteit van Peking zei dat in China de gemiddelde temperatuur in het tijdvak 1971 tot 1980 lager was geweest dan in dat van 1931 tot 1960, en in weerwil van de toeneming van het gehalte koolstofdioxide in de atmosfeer. Er was een daling van temperatuur geconstateerd in het Noordpoolgebied, in Zuid-China en het oostelijk gedeelte van de Atlantische Oceaan en in Afrika.

Volgens het persbureau blijven Chinese meteorologen van oordeel dat de klimatologische veranderingen van de afgelopen tien jaar gelijk zijn aan die van de afgelopen 5000 jaar. Dat blijkt uit zeer oude Chinese meteorologische waarnemingen, die zijn gevonden in oude aantekeningen en rapporten. Die waarnemingen werden indertijd gedaan ten behoeve van de scheepvaart.



wetsontwerp, groot genoeg kan zijn om abortus in de eerste maanden onontkoombaar te maken, dan bestaat er theoretisch geen motief meer, waarom diezelfde dood ook niet het doden van een oudere vrucht onontkoombaar kan maken. Emotioneel bestaan daar gelukkig nog voldoende weerstanden tegen, doch de wetstekst zelf heeft de rationele bezwaren daartegen op losse schroeven gezet.

## Ernstiger

Daarmee staan we voor de onthutsende consequentie, dat dit wetsontwerp, in plaats van de zaken althans voor een stuk ten goede te keren, zij het helaas niet helemaal, in feite de weg baant naar ernstiger zaken, namelijk naar het doden van de buiten de moederschot levensvatbare vrucht. De Raad van State is die gebaande weg reeds gegaan. De Raad zegt namelijk, dat de wet ruimte zal moeten laten voor het abortief handelen in zulke situaties (de situatie waarin de nood van de vrouw de abortering van de buiten de schoot levensvatbare vrucht onontkoombaar maakt), en de Raad motiveert dat met precies het zelfde motief waarop het wetsontwerp de abortus

beneden de grens der levensvatbaarheid voor geoorloofd verklaart (sub II voorlaatste alinea). Wanneer de Raad van State die stap dus al heeft gezet, is niet in te zien, dat anderen niet eveneens die stap zullen zetten. Dan is Bloemenhove niet alleen „getolereerd”, omdat je nu eenmaal niet met honderden agenten onder gebruik van geweld een stel vrouwen kunt verwijderen”, doch dan is Bloemenhove een door de wet geoorloofde zaak. Het wetsontwerp keert dus niet alleen niets ten goede, zoals we reeds boven zagen, doch het zet aan tot verder kwaad. Het aanvaardt niet alleen maar het geringe kwaad, het zet een proces op gang naar groter kwaad. Dit is trouwens een onontkoombare ontwikkeling.

Wie voor het kleinere kwaad kiest, probeert de duivel uit terijven met Beelzebub, en dat gaat nu eenmaal niet; je haalt de duivel binnen als je Beelzebub te hulp roept, je drijft hem niet uit. Wie voor het mindere kwaad kiest, geeft kansen aan dat mindere kwaad. Hij versterkt daardoor de macht van het kwaad, of hij dat nu bedoelt of niet. Hij maakt het kleinere kwaad groter, en niet (wat hij pretendeert te doen) het grotere kwaad kleiner. Hoe dat in zijn werk kan gaan - dat men door voor het kleinere kwaad te kiezen het kleinere kwaad groter maakt, in plaats van het grote kwaad kleiner - liet de Raad van State zien bij zijn oordeel over de abortus van buiten de moederschot levensvatbare vruchten. Ook het derde argument dat hierboven aangehaald werd, gaat niet op.

Waarom maakt de Kerk zo'n punt van de abortus, wat is er voor wezenlijk mee in het geding? Abortus impliceert, dat een mens die in nood is (de grootte van die nood moet onder ogen gezien worden en mag niet gebagatelliseerd worden), die eigen nood probeert op te lossen door een ander menselijk wezen op te offeren. Het eigen probleem wordt op een ander verhaald. Maar dit is precies lijnrecht in strijd met de meest fundamentele boodschap van het evangelie en met wat Jezus ons heeft voorgeleefd. Jezus gaf zijn eigen leven prijs, omdat van ons te redden. Naoorlog van de Heer (wat de kern is van alle ethiek) kan dus nooit zijn: het leven van een ander wezen prijs geven om zichzelf uit mijn eigen nood te redden. Het evangelie leeft dat wij onszelf moeten opofferen om de nood van anderen te lenigen, niet anderen opofferen om onze eigen nood te lenigen. En Jezus zei, dat wie zijn eigen leven tracht te redden, het toch zal verliezen. Daarmee is abortus zo fundamenteel in strijd, dat christenen terecht overtuigd zijn, dat daarmee een van de kernstukken van hun leer, het hart van hun geloofsvertuiging, in het geding is. Wie ooit echt kiest voor iets dat daaraan afbreuk doet, is per definitie op een verkeerde weg, ook al koestert hij de hoop, daardoor iets ergers te voorkomen. Kortom: veel klemmender dan de vraag van drs. Deetman, of men wel mag tegenstemmen, is de vraag of men wel vóór mag stemmen.

Dr. H. van der Meer S.J.  
vicaris-generaal van het bisdom Roermond.

(ADVERTENTIE)

**EEN WELKOM  
KERSTGESCHENK  
DE PRACHTIGE DSM-KALENDER  
1981  
Prijs 29,50**

**BOEKHANDEL WINANTS**

Naast 't raadhuis - Heerlen

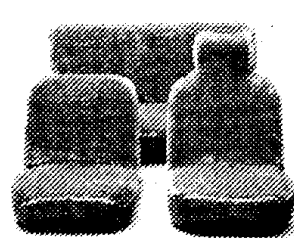


# Citykrant HEERLEN

## S.A.S. Autoshop

Nobelstraat 61,  
Heerlen, tel. 712113

Ruim eigen parkeerterrein voor de zaak. Zaterdag en op de koopavonden geopend.



### BEKLEDINGSHOEZEN

Superstretch, kleur: camel of grijs, wasbaar. Bekleedt de hele stoel rondom. Voor 2 voorstoelen samen. Onze sortering echte vachten en hoezen is enorm. De prijzen zijn laag.

## NUTTIGE EN SPORTIEVE AUTOACCESSOIRES

### MISTLAMPENSET

Kompleet met 2 halogeenlampen en schakelaar **f 39,50**

Er is een enorme sortering.

## Full-stereo AUTORADIO MET CASSETTERECORDER Panasonic

MG en FM golfbereik, ingeb. storingsonderdrukker, automatisch uitwerpsysteem en aut. overschakeling op radio. Knoppen voor het regelen van hoge/lage tonen, volume en balans. Toets voor snel voorwaarts en terugspoelen. Met replaysysteem **f 419,-** korting **f 100,-** Nu **f 319,-**

### ACCULADERS

Metalen kast: skabekleed, volgens E-norm goedgekeurd, automatisch beveiliging, met draagbeugel. Kan ook snel laden. 1 jaar garantie **f 39,50**

**DAK-PARKEERHOEZEN**  
Bedekt de ruiten rondom **f 15,95**

## ALS KERSTGESCHENK

EEN GREEP UIT MEER KADOTIPS:

- hoofdstenen
- sportluren
- koffietapparaat
- hulpstartkabels
- dakparkeerhoezen
- slaapkussens
- pechlampen + koffers
- hondenrekken
- autostoelzuigers
- winterpakketten
- anti-lochtschermen
- sirenes en hoorns
- toerentellers enz.
- spoilers
- achterruitjaloeezen
- siervelgen + ringen
- veiligheids gordels
- ski-imperials
- brandblussers
- enz. enz.

Alle prijzen inclusief BTW - Zie onze etalage

## mini-shop 'PEPIJN'

**pakkende geschenken**  
AKERSTRAAT 1, HEERLEN  
(onder Bodega la Mancha)

### KUNSTNIJVERHEID

## POLSKA

HEERLEN  
Geerstraat 6  
(onder 't stadskantoor)

uitzonderlijke  
sortering, charmant  
geprijsd

kelims  
poolse gobelins  
meubels



Voor de feestdagen uw adres voor leuke jurken, tricotpakjes en vlotte combinaties rokken met blouses en vesten.

Tevens uit de herfstcollectie nog enkele jurken en mantels tegen speciale kerstprijzen.

## LA BOITE

SAROLEASTRAAT 25, HEERLEN  
VOOR EXCLUSIEVE DAMESMODE

## Café-dancing 't Kegel-paleis

EMMASTRAAT - HEERLEN

Iedere zaterdag, zondag en maandag dansen als vanouds

keuken geopend tot 1.30 uur 's nachts  
Vrijdag en zaterdag tot 2.30 uur 's nachts



## Een ontwerp van tafelbestek, dat slechts een keer in de 100 jaar voorkomt.

In het model Oud Kopenhagen zijn de traditie en ervaring van 100 jaar zilver-smeedkunst verenigd. Het is de kroon op het R&B programma. Ieder deel van het bestek heeft op de rugzijde een fraai filigranavertuut. R&B Oud Kopenhagen is er in 925/000 Sterling Zilver en in de nieuwe bijzonder hoogwaardige 150 gr. massief verzilvering.

**R&B Juweliersbestek**

UW BESTEKKENSPECIALZAAK

## bour

SAROLEASTRAAT 1, HEERLEN



## Kapé

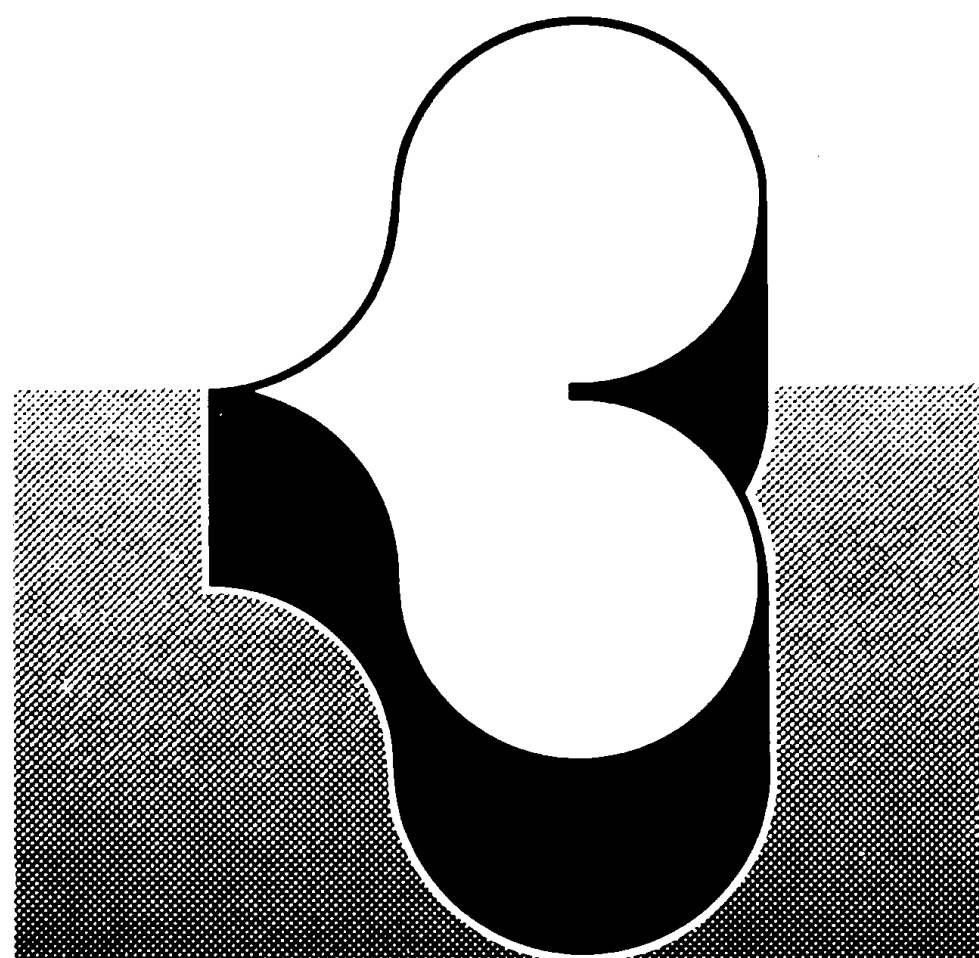


## KERST

bomen  
stallen  
groepen  
ballen  
kaarsen  
verlichting

aan Limburgs laagste prijzen

René Teunissen Bloemsierkunst presenteert in zijn ideewinkel sfeervolle kerstarrangementen. In de veelzijdigheid van het bloemsiervak vindt u er verder op twee etages droogbloemenarrangementen, exclusief Mobach en Sica Keramiek, planten enz... Kom maar gauw even kijken.



## René Teunissen Bloemsierkunst

Deken Nicolaystraat 20/hoek Kruisstraat  
6411 CM Heerlen Telefoon 045-715425

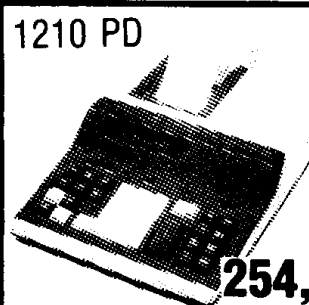
## sieren doen alle sieraden

doch onze weergaloze kollektie en grote ervaring vormen de basis voor een

## persoonlijk sier-raad

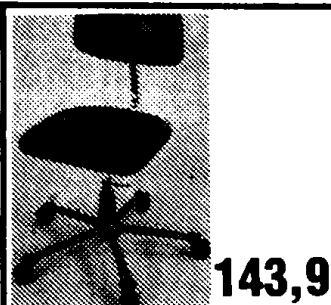
Heerlen: Geleenstraat 13 Maastricht: Stokstraat 3

briljant - goud - zilver - parels - bloedkoraal - trouwringen - uurwerken etc.



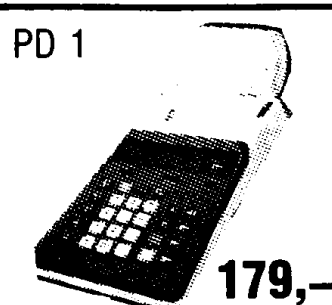
1210 PD

254,-



Triumph Tessa

143,95



PD 1

179,-



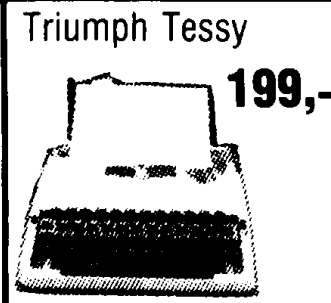
Triumph Tippa

235,-



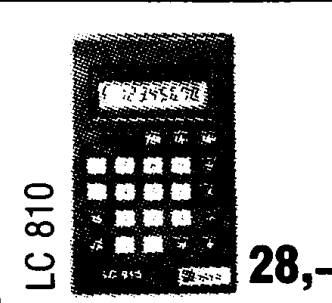
Schackcomputers

359,-



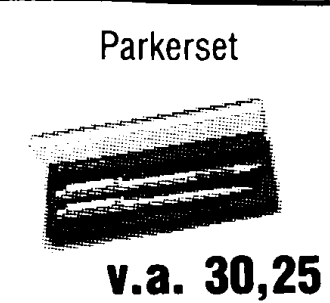
Triumph Tessa

199,-



LC 810

28,-



Parkerset

v.a. 30,25



leufkens-dubois bv

HEERLEN  
Emmaplein 4 tel. 045-712655  
MAASTRICHT  
Stationstr. 58 tel. 043-14308  
VENLO  
Martinusstr. 30 tel. 077-15789

## VOOR 'N PASSEND GESCHENK

## IJZERWAREN W. JONGEN

VALKENBURGERWEG 8, HEERLEN  
TEL. 045-713903  
GEREEDSCHAP - TUINGEREEDSCHAP  
HANG- EN SLUITWERK

Attentie! Heren nu vanaf 10.00 uur 's morgens sexy BRIGITTA sexy. Schaesbergerweg 130. Heerlen, tel. 045-721759.

Leuke DAMES verwennen u in privésfeer. Tel. 043-31440.

Privé bij TAMARA. Tel. 043-31440.

COMPAGNON geef voor idyllisch gel. privéhuus. Zonder contacten onnodig te reflecteren. Br. o. no. 7765 LD Schaesberger.

26 t/m 28 december antiek- en OUDEKUNSTBEURS in kasteel Doornrade, geopend van 11 tot 18 uur.

Te k. antieke KLOK van part. St. Jorisstr. 14. Overhoven. 04490-16610.

26, 27 en 28 december antiekmarkt te VLODROP in zaal Roerzicht, alle dagen geop. van 11.00 tot 18.00 uur.

INLIJSTEN en restauratie naar kunsthandel Hub Vleugels. Einderstr. 40 (voetg. domein). Kerkrade. tel. 045-455770.

Te k. antieke MEUBELN, eigen import, zeer lage prijs. Silstr. 7, Sittard. 04490-20249.

Te k. van part. antieke INBOED. alles moet weg! Dr. Schaepmanplein 14, Molenberg-Heerlen.

### Antiek

LOGEN en restaureren v. antieke meubelen. Roukens service b.v., Geleen 04494-43468 of 47446.

Kerstman, zoek niet langer, stap even binnen bij antiekhandel WIJSHOFF BV Hoensbroek. Amsterraderweg 9. Tel. 045-211976. 3000 m² toonzalen.

ANTIEKBEURS. Roosteren. 2e Kerstdag, zat. 27 dec. zond. 28 dec. De beurs wordt gehouden in het gemeenschapshuis de Hoge Bongerd, elke dag van 11.00 v.m. tot 18.00 n.m. Alleen erkende handelaren met o.a. meubels, brons, poppen, lampen, porselein, tin enz.

Het adres voor BOERENANTIEK en oude spullen. 'Hoeve de Baak' Mezenbroekerweg 95, Palemig-Heerlen.

Antiek kleingood, meub. tev. Ned. MUNTEN. Groenstr. 109, Geleen.

Antiek POTKACHEL f 90,- bronzon hanglamp f 125,-. Tel. 04742-1501.

Tijdens onze opruiming flinke KORTING op alle Oosterse tapijten, meubels enz. Wolters antiek. Neerstr. 11, Roermond.

Privé bij OLIVIA tel. 043-72538.

ATTENTIE! Monsieurs pour l'amour (Chantal). Voor uw Franse wensen en S.M. vanaf 18.00 uur. tel. 045-721759.

Privé bij OLIVIA tel. 043-72538.

### Contacten/clubs

Maison Amorette voor prettig RELAXEN met films vanaf 16.00 uur. Bockstr. 26, Kerkrade-Holz, nabij centrum.

Eerlijk goed privéadres bij JOZEFINE 35 jr. bel voor afspraak tel. 045-714006.

BERTHE privé n.s. escort van maandag t/m vrijdag van 11-23 uur. Tel. 045-420017.

Stuntaanbieding: te k. life VI. DEOCASSETTES va. f 49,- Stationsstr. 31, Sittard.

De VIDEOCLUB heeft een hele serie nieuwe films binnen. f 15,- p. 60 min. Drinkje gratis. Iedere dag geopend tot 21 uur. 's zaterdags tot 18 uur. Parallelweg 71a, Heerlen.

2 leuke MEISJES gev. voor gezellig privé-huus. Tel. 045-419071.

ANNY, blond en 30 jr., 045-419071.

KARIN, leuk lief meisje, 25 jr., 045-419071.

MARGO, blond, mollig en 35 jr., 045-419071.

Heren, leuk MEISJE komt een uurtje bij u thuis. Tel. 045-418392.

BICKY'S privé-club een goed en zeer discreet adres, leuke gastvrouwen aanwezig. Zeer goede service. Za. en zo. gesloten. Agathagracht 3, Kerkrade-W., 045-421879.

Voor privé bij RADNA, bellen 045-256917.

ASSISTENTE voor privé en Escort. 045-420017.

MANNEN, bel tussen 14 en 15 uur. Tel. 09-32-11762529. Privé.

Rustig Privé RELAXEN zonder taboes! met video, schuimbad, gratis drankje enz. Ook SM. mogelijk. Wanneplein 5 (oude markt) Heerleide (schuin t.o. postkantoor) tel. 045-222537.

PRIVE van 11 tot 11 tel. 045-441909.

Leuke dames VERWENNEN u in privésfeer. Tel. 04446-2641.

Te huur uniek gelegen CAPEETJE met weiland en stal. 9 km v. renbaan Schaesberg. Zonder contacten of hercapapieren onnodig te reflecteren. Br. o. n. 7765 Schaesberg.

MARJO privé, tel. 04406-40905, tev. ass. gev.

Gezellig en discreet RELAXEN in ongedwongen sfeer. Ma. t/m vrij. Tel. 045-415432.

Gezellig INTIEM? ma. t/m vrij. 045-415432.

Privé 043-18884, maandag en dinsdag van 11.00 tot 23.00 uur. Woensdag van 11.00 tot 20.00 uur, nieuw. Zaterdag v. 11.00 tot 18.00 uur.

Charmant MEISJE brengt u een gezellig uurtje thuis of in hotel. Tel. 045-320822.

Privé SYLVIA. Tel. 045-222537.

Privé VERONICA. Tel. 045-222537.

Privé MANDY. Tel. 045-222537.

Leuke dames VERWENNEN u in privésfeer. Tel. 04446-2641.

Charmante blonde, volslanke jonge vrouw zou gaarne in haar luxe flat enige heren willen ontvangen. Natuurlijk geheel PRIVE tel. 045-421976.

PRIVE bij Marina en Jolanda van 11.00 tot 22.00 uur, tel. 045-413619.

HEREN, niet vergeten! Bar „Red Moon“, 2de kerstdag en nieuwj.dag geopend v.a. 20.00 uur, charmante dames aanw. O.L. Vrouwestr. 8, Kerkrade (Nabij Centrum).

SONJA 27 jr. voor alle massages, gratis drankje en film 04490-20796.

MARIA 20 jr. lief en sexy, gratis drankje en film, 04490-20796.

Maison TANJA wenst al haar cliënten een zalige kerst en een gelukkig nieuwjaar. Geopend van 10.00 's morgens (steeds nieuwe meisjes), Schaesbergerweg 130, tel. 045-721759.

ATTENTIE! Monsieurs pour l'amour (Chantal). Voor uw Franse wensen en S.M. vanaf 18.00 uur. tel. 045-721759.

Privé bij OLIVIA tel. 043-72538.

Privé bij OLIVIA tel. 043-72538.

## Zwaluw Damesmode en lingerie

Mac Tac - Le Comte - Point - Stanner - Assmode - Von Gässler - Rosenau - Zogbaum - Bleyle - Triumph - Vossen.



elegant en betaalbaar

HEERLEN, Promenade 137



Stichting Algemeen Ziekenfonds voor de Mijnstreek, A.Z.M. Stichting Volksgezondheidszorg, V.G.Z.

Akerstraat 27, Heerlen  
telefoon 045-737777

## MEDEDELING

Onze kantoren zijn op woensdagmiddag 24 december a.s. (vanaf 12.30 uur) en op vrijdag 2 januari 1981 gesloten.

## GELD LENEN

Bedragen	96	48	60	Doord.	Rente
5.000	-	149	128	100	1.60%
7.500	-	217	186	150	1.44%
10.000	180	285	243	200	1.39%
12.500	223	354	301	250	1.34%
15.000	265	422	350	300	1.32%
20.000	349	559	475	400	1.29%
25.000	433	695	590	500	1.25%
30.000	517	832	706	600	1.25%

Bedragen zijn rente inclusief aflossing per maand

Dagelijks tot 18 uur

Goedkope leningen nemen wij graag over. Overlidsnisco gedekt!

Bel: 04494-47509/51359

U heeft koopplan maar nog geen geld. Laat dan Schmidt financieren uw nancingen uw ning(en) verzorgen. Geen kosten en wordt bij u thuis zorgd. Informeer naar mogelijkheden.

Lid Ned. Ver. Fin. adv.





show, radio en televisie

BRT-praatprogramma krijgt zachtardiger karakter

# „Noord-Zuid“ wellicht in coproductie met NOS



● CANNON BALL  
...nieuw voor de dansmuziek...

● DAISY CHAIN  
...met een wervelende show...

Komende  
zaterdagavond  
in Heerlerheide

## KKH-festijn met keur van sterren

Van onze showpaginaredactie

**HEERLERHEIDE** - De vrienden in Heerlerheide weten wat ze willen, wanneer het om een behoorlijk feest gaat. Het is niet de moeite waard om te zeggen. Sprankelend van activiteit meldt zich de KKH-festijn op zaterdagavond 27 december het Karnaval KKH met daverende feestavond en keur van bekende sterren. Vanaf 21.00 uur in het Corneliushuis van Heerlerheide. Het is voor de zesde maal in succesvolle reeks dat het KKH een feestelijk festijn houdt. Jan en Jansje, de vrienden van de KKH, laten weten dat het KKH feestelijk en morele steun wil geven aan de carnavalsviering in Heerlerheide.

De vrienden van de KKH weten we even op een rijtje wie de komende zaterdagavond in het Corneliushuis aan deze feestelijke avond toevoegt. Het is niet de moeite waard om te zeggen. Sprankelend van activiteit meldt zich de KKH-festijn op zaterdagavond 27 december het Karnaval KKH met daverende feestavond en keur van bekende sterren. Vanaf 21.00 uur in het Corneliushuis van Heerlerheide. Het is voor de zesde maal in succesvolle reeks dat het KKH een feestelijk festijn houdt. Jan en Jansje, de vrienden van de KKH, laten weten dat het KKH feestelijk en morele steun wil geven aan de carnavalsviering in Heerlerheide.

Van onze RTV-redactie

**HEERLEN** - Alleen als het Belgische televisieprogramma „Noord-Zuid“ een coproductie gaat worden van BRT en NOS, zal een van de presentatoren, Koos Postema, aan de parlementaire NOS-rubriek „Den Haag Vandaag“ verbonden kunnen blijven. Mochten de besprekingen over deze samenwerking die op dit moment nog in een beginstadium zijn, op niets uitlopen, dan moet Postema weg bij „Den Haag Vandaag“.

### Postema nieuwe presentator

De functie bij Den Haag Vandaag is een volledig vaste baan. Postema's medewerking aan de NOS-radioprogramma's „Langs de Lijn“ en „Met het oog op morgen“ is gebaseerd op een free-lance contract en zou kunnen worden voortgezet ook als Postema in dienst van de BRT treedt.

„Noord-Zuid“ is een praatprogramma dat in het seizoen 1978-1979 door Mies Bouwman en Johan Anthierens op de Vlaamse beeldbuis werd gebracht. Vooral door het optreden van Anthierens, die onder anderen Pierre Lartner (Vader Abraham) te hard zou hebben aangepakt, werd „Noord-Zuid“ door de BRT-leiding tussentijds beëindigd. Postema gaat samen met Regine Clauwaert de nieuwe versie van „Noord-Zuid“ presenteren. Het is de bedoeling dat het programma waarvan de eerste aflevering in september 1981 wordt uitgezonden, een zachtardiger karakter zal krijgen dan destijds met Bouwman en Anthierens.



● Koos Postema



● Regine Clauwaert



● Youth '73 uit Geleen

... een van de betere jongerenkoren in het Limburgse land ...

Eindredactie  
**Harrie Cremers**

telefoon 045-739273 / 739274



## Kerst met Youth '73 en Sjef Diederens

**GELEEN** - Tijdens de komende kerstdagen zal Youth '73 zoals ook in de voorgaande jaren het kerstgebeuren muzikaal opluisteren. Kerstavond 24 december om 19.00 uur zal de kerstviering in de St.-Janskerk te Geleen worden verzorgd. Om 21.45 uur dezelfde avond vindt in de dekenale St.-Augustinuskerk te Geleen, voor de achtste maal, de traditionele jongeren-

viering plaats. In de afgelopen jaren heeft deze viering in Geleen de omtrek bekendheid gekregen door de sprekende teksten en de wijze waarop het geheel gepresenteerd werd. Nu reeds blijkt dat voor deze viering grote belangstelling bestaat. Eerste kerstdag zal Youth '73, onder leiding van Martin Hermans, voor de tweede maal een kerstconcert organiseren, dat zal plaatsvinden in de

St.-Augustinuskerk en begint om 16.30 uur. Men zal ook nu proberen er een aantrekkelijk geheel van te maken. Als gast heeft men de bekende Limburgse zanger Sjef Diederens uitgenodigd. Deze zal samen met Youth '73 enkele Limburgse kerstliederen ten gehore brengen. Tevens hebben Jan Ruten, Mathieu Kicken en de kinderen van de basisschool de Meulenhook hun medewerking toegezegd.

## televisie- en radioprogramma's vandaag televisie- en radioprogramma's



### NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

- 13.00 - 13.05 ■ Journaal voor gehoorstoorden.
- 14.00 D'r kan nog meer bij. Voor de kleintjes. Tv-serie.
- 14.20 Grizzly Adams. „Vlucht naar de vrijheid“ Tv-serie.
- 15.10 Kerstfeest in Bethlehem. Kerstprogramma rond de Amerikaanse zanger Pat Boone. Samen met zijn gezin maakte hij een rondreis door Israël.
- 15.55 - 16.00 Vanavond. Doelenconcert. Vooruitblik op het vanavond uit te zenden kerstconcert.
- 18.25 ■ Journaal voor gehoorstoorden.
- 18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.45 Paspoort. Informatie voor Joegoslavische en Italiaanse werknemers.
- 18.55 Journaal.
- 18.59 Tijdsin. Actualiteitenrubriek.
- 19.40 De bijbel en Rembrandt. Programma over deze Nederlandse schilder die in 1606 in Leiden werd geboren. De visie van Rembrandt op het kerstgebeuren staat in dit programma centraal.
- 20.00 Doelenconcert. Kerstconcert vanuit De Doelen te Rotterdam. Medewerkenden: Deo Cantemus en The Credo Singers, de Hongaarse zusjes Csilla en Eszter, Reinata Heemskerk, Jan van Weelden, Loek van der Leeuwen en anderen.
- 21.37 Journaal.
- 21.55 Andermaal pilobolus. Optreden van het Pilobolus Dance Theatre.
- 22.50 Journaal.
- 22.55 ■ Journaal voor gehoorstoorden.

### NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

- 13.00 - 13.05 ■ Journaal voor gehoorstoorden.
- 18.25 Algemeen voorlichtingsprogramma.
- 18.45 De wereld van Breugel. Voorlichtingsprogramma.
- 18.55 Journaal.
- 18.59 Het geheim van de vuurberg. De vulkaan werkt. Tv-serie.
- 19.25 Cum Laude. Spelprogramma onder leiding van Eddy Becker.
- 20.00 Journaal.
- 20.27 De kleine waarheid. Tv-serie met in de hoofdrol Willeke Alberti. Jan is overleden. De vrienden van Marleen proberen haar verdriet te doen vergeten. Maar zij doet bestial nog wat ze zelf wil.
- 21.30 Kerstfeest met de Josti Band. Muziekprogramma rond de Josti Band.
- 21.50 Hier en nu. Actualiteitenrubriek. „Over kinderen in Bethlehem.“ Reportage over kinderen in de geboortestad van Jezus.
- 22.20 Kerst in Christ Church. Muziekprogramma in kerstfeest. Met het koor Christ Church C-

- thedral te Oxford.
- 23.05 Stichting Socutera. „Neem een kind voor uw rekening“. Film-pje van de Stichting Mensen in Nood/Caritas Neerlandica.
- 23.20 Journaal.
- 23.25 ■ Journaal voor gehoorstoorden.

### DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

- 15.15 Journaal.
- 15.20 Lassie come home. „Heimweh“. Amerikaanse speelfilm met in de hoofdrol de Schotse colli Lassie.
- 16.45 Michiel uit Lönneberga. Tv-jeugdserie.
- 17.10 De duivenman. Poëtisch prentenboek.
- 17.25 Circusgeschiedenissen. Organiseren is alles. De voorbereidingen van een circusvoorstelling. Documentaire over circus Barum in München-Gladbach.
- 17.50 Journaal.
- 18.00 Rusalka. Lyrisch sprookje.
- 18.30 Das Kannebäcker Ländchen.
- 18.40 Lachen op recept.
- 19.15 Hier en Heute. Actualiteiten.
- 19.45 Gloeiende tips met Frank Zander.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Immergrün. Muziekstukken en hun geschiedenissen van opera-aria tot Schlager. Medewerkenden: Hanne Wieder, Gerd Vespermann, Gunther Philipp, Waalter iller, Eva Pflug, Beate Hasenau en anderen.
- 21.00 Panorama. Actualiteitenrubriek.
- 21.45 Hagen. „De grote coup“, misdaadserie.
- 22.30 Thema's van de dag.
- 23.00 Ik heet Jean-Pierre Ponnelle. Film met een portret van de bekende operaregisseur Jean-Pierre Ponnelle.
- 23.55 Journaal.

### DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

- 15.20 Weerzien met de sterren. Hoogtepunt uit het kunstsport op de schaats in het bijna afgelopen jaar.
- 16.30 Mozaiek. Magazine voor de oudere generatie.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Madita. „Het uitstapje“. Tv-serie.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijdsprogramma. Te gast: Der Stuttgarter Kinderchor.
- 18.20 Drie koningen van een andere planeet. Tekenfilm.
- 19.00 Journaal.
- 19.30 Flaming Star. Amerikaanse western uit 1960 onder regie van Don Siegel met Elvis Presley, Dolores del Río, Steve Forrest en anderen. Texas 1878. Indianen vallen blanke kolonisten aan omdat zij hun jachtgronden bedreigd zien. Tussen de fronten staat de rancher Sam Burton met zijn tweede vrouw - de indiaanse Neddy - en zijn zoons Clint en de halfbloed Pacer. Een gesprek is niet mogelijk. Een bloedige confrontatie is niet te voorkomen.
- 21.00 Journaal.
- 21.20 Het einde van een leventje van plezier? Documentaire over de

- problemen van onze consumptiemaatschappij. Zal de inflatie op te lossen zijn?
- 22.00 Uit de ruines bloeit een nieuw leven op. Film over de na-oorlogse geschiedenis van het Ruhrgebied.
- 23.00 Weldra is het heilige nacht. Tekenfilm.
- 23.25 Journaal.

### DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

- 16.00 Pippi Langkous. „Pippi leert Plutimatic“. Tv-jeugdserie.
- 16.30 Sport 1980. Finale van de ijshockeywedstrijd USA-USSR op 22 februari 1980.
- 18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.30 Toernooi van de schaakgrootmeesters. „Hort - Gligoric“.
- 19.00 Profiel van een bondsstaat: Sleewijk-Holstein.
- 19.45 The best of Beat-Club.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Gastheer Nederland. De Olympische Spelen voor gehandicapten 1980 in Arnhem.
- 21.15 A Christmas Memory. Film. Met: Geraldine Page, Donny Melvin, Lavinia Cassels en anderen. In zijn jeugd bakte Truman Capote in de kersttijd met zijn tante Martha, kerststollen voor lieden op wie ze waren gesteld.
- 22.05 Julie zijn niet veranderd. Toen de Duitse jodin Lea Fleischmann in de tweede helft van 1979 de Duitse Bondsrepubliek de rug toekende en naar Israël emigreerde, liet ze de Duitsers een boek achter dat een bittere aanklacht was: „Dit is niet mijn land“.
- 22.50 Berlijnse Jazzdagen 1980.

### DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

- 18.00 Hallo Spencer. Tv-serie.
- 18.30 Im Seppel is Achtern. Kerstlied.
- 19.15 Spreekuur: Indigestie.
- 20.05 Spiegel der deelstaten. Romeinse mozaïeken.
- 20.50 Cultuurkalender.
- 21.20 Summer Madness. Amerikaanse speelfilm uit 1955 onder regie van David Lean. In de hoofdrol Katherine Hepburn. Als Jane Hudson beleefte zij tijdens haar vakantie in Venetië een idylle met Renato de Rossi.

### BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

- 15.30 Bolhoed en Aardappelpieus. Jeugdserie.
- 16.25 Jeugdorchest. Concert door het jeugdorchest van de EEG in Sienna.
- 18.00 Paulus de boskabouter. Voor de kinderen.
- 18.05 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.35 Open School. Ken uw recht.
- 19.05 Gastprogramma. Het Willemsfonds.
- 19.35 Mededelingen. Morgen.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 Hitting. Muziekprogramma: Kurt Van Eggheem.
- 21.05 Kijk mensen. „Afgeknaakt, ontluikt hij opnieuw.“ Programma

- over de heilige Benedictus van Nursiam stichter van de kloosters van de Benedictijnen en patriarch van het westerse monnikendom.
- 21.55 I.Q. Spelprogramma onder leiding van Herman Van Mollie.
- 22.20 Kerst in zicht. De Tv-programma's tijdens de kerstdagen.
- 22.30 Journaal.

### BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

- 20.10 Allemaal beestjes. „De hete adem van Sonora“. Film over het leven in de Sonora-woestijn, die zich uitstrekt over delen van Mexico, Californië en Arizona.
- 20.40 Nashville. Amerikaanse speelfilm uit 1975 onder regie van Robert Altman met David Arkin, Barbara Baxley, Ned Beatty en anderen. De belevissen van een aantal mensen gedurende de vijf dagen van een countryfestival in Nashville.
- 23.15 Kerst in zicht. Vooruitblik op de BRT-televisieprogramma's tijdens de kerstdagen.

### BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

- 16.00 Mededelingen.
- 17.20 Vakantiefilmpjes.
- 17.45 De toverdoos. Voor de kinderen.
- 18.15 Zigzag. Spelprogramma.
- 18.30 Victor Horta. Regionaal nieuws.
- 19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
- 19.30 Journaal.
- 19.55 Toto.
- 19.56 Zygomatocorona. Amusement.
- 20.00 Les Fiancées de l'empire. Tv-serie.
- 20.55 In naam der wet. Daarna: Rubenstein. Tv-serie. Vervolgens: journaal.

### BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

- 18.10 John L'Intrépide. Tv-serie.
- 19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
- 20.00 Visa pour le monde.
- 21.55 Vreemde vertellingen. Monsieur Bébé. Tv-spl.



### HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Auto in? AVRO aan. (7.03, 7.30, 8.03, 8.30 AVRO's Radiojournaal). 9.03 Steunpunt. 9.08 Arbeidsvitaminen. 10.02 De zandbakshov. 11.02 Désiree. Hoorspelserie. 11.30 Uit is in. 11.45 Rondom twaalf. 13.03 AVRO's Radiojournaal. 13.20 De AVRO's Dingen. 13.55 Beursplein 5. 14.02 De vergulde middenweg. 16.02 13-Special. 16.30 Kom 'ns langs op slot Zeist. 18.11 AVRO's Radiojournaal. 18.25 Toppers van toen. 19.02 Nattafelen. 19.30 Fragmenten uit Der Graf von Luxemburg.

- Operette van Léhar. 20.03 Mon vieux, ma vieille. 20.30 Folk live. 21.02 Was de kat getuige? Hoorspelserie. 21.38 Lichte grammofoonmuziek. 22.02 AVRO's Sportpanorama. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Elpeetuin. 0.02 Groot licht. 5.02-7.00 Truck. Programma voor vrachtwagenchauffeurs.

### HILVERSUM II

402 m

Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55.
- 7.10 Ochtengymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.36 Echo. 8.36 Norrie Paramor. 8.50 Postbus 900. 9.00 Gymnastiek voor de huisvrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Scheepspiraat. 9.20 De letter M. 10.30 Ouder worden we allemaal. 11.30 Ratel. 12.16 Uitzending voor de landbouw. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Echo. 13.11 Goal. 13.30 Fruitautomatenverslaving. 14.30 Open School. 15.15 God, hoe heet je ook al weer. 15.30 Geen verboden toegang. 16.30 Praatprogramma. 17.24 Mededelingen. 17.36 Echo. 18.10 Verkenning. 18.20 Uitzending van het Humanistisch verbond. 18.50 Politieke Partij: het GPV. 19.00 Wachter, hoe ver is de nacht? 19.25 Kruispunt. 20.00 Doelenconcert. 21.30 Spektakel. 22.20 Overweging. 22.40 Zin in muziek. 23.30-23.55 Muziek op het spel.

### HILVERSUM III

337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Gesmedeureurs. 8.30 Holland ze zeggen. 10.30 Typisch Jansen. 11.30 VARA's zoekplaatje. 13.30 Spitsbeeld. 15.30 Popkrant. 16.30 Beton. 18.03 De Avondspits met de nationale hitparade. 19.02 Popdonderplus. 21.02 Nashville. 22.02 And all that jazz. 23.02-24.00 Elpee tuin.

### HILVERSUM IV

Kanalen: 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00.
- 7.02 Capriccio. 9.00 Van heinde en verre. 9.02 Muzin. 10.00 Opus tien tot twaalf. 12.02 Intermezzo. 13.10 De meest verkochte klassieke tien. 13.30

- Koren en korpsen. 14.02 De hoge „C“. 14.30 Guitarteten. 15.00 Belcantorium. 15.15-17.00 TROS klassiek presenteert. Sjef Douwes, klarinet en Ronald Brautigam, piano.

## ROZ

FM-kanalen 13 en 28

- 18.00 R.O.Z.-Aktueel. 18.10 Wegwijzer. Programma over welzijn en welwezen. 18.50-19.00 Marokkaans programma.

### LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

- Nieuws: 6.00 t/m 17.30 op elk half uur, 19.30, 21.30, 23.30.
- Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. Matthias. 6.30 Der fröhliche Wecker. Axel. 8.30 Der Radiomann ist da. Jochen. 10.30 Da Capo mit Helga, Edy's Heimatmelodie. 12.00 RTL-12 Uhr Mittags. Hugo und Jochen. 14.00 Hits bei RTL. Gefragt - Gespielt. Jorg. 15.00 Die Blaue Stunde. „Alle spielen gegen RTL“. Rolf. 16.00 Die Schlaue Stunde. 17.00 RTL-Radio-Telex. Ihr Feiernabend. Carlsberg-Hollmann. 18.00 RTL-Young. Felix. 20.00 RTL-Radio-Skat. 22.00 Country Time. Achim. 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

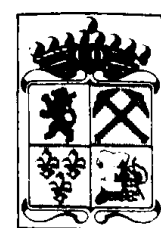
### BRT II

555 m; FM-kanalen 22 en 39

- Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur.
- Antwerpen: 5.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. (7.33 Splinternieuws). 8.05 Van acht naar tien. Muzikaal programma.
- Oost-Vlaanderen: 10.05 Dag-in, dag-uit. 10.10 Mattinata. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Met drie in de drie.
- Brabant: 14.00 Variaties. (16.00 Splinternieuws).
- West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur met formule F. Selectie uit de Franse hitparade en andere betere liedjes. 18.00 BRT 2 Focus. 18.15 Pop op een pitje. Nieuwe platen. 18.50 Sport in West-Vlaanderen. 19.10 The country-music-club. 19.53 Vrij uit in humanistisch perspectief.
- Limburg: 20.00 Mensen, muzen en muziek. (21.00 Splinternieuws). 21.05 Self-service. 22.05-23.40 Vanavond en vannacht.

(ADVERTENTIE)

## Een zeer goed restaurant . . .



Exclusieve keuken - sfeervol interieur - voortreffelijke zakenlunches - gezellige zondagmiddaglunch - unieke mogelijkheden voor bruiloften - feesten en ontvangsten. Openingstijden: werkdagen dagelijks geopend - zaterdag vanaf 18.00 uur - zondag van 12.00-17.00 uur - maandag gesloten.

RESTAURANT KASTEEL ERENSTEIN

Kerkrade. Telefoon 045-456335. Uw gastheer: Camille Oostwegel.







## Economie Vandaag

### Voedsel

**ROME** - Voor de voedselvoorziening in Ethiopie, Mozambique, Somalië en Oeganda heeft Nederland de Wereldlandbouw en -Voedselorganisatie elf miljoen gulden geschonken. Het geld zal worden gebruikt voor de aankoop van zaaigoed, mais, tarwe, bonen en andere vruchten. De FAO, die in grote zorgen zit over een dreigend voedseltekort volgend jaar, heeft al duizend ton zaaigoed gekocht voor onmiddellijke verschepping naar de gebieden in Oeganda waar de oogsten mislukt zijn door de droogte en de burgeroorlog. Voor Mozambique is reeds 100 ton sorghum- en maiszaad gekocht.

### Stork

**AMSTERDAM** - De Duitse scheepswerf Jos. L. Meijer in Papenburg heeft aan Stork-Werkspoor Diesel te Amsterdam opdracht gegeven voor de levering van een 6-cilinder TM 620 dieselmotor met een vermogen van 1.000 PK. Deze motor zal dienen voor de voortstuwing van het auto-omroep "Diplomat" van Coordinated Caribbean Transport USA. Tevens heeft Stork opdracht gekregen voor een tweede serie van vier TM 410-dieselmotoren voor de firma Sumito in Tokio die twee zwaar ladingsschepen bouwde voor Bureau Wijsmuller in Londen. Met de opdrachten is in totaal een bedrag gemoeid van 15 miljoen gulden.

### Philips

**EINDHOVEN** - Du Pont, het kunststoffenconcern uit Delaware USA, heeft per 1 januari voor 50 procent de aandelen in de magnetofonfabriek van Philips in Oosterhout N.B. overgenomen. De naam van de fabriek wordt dan "Du Pont Magnetics". Du Pont brengt vooral chemische kennis in en Philips de ervaring op het gebied van magnetofonapparatuur en de verkoop. In het bedrijf in Oosterhout worden audio- en videobanden worden vervaardigd, werken nu 250 mensen. Het aantal zal wellicht nog een kleine toename ondergaan.

### Auto's 1

**PARIS** - Frankrijk overweegt zijn invoer van Japanse auto's te beperken, zo heeft Robert Delorozo, voorzitter van de Franse Kamer van Koophandel, na een onderhoud met president Giscard d'Estaing verklaard. De Franse president zou de invoer van Japanse auto's beperken door maatregelen te nemen die de Franse autobouwerij niet zijn uitgezonderd.

### Auto's 2

**BIRMINGHAM** - British Leyland heeft 3.000 werknemers van haar fabriek in Longbridge op non-actief gesteld in afwachting van de werkheraanpak door 1.200 man die niet-officieel in staking zijn. In deze fabriek wordt de nieuwe kleine auto van BL gemaakt, de Mini Metro. Daarvan zijn er al 100.000 geproduceerd. De staking wil met hun actie protesteren tegen de productie van de Mini Metro. De staking is de eerste in de fabriek sinds de productie van de Mini Metro. De staking is de eerste in de fabriek sinds de productie van de Mini Metro.

### Kon

**PROYES** - In Troyes, in Frankrijk, heeft de eerste telefooncel een geïntegreerd systeem van energie en communicatie. Van buiten ziet men deze cellen niets bijzonders, de telefooncellen zijn in het dak aan de straatkant. In het voetstuk zit een accu die de telefooncel voeding geeft. De Franse PTT wil de op zonnepanelen werkende telefooncellen vooral in gebieden toepassen op afgelegen parkeerplaatsen langs autowegen.

### Mercedes

**WASHINGTON** - De Amerikaanse Mercedes-importeur, Daimler Benz North America, heeft in 1980 het recordaantal van 53.000 Mercedes-voertuigen in de Verenigde Staten verkocht, tegen 52.000 vorig jaar. De president van Daimler in Amerika, Manfred Nordmann, verwacht dat de verkoop in 1981 een toename van de afzet van 5.000 stuks. Hij denkt in 1981 58.000 stuks af te zetten. De afzet van Mercedes-voertuigen in de VS kan worden afgezet, tegen 4.100 het afgelopen jaar.

### Goud

**AMSTERDAM** - De wereldproductie van goud zal in 1980 niet meer hebben dalen dan 1.200 ton - vergeleken met 1.350 ton in 1979. Dit heeft Dennis Hargrave, president van de Anglo-American Corporation, verklaard. De Afrikaanse productie van goud zal in 1980 ongeveer 670 ton, tegen 650 ton vorig jaar. De export van goud uit Zuid-Afrika zal vermoedelijk op 1.200 ton uitkomen, tegen 1.100 ton in 1979. De Amerikaanse overheidsinstelling voor goud heeft in 1980 een beëindigd en zullen deze in 1981 worden hervat. Van het goud dat over 1980 gaat om 570 ton goud beleggers, 230 ton naar de industrie en 400 ton naar juweliers.

### Deviezen

**BRUSSEL** - De Belgische deviezenbeheerders zijn in waarde gestegen van 257,2 miljard frank eind oktober tot 257,2 miljard frank eind november. De deviezenbeheerders van België hebben vorig jaar bedroeg de waarde van 257,2 miljard frank.

# Koeien voor de woestijn



● De Nederlandse vaarzen op hun overkapte „zandweiden“

**AMSTERDAM** - Alfa Laval, een Frans concern dat zich beweegt op het gebied van de chemie, de scheepsbouw, milieubeheersing en landbouw en dat in Nederland zes vestigingen heeft, exporteert momenteel per KLM elke week tachtig drachtige vaarzen uit Nederland naar Saoedi-Arabië. Zij maken deel uit van een order van 3600 dieren, elk ter waarde van f 2500,-. In Saoedi-Arabië zullen zij de veestapel vormen van een grote geïntegreerde boerderij, op 80 kilometer van de hoofdstad Riad.

De boerderij beslaat 2500 ha woestijnbodem, die wordt geïrrigeerd. De koeien worden ondergebracht in open, doch overkapte „zandweiden“ waar zij zich uitstekend op hun plaats blijken te

voelen. Vaak kan men ze overdag in de zon in het zand zien liggen herkauwen; het voer wordt thans uiteraard nog van elders aangevoerd. Hun melkproductie is hetzelfde als in Nederland. Na het tweede kalf moeten zij aan een productie van 4500 kilo per jaar komen.

### Fabriek

Op het geïrrigeerde woestijngebied worden luzerne en gras - voor de productie van hooi - verbouwd.

Dank zij het klimaat groeit het gewas er uitbundig, zodat er tien oogsten per jaar kunnen worden gehaald. De van mest en gier verzadigde zandgrond uit de zandweiden wordt regelmatig verwijderd en doet dienst als mest op de woestijnakkers. De

weiden worden dan van schoon zand voorzien dat in overvloed aanwezig is.

De gebouwen, kantoren, personeelswoningen, verzorgingsstallen, beslaan een oppervlakte van 75 hectare. Reeds is een complete melkfabriek in aanbouw. De melk komt hier met vrachtwagens van de verblijfsplaatsen der dieren. Elke dag moet de fabriek straks 75.000 kilo melk kunnen leveren. Momenteel wordt de productie nog aangevuld met melkpoeder en water. Tot nog toe voerde Saoedi-Arabië nagenoeg alle benodigde melk in hoofdzakelijk in poedervorm. De Saoedi's zullen er straks aan moeten wennen dat zij melk zo in de fles kunnen krijgen - alsmede yoghurt, kaas, roomijs en ijslolly's!

# Vijftig miljoen voor kerstbomen

**SCHAARSBERGEN** - Ondanks de uittocht van zo'n kleine één miljoen Nederlanders naar de sneeuw en de zon hebben de „thuisblijvers“ de kerstboom weer massaal in huis gehaald. „Er staan nu ruim twee miljoen kerstbomen in de Nederlandse huiskamers. Dat is ongeveer hetzelfde aantal als vorig jaar. Met een gemiddelde prijs van twintig gulden per boom is naar schatting vijftig miljoen gulden uitgegeven voor dit kerstgebeuren“, meent G. Pelgrum, inkoopster van de HeideMaatschappij in Schaarsbergen, die met driehonderdduizend afgeleverde kerstbomen veruit de grootste leverancier is in ons land.

## Olie-uitvoer Sovjetunie groot tot 1985

**LONDON** - De Sovjetunie zal zeker tot 1985 nog veel olie uitvoeren naar het Westen. De export neemt in elk geval niet af, zo meent een Brits bureau voor economisch onderzoek, dat hiermee het tegendeel beweert van hetgeen in een rapport van de Amerikaanse Inlichtingendienst (CIA) heeft gestaan. Het Britse Instituut, Economist Intelligence Unit, gaat ervan uit dat de olie-uitvoer pas na 1985 sterk zal verminderen. De gasexport neemt daarentegen fors toe.

## Weinig olie

**NEW YORK** - De leden van de OPEC, de Organisatie van Olie Exporterende Landen, hebben in oktober de kleinste hoeveelheid olie sinds tien jaar geproduceerd, zo meldt het vakblad „Petroleum Intelligence Weekly“. De productie bedroeg gemiddeld 23,3 miljoen vaten per dag, 25,5 procent minder dan in september en 25 procent minder dan in oktober vorig jaar. Het productieverlies als gevolg van de oorlog tussen Iran en Irak werd gedeeltelijk opgevangen door Saoedi-Arabië, dat zijn productie met 300.000 vaten per dag vergrootte. Koeweit produceerde per dag 50.000 vaten meer dan in september.

De kerstbomenverkoop is dit jaar bijzonder laat op gang gekomen als gevolg van zware sneeuwval in West-Duitsland en België begin december. Het toch al dure transport ondervond hierdoor grote vertraging. Nog altijd moet tachtig procent van de fijnsparen uit het buitenland komen: veertien procent uit West-Duitsland, twintig procent uit de Ardennen, tien procent uit Luxemburg en Frankrijk. De rest komt uit eigen land. De prijzen van de kerstbomen zijn dit jaar weer ruim vijf procent gestegen en variëren van vijftien gulden voor een kleine boom (anderhalve meter) tot 25 gulden voor een middelgroot exemplaar: tweeëneenhalft tot drie meter. Pelgrum constateert een groeiende vraag naar grotere bomen. Een lichte stijging valt ook waar te nemen in de verkoop van kerstbomen met kluit (ongeveer tien procent van de totale verkoop).

Voordeel is de geringere naalduitsval en bij heel goed onderhoud kan de boom na de feestdagen weer de grond in. De „overlevingskans“ wordt overigens niet hoog aangeslagen. De deskundige van de HeideMaatschappij prefereert nog altijd de kerstboom uit Duitsland. „De beste van Europa“, oordeelt hij. Op de schrale grond in het driehonderd tot vijfhonderd meter hoge Sauerland gedijt de fijnspar optimaal. „De Duitse boom is



kleiner, beter vertakt, pyramidevormig en na zeven jaar kaptijd. De kwaliteit van de Nederlandse bodem is voor de fijnspar eigenlijk te goed, hetgeen de groei alleen maar versnelt. De Nederlandse boom is daardoor veelal te

lang en te kaal“, aldus Pelgrum. De markt voor kunstkerstbomen lijkt haar beste tijd gehad te hebben. Er zit geen groei meer in. „Men wil de kerstboom ruiken“, zegt Pelgrum.

(ADVERTENTIE)



## Over verzekeringen praat u met OZEK.

NVA ASSURANTIE-ADVISEUR

OZEK ASSURANTIËN B.V. BEKKERWEG 67, 6417 BT HEERLEN. TEL.: 045-718283

## beurs van amsterdam

### Binnenlandse aandelen

Ahold	68,20	70,80
Akzo	17,50	17,30
ABN	286,00	287,50
Amev	91,60	92,20
Amro-bank	57,70	58,70e
Bos Westm.	83,50	83,50
Dordtsche Pr.	264,20	265,50
idem (pre)	259,80	261,00
Elsevier-NDU	138,00	139,00
Ennia	143,50	144,00
FGH	56,80	56,30
Gist Brocades	47,50	48,20
Heineken	49,70	49,70
Heineken Hld.	46,40	46,30
Holl. Betongroep	69,60	69,00e
Hoogovens	13,60e	13,80e
KLM	56,80	57,20
Kon. Olie	214,30	216,20
Ned. Ned.	114,00f	115,00
Nedlloyd groep	95,20	94,70
Ned. M. Bank	185,20	188,00
Ogem Holding	6,30	6,50f
Pakhoed Hold.	38,00	38,10
Pakhoed (cert.)	33,00	33,50
Philips	147,00	148,00
Robeco	210,50	210,50e
Rodamco	108,80	108,80
Rolingo	201,50	201,50e
Rorento	116,50	116,50
Unilever	122,40	122,40
Ver Beitz VNU	68,30	69,80
Volker Stevin	19,50	19,00
Westland U.H.	208,50	210,00

### Binnenlandse obligaties

11,50 Ned. 80	104,20	104,50
10,75 id. 80	101,10	101,50
10,50 Ned. 74	101,20	101,30
10,50 id. 80	100,10	100,40
10,25 id. 80-90	100,40	100,50
10,25 id. 80-87	99,80	100,10
10,00 id. 80	97,50	97,70
9,75 id. 74	95,60	95,60
9,50 id. 76-1	99,00	99,20
9,50 id. 76-2	96,30	96,40
9,50 id. 80-85	94,20	94,50
9,25 id. 79-89	94,70	94,90
9,00 id. 75-1	91,70	91,90
9,00 id. 79-94	91,20	91,50
8,75 id. 75-1	93,80	94,00
8,75 id. 75-2	93,70	93,80

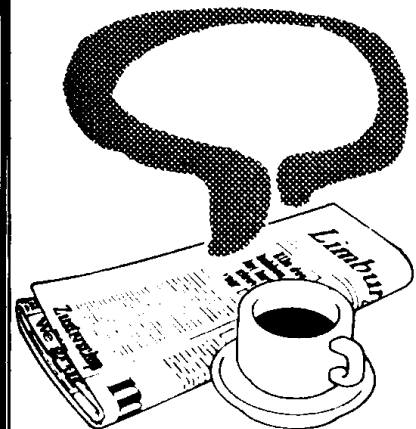
### Converteerbare obligaties

0	8,75	75-89	92
0	8,50	75-81	92
0	8,50	75-72	92
50	8,50	78-83	93
0	8,50	78-89	94
0	8,50	79-89	94
0	8,25	76-96	98
0	8,25	77-92	91
0	8,25	77-93	91
0	8,25	79-89	90
0	8,00	69-85	88
0	8,00	70-88	88
0	8,00	71-96	96
0	8,00	70-91	96
0	8,00	70-73	95
0	8,00	76-97	97
20	8,00	77-87	93
0	8,00	78-88	93
0	7,75	71-96	86
0	7,75	73-96	84
0	7,75	77-97	85
0	7,75	77-92	88
0	7,50	69-94	87
50	7,50	71-96	93
50	7,50	72-97	93
50	7,50	78-83	87
50	7,50	78-88	87
40	7,50	71-81	98
40	7,20	72-97	98
0	7,00	66-91	91
0	7,00	66-82	92
0	7,00	69-94	90
0	6,75	78-96	93
0	6,50	68-93	93
0	6,50	68-82	92
50	6,25	66-81	85
50	6,25	66-94	85
0	6,25	67-92	83
0	6,25	67-92	84
0	5,75	65-90	84
0	5,75	65-92	84
0	5,25	61-89	85
0	5,25	64-82	84
0	5,00	64-74	82
0	4,50	58-83	92
0	4,50	59-89	92
0	4,50	60-85	92
0	4,50	60-82	85
0	4,50	63-93	77
0	4,25	59-94	91
0	4,25	60-90	88
0	4,25	61-91	91









## Stoflongen

Stoflongen, met een mooi woord heet dat silicose, is nog altijd een kwaai waar veel oud- en nieuwwerkers mee te kampen hebben. Vooral in deze vochtige tijd doet hun ademhaling zeer pijn. Het lot van de silicosepatiënten is bekend: ze worden meestal gewoon aan hun lot overgelaten. De Juniorkamer Land van Heerle is 'n dikke twee jaar geleden gestart met de verkoop van kwartetspelen, met daarop unieke foto's uit het mijnbedrijf. De opbrengst van deze spelen zal ten goede komen aan silicosepatiënten. Volgend jaar zal een boottocht voor deze mensen worden gehouden: een week lang geheel verzorgd en geheel gratis.

## Stoflongen (2)

De actie kwartetspelen van de Juniorkamer Land van Heerle heeft inmiddels bijna 50.000 gulden opgebracht. Vanavond wordt de actie voortgezet in het winkelcentrum Brunssum, want dan zal daar tussen 18 en 21 uur een verkoopstand van de Juniorkamer staan, waarin de kwartetspelen te krijgen zijn. Leuk om te hebben of om cadeau te doen. En waar schijnt het vandaan te komen? In Brunssum de helft van honderd gulden, in Heerle compleet geïmpakt.

## Druk

Je zou compleet de tel kwijtraan als zo'n eerste dag van de week in een vrijdagseerfeest verpijpt. Alsof de mensen in het kerkgebied pas gemerkt hebben dat allemaal ontbrak om straks kerstfeest en kerstweekende te vieren. Er moest gisteren nog heel gebeuren. Haastig stapten de ongekapt dames over het ijs richting kapsalon. Bakker, slagers, kruideniers en groenteboeren strekken hun handen in een vrij moment zuchtend hemel. Voor de rest komen de mensen handen tekort. De straat is verstoep en parkeerplaatsen zijn niet te vinden. De nieuwe wegen die zo nodig voor Kerst moeten worden, passen niet perfect, maar staan tenminste bij de nieuwe jurk. De Noorse mannen - veel besteld maar niet beregen - zorgen voor teleurstelling bij de moeder van drie kinderen. En woensdagavond loopt er tumult langzaam af, verpijpt de inkoopwoede en maakt plaats voor het "vreedzame" kerstfeest. Nog twee dagen vrij en dan is het zondag. Een weekje hoor!

## Huwelijk



Ja, zo tegen het einde van het jaar wordt er weer heel wat afgehandeld. Dus niet alleen allen in de vorige kerkstukje genoemde mensen hebben het druk, maar ook nog de ambtenaren (bezoeken en onbezoldigd) van de burgerlijke stand en niet te vergeten de priesters en dominees, die ook eens zo'n vier verschillende kerkpreken in elkaar moeten zetten. De hierbovenstaande foto werd gemaakt van de intocht van de Gemma Timmermans en haar trouwgom Henrie Clement in de kerk te Merkelbeek. Kindertjes de crèche van het ziekenhuis van Heerle hadden een fraaie eregag gemaakt. U begrijpt het al, Gemma is de juf van die kinderkreche. En nu weten we meteen ook dat er bij het Heerlense ziekenhuis een crèche is. Waar zo'n huwelijk niet goed voor is, nietwaar!

## Veteranen

Jo en Hans uit Waubach zijn veteranen op voetbalgebied. Zij zijn zelfs nog actief in het veteranen elftal van Waubach. Maar he, Jo en Hans waren niet zo van om zondagmorgen even naar de nieuwste wedstrijden. Zodat ze nu naar Amsterdam reisden om daar te gaan kijken naar de voetbalwedstrijd tussen de FC Amsterdam en Fortuna. De wedstrijd ging niet door. Wat Jo en Hans daarna in Amsterdam hebben gedaan is hun diepste geheim. Het schijnt in elk geval bijna even spannend te zijn geweest als een voetbalwedstrijd.

## Afcent-duikers stelden onderzoek in Geen olie in visvijvers

BRUNSSUM - Er zijn geen olievatenvondingen in de visvijvers aan de Hogenboschweg in Brunssum. Duikers van de „Afcen Diversclub“ zijn gisteren diverse keren in het donkere en bijzonder koude water afgedaald om de bodem af te zoeken naar illegaal gestort materiaal. Wel vonden de duikers een autowrak dat waarschijnlijk na een aanrijding in de vijver is gered. Het nummer van deze, aan de voorkant behoorlijk gedrukte auto, is bekend en de gemeente Brunssum zal stappen ondernemen om de eigenaar van de wagen te achterhalen.

Het autowrak zou ook de verklaring kunnen zijn voor de olie die aan de oppervlakte van het water werd gezien. Inwoners van Brunssum hadden namelijk olie zien opborrelen. Aanvankelijk werd gedacht aan het illegaal storten van olie. Te meer omdat ook in het verleden al eens troep, die niet in de vijver thuishoorde, daar

werd gestort. Het zou echter heel goed mogelijk kunnen zijn, dat de carterolie van de gevonden auto, naar de oppervlakte is gekomen.

## Puin

De visvijvers aan de Hogenboschweg worden

meer toegankelijk gemaakt voor de vissers. Daartoe moet er een „viskant“ worden gecreëerd vanwaar de vissers hun dobbers het water in kunnen gooien. Om die „kant“ aan te leggen is in eerste instantie puin gestort. Met dat puin is echter ook troep in het water gekomen, zoals afvalhout en plastic. In ieder

geval was het water danig verontreinigd. Nadat de Brunssummers de gemeente attent hadden gemaakt op het feit dat ook olie opborrelende uit het water werd door wethouder Koos Krocke een diepgaand onderzoek aangekondigd, met als resultaat de duikpartij van gistermiddag.

Over niet al te lange tijd zal de puin worden afgedekt met grond en zal de weg die moest worden aangelegd voor het vervoer van de puin van de viskant weer worden afgegraven, zodat verkeer dat niet meer bij de grote achterste vijver kan komen. Met de grond die daarbij vrijkomt wordt een parkeerplaats voor de auto's van de vissers aangelegd. Nu ziet de omgeving van dit unieke stukje natuur er triest en zonder meer geschonden uit; gemeentebesturen verzekeren echter dat na uitvoering van de werkzaamheden één en ander keurig zal worden hersteld.



● Een van de duikers van de „Afcen Diversclub“ haalt de nummerplaat van de illegaal in de vijver gedumpte auto uit het water.

## Na herindeling in 1982 begint nieuw tijdperk

# Devies Schaesberg: 'n jaartje uitzingen

Van onze verslaggever

SCHAESBERG - In zijn antwoord op de algemene beschouwingen over de begroting 1981 van de gemeente Schaesberg heeft burgemeester Vrouwenraets een alleszins somber geluid laten horen. De teneur die als een „file rouge“ door zijn oudejaarsrede liep was: jongens laten we het proberen nog een jaartje uit te zingen, in 1982 gaan we er dan weer met frisse moed tegenaan.

Daar jaar 1982 is zo belangrijk omdat alles erop wijst, dat dan een nieuw tijdperk aanbreekt voor Schaesberg. Dat kan zijn als de gemeente Landgraaf (samen met Ubach over Worms en Nieuwenhagen) of als deel van een groot Heerlen. Maar nagenoeg zeker is wel dat Schaesberg in 1981 voor het laatst baas in eigen gemeente is. Dat toekomstperspectief beheerst het bestuurlijk denken in Schaesberg al een tijdje, maar kwam gisteren bij de behandeling van de laatste begroting in de beantwoording van de burgemeester nog eens duidelijk naar voren.

In dat licht heeft Vrouwenraets ook de stichting Open Jeugd- en Jongerenwerk de suggestie gedaan, dat als men inderdaad waarde hecht aan een tweedeberoepskracht voor het jongeren-centrum „Mainstreet“, deze kracht door de stichting zelf betaald dient te worden. „Ik zou willen vragen of het niet mogelijk is dat dit ene jaar overbrugd wordt door grotere vrijwillige bijdragen. In 1982 moeten er toch heel andere besluiten worden genomen“, aldus de burgemeester. Hij vond verder dat er van het particulier initiatief in Schaesberg wat gevraagd mag worden om het nog een jaartje uit te zingen, nu de overheid niet meer in staat is zonder meer aan alle financiële wensen tegemoet te komen. „We hebben eenvoudige weg het geld niet meer. Van het rijk wordt steeds minder naar de gemeenten overgemaakt. Als we het voorzieningspeil willen handhaven, zullen we een beroep moeten doen op de burgerij, om vernielingen tegen te gaan, om weer burenhulp te verrichten. Betrokkenheid en inzet van de burger moet, vooral voor het komend jaar, meer gemeengoed worden“, vermaande de burgervader zijn medeburgers.

Heel wat mensen waren getuige van die woorden van burgemeester Vrouwenraets. Van de zijde van Mainstreet waren jongeren talrijk naar de raadszaal gekomen. Echter ook bewoners van de wijk Kakert gingen gisteravond naar het gemeentehuis. Met spandoeken, een kerstman en engelen in hun midden. Even voor aanvang van de raadsvergadering vond voor de ingang van het gemeentehuis een ludiek protest plaats. De wijkbewoners maakten middels een lied (op de wijs van „De herdertjes lagen bij nachte“) kenbaar, dat zij het niet pikken als de situatie van Mainstreet wordt opgelost door mankracht van het opbouwwerk uit hun wijk over te hevelen naar het jongeren-centrum. Er werken daar twee opbouwwerkers. Enkele raadsleden hadden in eerste instantie die suggestie aan het college gericht.

Ton Maus, opbouwwerker in de Kakert: „Wij hebben een omvangrijk programma in die buurt. Er is een scala van activiteiten, dat zich uitstrekt van opvang van jongeren tot begeleiding van de renovatie in de buurt. Daar heb je mensen voor nodig, dat kan één alleen niet af.“ De buurtbewoners van de Kakert waren in groten getale aanwezig om aan het protest kracht bij te zetten.

## Centrum

Burgemeester Vrouwenraets maakte in zijn antwoord op vragen van raadsleden gewag van de mogelijkheid, dat het centrum van Schaesberg bebouwd zal worden. Als de bouwprojecten Aan de Baan en Dr. Calsstraat gerealiseerd zijn, bestaat de mogelijkheid dat men moet gaan denken aan een verdichting van het centrum. Oorzaak van die ste-

debouwkundige aandacht voor het centrum is het feit, dat het verwerven van bouwgrond buiten de kern, financieel niet meer haalbaar is. Toch zal ook de gemeente Schaesberg aan-

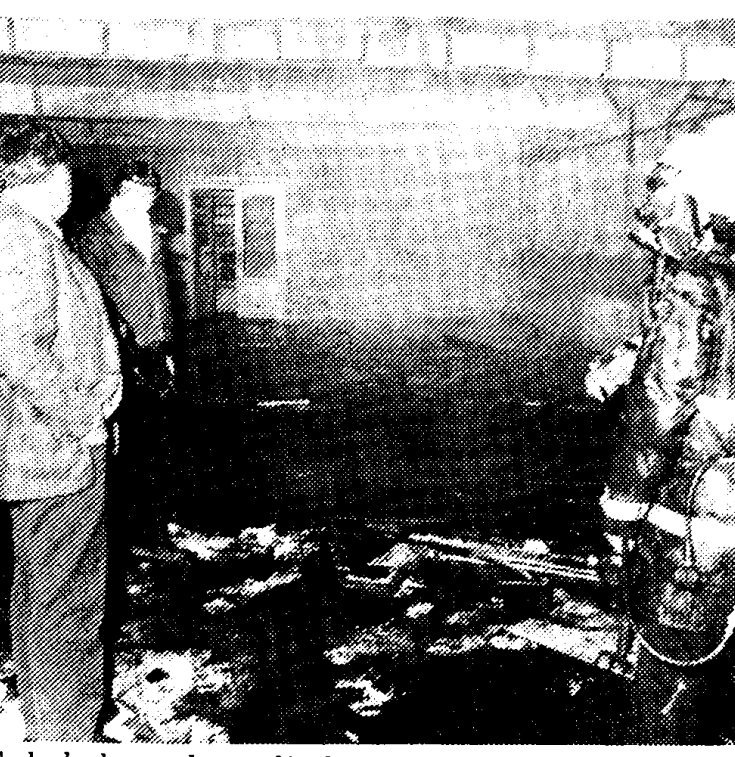
dacht moeten schenken aan de bouw van woningen voor ouderen en één- en tweepersoonshuishoudens. Daarvoor denkt men in het centrum terecht te kunnen.



## Brand op zolder patronaatsgebouw te Heerlerbaan

HEERLEN - Gisteravond is de zolderverdieping van het patronaatsgebouw aan de Clemens Meulemanstraat gedeeltelijk uitgebrand. De brandweer, die vier minuten na melding van de brand met

groot materieel aanwezig was, kon door tijdig ingrijpen voorkomen dat het vuur zich verder uitbreidde. Het leegstaande patronaatsgebouw liep vanwege het spuitgeweld een behoorlijke schade op.



● Enkele brandweerlieden nemen de uitgebrande zolder in oegenschouw.

## Aangehouden wegens wangedrag

KERKRADE - Door de politie van Kerkrade werden gisteren bij het station Kerkrade-West een 15- en 16-jarige jongeman uit Kerkrade wegens wangedrag aangehouden. Beiden werden na verhoor weer vrijgelaten.

● Niemand minder dan de kerstman was gisteravond in de raadszaal te Schaesberg om het protest van de Kakert-bewoners kracht bij te zetten.

## Piraat klinkt in raadszaal Muzikale interruptie

JABEEK - In JabEEK zat gisteravond muziek in de gemeenteraadsvergadering. Terwijl de raadsleden moeizaam door de begroting ploegden, klonk opeens muziek door in het ontmoetingscentrum, waar de raad pleegt te vergaderen. „Dat is een piratenzender, die op een of andere manier binnenkomt, daar kan ik op dit moment niets aan doen“, zei de beheerder van het gebouw, toen de burgemeester vroeg of de muziek afmocht. De muziek van de piraat bleef nog even doorklinken, maar verdween ook weer even plotseling en geheimzinnig als ze gekomen was.

## Autobotsing in Kerkrade

KERKRADE - Op het kruispunt Kaalheidersteenweg-Dahliastrat-Srijthagerweg vond gisteren een botsing plaats tussen twee auto's waarbij betrokken waren de 19-jarige J. v. L. uit Kaalheide en de 29-jarige T.L. uit Schaesberg. De botsing waarbij beide voertuigen danig vernield werden, vond plaats toen T.L. vanuit de Srijthagerweg het kruispunt opreed.

(ADVERTENTIE)



de kamermeisjes en de chef-kok met zijn team de dagportier en de nachtportier de dames van onze huishouding en de chef van de technische dienst alle mensen die bezig zijn met de bouw van een splinternieuw grandhotel de boekhouder en onze public relations adviseur de oberkellner en zijn secondanten de barkeeper en onze onvermoeibare receptionistes, de lieve meisjes in de afwaskeuken, de directeur en de echtgenote van de directeur wensen u, naar keuze, een zalig, vrolijk of gelukkig kerstfeest, en een stralend nieuwjaar

**GRAND HOTEL**

zegt dat wel

**HEERLEN**

(ADVERTENTIE)

# BONT

**BERT SMEETS**  
SPECIAALZAAK IN BONTMODE  
**HEERLEN**  
Oranje Nassaustraat 7-9  
Telefoon 045 - 711267



● Adjudant Coolen  
**Politiekorps Kerkrade**  
**Brigadier Coolen bevordert**

KERKRADE - Burgemeester Smeets van Kerkrade heeft brigadier W. Coolen van de gemeentepolitie bevordert tot adjudant.

Brigadier Coolen (48) werd in 1954 benoemd bij de gemeentepolitie Kerkrade. In 1962 werd hij hoofdagent en in 1966 volgde zijn detachering bij de afdeling recherche. Daarna werkte hij een half jaar bij de toenmalige kinderen zedenpolitie. Na zijn bevordering tot brigadier in 1971, werd hij chef van dienst. Eind 1979 kwam hij bij de afdeling Bijzondere Wetten. Op deze afdeling gaat hij nu de functie van chef vervullen. Brigadier Coolen was enige tijd schiedinstruitor van de reservepolitie en zorgde voor de wapenkamer van het gemeentelijk politiekorps.



## BIOSCOPIEN

## HEERLEN

Royal  
„Xanadu“, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.  
Rivoli  
„Flying high“, a.l. dag. 15.30 en 20.00 uur.  
„Tweety's grootste avonturen“, a.l. za. t.m di. 13.30 uur.  
Passage  
„Onverzadigbare driften“, 18 jr. dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur.  
H 5  
„Flesh Gordon“, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur.  
„Caligula“, 7e week, 18 jr., dag. 16.00 en 20.00 uur.  
„Race naar de schroothoop“, 12 jr. dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur.  
„Het naaktrestaurant“, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.  
„De stalen arm van Sjao Lin“, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.

## KERKRADE

Wijngachttheater  
„De vrolijke Tiroler sex-kliniek“, 16 jr. di. 20.00 uur.

## EXPOSITIE

## HEERLEN

Galerie De Vlieger  
Etsen van Joos Sicking. Open wo. t.m. vr. 10.18 uur; za. 10.17 uur; zo. 14.17 uur; 1e kerstdag gesloten; 2e kerstdag 12.17 uur. Tot en met 31 december.  
Galerie Stadhouders  
Potgieterstraat 90  
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur.  
Thermuseum  
Met het instrument mee, overzichtstentoonstelling oude instrumenten in het kader van 70-jarige Heerlense Muziekschool. Tot en met 11 januari.  
Stadhuis  
Schilderijen van Aad de Haas uit de periode van 1940-1950. Open ma. t.m. vr. 9.00 tot 17.00 uur; za. en zo. 14.00 tot 17.00 uur. Tot 19 januari. Eerste en tweede kerstdag en nieuwjaarsdag gesloten.

## HOENSBROEK

Kasteel  
Archeologisch museum. Open dag. 10.00 tot 12.00 uur en 13.30 tot 17.30 uur.  
Expositiezolder  
Olieverven, gouaches en tekeningen van Limburgse beeldende kunstenaars. Open dag. 10.00 tot 12.00 uur en 13.30 tot 17.30 uur; gesloten op 25 december. Tot 31 december.  
Fotogalerie 68  
Ontmoetingen in kleur, foto's van Arnold Pepermans. Open ma. t.m. vr. 10.00 tot 12.00 uur en 13.30 tot 17.00 uur; za. en zo. 13.30 tot 17.00 uur. Tot en met 31 december.

## UBACH O. WORMS

Galerie Binnenhof  
Grensstraat 87  
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10.00 tot 22.00 uur.

## NUTH

Atelier Vinken  
Stationsstraat 71.  
Olieverven en etsen van Hans van Draanen. Open tijdens winkelluren. Tot 10 januari.

## KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc  
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t.m. vr. 13.00 tot 16.30 uur; elke maand de tweede zaterdag van 13.00 tot 16.30 uur.  
Galerie Wat  
Eindervoetpad 2.  
Tekeningen van Hub Pasmans. Open di. t.m. za. tijdens winkelluren. Tot 3 januari.

## Meer WW-woningen voor Hulsberg

HULSBURG - Door een wijziging van de opzet van het bestemmingsplan Meswaa II in Hulsberg zullen er 26 woningwoningen in dit plan gebouwd gaan worden in plaats van de aanvankelijk geplande premiewoningen. Tenminste wanneer de wijziging van het bestemmingsplan wordt goedgekeurd. In de onlangs gehouden raadsvergadering deelde burgemeester de Vries mee goede hoop te hebben volgend jaar met de bouw te kunnen beginnen. „Wanneer alles naar wens verloopt zullen volgend jaar aan Hulsberg, inclusief de 14 premiewoningen in Arenshout, 66 woningen worden toegewezen.  
De raad ging akkoord met de financiële opzet van de uitbreiding, c.q. nieuwbouw voor kleedlokalen voor de voetbal- en tennisclub, waarmee een bedrag van 700.000 gulden gemoeid is.

## D'66-afdeling voor Heerlen

HEERLEN - Sinds vorige week maandag heeft Heerlen zijn eigen D'66-afdeling. De oprichting is het gevolg van een structurele verandering binnen D'66, waar men in de toekomst wil komen tot het oprichten van meer zelfstandige afdelingen.

Het bestuur ziet er als volgt uit: voorzitter is Thia Benda-Wegman, secretaris is Lindy Kansen en penningmeester is Bert Heerlen. Een van de eerste activiteiten welke op het programma staan is het bezoek van Jan Terlouw, fractievoorzitter van D'66 in de Tweede Kamer, aan Heerlen op 22 januari 1981 in het Pancratiusshoos. Dit bezoek wordt georganiseerd door de afdeling Heerlen in samenwerking met andere activiteiten in de Oostelijke Mijntreek.

## Raadslid Bardoul over kamerverhuur in Simpelveld

## „Halt toeroepen aan de schandalige huurprijzen”

SIMPELVELD - „Er moet meer aandacht worden besteed aan woningwetgeving voor huurders en beter toezicht op het verhuren van verkrottende kamers aan jonggehuwden en alleenstaanden tegen schandalige huurprijzen, is op zijn plaats. De twaalfhonderd bejaarden, ouder dan zeventig jaar, verdienen ook de nodige aandacht te krijgen”. Dit merkt raadslid Bardoul op tijdens de begrotingsbesprekingen vrijdagavond j.l. in Simpelveld. Als concrete wensen bracht de heer Bardoul naar voren: „Werken aan een optimaal woon- en leefklimaat, niet berusten in niet-financiering, mondigheid van de bejaarden bevorderen en ze bij diverse plannen betrekken”.

Raadslid Louis Vliet vroeg in zijn betoog meer aandacht voor de jeugdtandverzorging, verfraaiing van begraafplaats, onderhoud van wegwijken, aanpassen van de tarieven onroerendgoedsbelasting, meer aansluiting op de CAI en meer speelgelegenheden en groenvoorzieningen.

Leo Leerssen (oppositie) pleitte voor het opnemen van niet-raadsleden in de diverse commissies, waardoor deze beter zouden functioneren. „Het verliezen van subsidies mag niet als een Sinterklaas-spelletje worden gezien”, aldus de heer Leerssen. Ook vroeg de heer Leerssen een herindelingscommissie in het leven te roepen om de noodzakelijke voorbereidingen te treffen.

## Onderwijs

Raadslid Alex Hellenbrand, tevens hoofd van de basisschool De Heipaal, kwam nogmaals terug op de problematiek rond het onderwijs in Simpelveld. „De terugloop van leerlingen en de daarmee gepaard gaande ontslagen van leerkrachten, alsmede het probleem dat een nieuwe school het aantal benodigde leerlingen bijna niet kan opbrengen, terwijl een oude school dit wel kan, stemt mij pessimistisch”, aldus de heer Hellenbrand. Hij verweert niet alleen het schoolbestuur gebrek aan openheid, maar ook de raad. „Hierdoor escaleert dit probleem steeds verder. De laatste dagen is dit alles schrijnend naar voren gekomen”, zei Alex Hellenbrand.

„De kosten voor onderwijsvoorzieningen worden steeds hoger”, zei raadslid Frits Lennartz. „Voor 1981 hebben wij een bedrag van 113.000 gulden begroot. Dit wordt te gortig”. Hij vroeg een formeel besluit te nemen dat het plafond bereikt was en het schoolbestuur hiervan op de hoogte te stellen. Het college zal dinsdag 30 december om 19 uur trachten op al deze vragen antwoord te geven.

## Fusie Opbouwwerk en Sociale Zorg

HEERLEN - De fusiegesprekken, die de afgelopen jaren hebben plaatsgevonden tussen de Stichtingen Bijzondere Sociale Zorg Heerlen en het Buurt- en Opbouwwerk Heerlen, hebben uiteindelijk tot resultaten geleid. De genoemde stichtingen houden per 1 januari op te bestaan en gaan op in een nieuwe stichting onder de naam „Stichting Opbouw Heerlen”. Na 1 januari 1981 zullen er drie afzonderlijke stichtingen bestaan, die zich met de uitvoering van het maatschappelijk werk, het opbouwwerk en het woonwagenvoerwerk gaan bezighouden. Daarnaast wordt een nieuwe Stichting Beheer Welzijnswerk Heerlen opgericht, die zich met voorwaardenscheppende zaken zal bezighouden voor de drie afzonderlijke stichtingen. Bij de tot standkoming van de nieuwe stichtingen, alsmede de ontbinding van de oude stichtingen en de statutaire wijziging, zijn niet alleen de bestuurders, maar ook alle personeelsleden, alsmede de gemeentelijke overheid, betrokken in de inspraak omtrent de nieuwe opzet en het opstellen van de statuten. Alle personeelsleden kregen op woensdag 17 december j.l. een nieuw arbeidscontract aangeboden.

## EHBO-examens

HEERLEN - Zestien leerkrachten van de scholengemeenschap Bernardinus in Heerlen hebben in de afgelopen maanden met goed gevolg een EHBO-cursus gevolgd. Dit weekend de slaagden zij voor het EHBO-diploma. Volgens EHBO-cursusleider Rob Peters was het de eerste keer voor een school in Limburg, dat leerkrachten gezamenlijk aan een cursus deelnamen en dat er zoveel tegelijk slaagden. Het Bernardinusschool heeft hiermee het predikaat „veiliger” verdiend.

## Activiteiten rond Kerstmis

## Levende kerststal in Bochtoltz

BOCHOLTZ - Ook dit jaar heeft de KPJ Bochtoltz weer gezorgd voor een levende kerststal, compleet met de dieren die daar traditiegetrouw bijhoren. Dit jaar voor het eerst zullen ook de Drie Koningen hun geschenken komen aanbieden. De kerststal van Bochtoltz is te zien op het Wilhelmijnplein. In de kerstnacht van 23 tot 24 uur en op eerste kerstdag van 15 tot 16 uur.

## Kerstconcert Molenberg

HEERLEN - De gezamenlijke ver-

## Italiaanse volksmuziek in kaffee De Nor

HEERLEN - Onder auspiciën van folkclub De Vlier in Heerlen wordt maandag 29 december om 21.00 uur in kaffee De Nor door de Italiaanse volksmuziekgroep „Taberna Mylaensis” een concert gegeven. De entree voor deze avond bedraagt zes gulden.

Deze groep, die uit zes mensen bestaat, is erg verbonden met het lot van de armsten. Daardoor stellen zij alle sociale misstanden aan de kaak en zijn dan ook vaak te gast op manifestaties van de politieke partijen.

Hun muziek is volksmuziek van Sicilië, die op een heel nieuwe eigen manier wordt gebracht. Naast de liedjes van de boeren en vissers maken zij ook veel eigen composities.

enigen van de Molenberg in Heerlen houden ook dit jaar weer als afsluiting van een jaar vol activiteiten een kerstconcert. Dat vindt zondag 28 december om 10.00 uur plaats in de parochiekerk van Molenberg tijdens de eucharistieviering. Medewerking verleent dit jaar het kerkelijk zangkoor St. Joseph van Bochtoltz, dat de Missa Lubat en gehore zal brengen.

## The Flowers in Simpelveld

SIMPELVELD - Het jongerenkoor The Flowers in Simpelveld zal twee kerstconcerten verzorgen. Tweede kerstdag wordt om 11.30 uur een uitvoering verzorgd in de parochiekerk van Simpelveld. Op zondag 28 december wordt vanaf 20.00 uur een concert gegeven in de kloosterkerk in het klooster Op de Plaas in Simpelveld. Hierbij zal de bas Aloys Frings als solist optreden.

## Woningbouw Oirsbeek ook in '81 summier

OIRSBEK - Nadat ook in 1980 de voornemens tot het bouwen van woningen in Oirsbeek niet helemaal vervuld konden worden of door omstandigheden nog geen doorgang konden vinden ziet het er voor 1981 al niet veel rooskleuriger uit. Vooral Doenrade biedt op dit gebied voorlopig weinig perspectief. Een en ander staat te lezen in de aanbestedingsbrief die hoort bij de gemeentebegroting 1981.

Aanvankelijk was de hoop van het Oirsbeekse college gevestigd op een snelle realisatie van een nieuwe basisschool in Doenrade. Het gebouw en de terreinen van de bestaande school zouden dan ter beschikking komen van de gemeente, die het perceel voor woningbouw wil bestemmen. Ondanks herhaaldelijke aansporingen van gemeentezijde is het schoolbestuur nog niet overgegaan tot de nieuwbouw. Het college wil echter blijven aandringen op een snelle realisatie van de geplande kleuter- en lagere school.

Het college wil voor Oirsbeek zelf bekijken of het financieel haalbaar is in het bestemmingsplan Bellenkamp so-



De heer W. Ubachs, mevrouw Waelen-Hamers en de heer W. Hamers ontvangen de legpenning van het Groene Kruis uit handen van hoofdbestuur Grootjans.

## ANWB-cursus „Pech onderweg”

HEERLEN - De ANWB organiseert in 1981 weer een cursus Pech onderweg in het Technostation Heerlen. In de Cramer 17. De cursus bestaat uit vier bijeenkomsten op donderdag 8 januari en 5 februari, maandag 9 maart en dinsdag 7 april, ze beginnen telkens om 20.00 uur. Het accent van de cursus ligt op het zelf doen, met als doel de automobilist een zekere mate van handigheid bij te brengen met het technisch gedeelte van de auto. Aanmelding is mogelijk bij het ANWB-kantoor Heerlen, Honigmanstraat 100, tel. 045-717833. De kosten verbonden aan deze cursus bedragen 70 gulden voor leden en 87 gulden voor niet-leden van de ANWB.

## Driemaal zilver Groene Kruis Ubachsberg

UBACHSBERG - Drie bestuursleden van het Groene Kruis Ubachsberg kregen zaterdagavond de zilveren legpenning van het Limburgse Groene Kruis uitgereikt als blijk van waardering voor hun 25-jarig bestuurslidmaatschap.

Namens het hoofdbestuur reikte de heer Grootjans de legpenningen en bijbehorende zilveren speld uit aan mevrouw Waelen-Hamers en de heren W. Hamers en H. Ubachs. Secretaris H. Claessen van het Groene Kruis liet de 25 bestuursjaren, waarbij de eerste moeilijke jaren na de oprichting, nog eens de revue passeren. Namens de gemeente Voerendaal bood wethouder Lemmens zijn gelukwensen aan met een passend woord van dank aan de jubilarissen.



De Erwtjes Ouw Leem Band.

## „De Erwtjes” in de Nor

HEERLEN - Het uit Heerlen afkomstig trio de „Erwtjes” geeft zaterdag 27 december om 21.30 uur in kaffee De Nor aan de Geerstraat te Heerlen het afscheidsconcert van Wiel Gerrits, een van de leden, die als

beroepskracht gaat werken. Het trio bestaat één jaar en is voor de vierde maal in de Nor. Naast de oude rock-sound worden ook eigen composities ten gehore gebracht. De toegang is gratis.

## Nieuw onderwijsprobleem in Simpelveld Onvrede over benoeming nieuwe kleuterleidster

SIMPELVELD - Nog meer onderwijssperikelen in Simpelveld! Na de geruchtmakende actie aan basisschool De Heipaal, waaraan inmiddels alle 240 ouders van de leerlingen hun adhaesie hebben betuigd, stuurden in het afgelopen weekend de ouders, comité en de leidsters van kleuterschool De Harlekijn een brief aan het schoolbestuur.

Aanleiding tot die protestbrief was de gang van zaken rond de benoeming van een nieuwe kleuterleidster. Juffrouw Meggie (mevrouw Hodinius-Smeets) is op 16 december met zwangerschapsverlof gegaan. Juffrouw Marian (mevrouw Daniels-Rosbender) verving in voorkomende gevallen aan school en daarom lag het in de lijn der verwachtingen dat zij de plaats van juffrouw Meggie zou gaan innemen. Het schoolbestuur kwam echter met de mededeling, dat binnenkort de benoeming van een nieuwe, bij het

schoolteam nog onbekende, kleuterleidster mag worden verwacht. Oudercomité en leidsters van kleuterschool De Harlekijn vinden die van zaken onjuist, omdat bij de selectieprocedure geen rekening is gehouden met de wensen van de huidige leidsters. Zij vinden dat het introkken van een nieuwe leidster halverwege het schooljaar na de kerstvakantie erg moeilijk zal zijn en dat de kinderdar de dupe van zullen worden.

## Lans

Ouders en leidsters breken een voor de aanstelling van mevrouw niels aan kleuterschool De Harlekijn. „Zij is een vertrouwde figuur ergden aan school, zeker bij de kleuters en heeft haar taak school steeds op deskundige wijze voluitde inzet uitgevoerd, dus luidde een passage in de brief.

## Regio kort

De postduivenvereniging De Vrijheid te Schaesberg houdt 2e kerstdag van 11.00 tot 18.00 uur in het verenigingslokaal Bouwmans aan de Hoofdstraat een tentoonstelling. De entree is gratis. De afdeling Nuth van het Groene Kruis houdt begin januari een gespreksgroep voor ouders. De thema's zijn geboorte, zwangerschap, leefwijze en voeding. Belangstellenden kunnen zich aanmelden in het Groenekruisgebouw. In de sporthal van het Socioprojekt te Eygelshoven wordt zaterdag om 9.30 uur een zaalvoetbaltoernooi gehouden. Er zullen twee teams aan dit treffen deelnemen. De postduivenvereniging De Jonge Vitesse te Eygelshoven houdt zaterdag en zondag een grote duivenshow. Deze vindt plaats in lokaal A Genne Komm. De openingstijden zijn zaterdag vanaf 19.00 uur en zondag van 10.00 tot 16.00 uur. Zaterdag worden om 21.00 uur de kampioenen gehuldigd en de prijzen uitgereikt. De afdeling SUN van de PvdA heeft een nieuw bestuur gekozen dat als volgt uit de bus kwam. Voorzitter Jos Thysen; secretaris Wim van Gent, Marijkestraat 65, Nieuwenhagen, penningmeester Cees Snippe en als leden E. Rob, H. Wiermans, A. Reumkens, P. Smeets, J. de Bruin en P. Vanderhey.

den. De prijzen van de loterij gehouden door KVC Oranje te Kerkrade zijn gevallen op de nummers: 7268, 5455, 9697, 2019, 5500, 45, 9040, 3707, 217, 8898, 7875, 9328, 9221, 6850, 6681, 8323, 6906, 2564, 6694, 9035, 6622, 5850, 297, 8017, 1043 en 8117. De dienstencentra te Heerlen zijn met uitzondering van het dienstencentrum Vogel-sanck te Heerlerheide vanaf vandaag tot en met 4 januari gesloten. De harmonie St.-Philomena uit Kerkrade houdt in de kerstnacht een wandeling door de wijk. Er wordt dan kerstmusiek ten gehore gebracht. De afdeling Simpelveld van de KPJ houdt een excursie naar de KI in Wijnandsrade. Wie mee wil kan zich aanmelden bij G. Engelen, tel. 441326.

## Kienagenda

VANDAAG  
HEERLEN: 20.00 uur in café Royal door de spaarclub. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door SV Coriovallum. 20.00 uur in zaal Hermans Schaesbergerveld door de schutterij.  
KERKRADE: 19.30 uur in Club 208 door de kegelverenig '69. 19.45 uur in

zaal Krings door bijstandcommissie fanfare St.-Cecilia. 20.00 uur in V.d. Heijden Chevremont door de comité St.-Barbara. 19.45 uur in Vreuls door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in zaal Kloth door skatfederatie duivenclub.  
HOENSBROEK: 19.30 uur in het ziekenhuis door tamboerkorps ses Margriet. 20.00 uur in Ons door fanfare St.-Hubertus en V.V. sart. 19.45 in de Bijzenwermd gezamenlijke verenigingen.  
NIEUWENHAGEN: 20.00 uur in Veenendaal door speeltuinvereniging De Voort.  
HULSBURG: 20.00 uur op de Tre door fanfare St.-Cecilia.  
UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Laurin door de gezamenlijke verenigingen.  
VOERENDAAL: 19.45 uur in het rentiushuis door de schutterij.  
VAESRADE: 2.00 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuske door gezamenlijke verenigingen.  
SCHAESBERG: 20.00 uur in het centrum het Eikse door de gezamenlijke verenigingen.  
BRUNSSUM: 19.45 uur in zaal cordia door SV schuttersveld. 20.00 uur in het gemeenschapshuis In door bejaardenbond Langeberg. 20.00 uur in het Unitasgebouw door Leven.  
HEKSENBERG: 19.30 uur in Karrewiel door de spaarclub Ons noegen.  
NIEUW-EINDE: 19.45 uur in de beuk door wijkraad de Wegbeek.



## Na ombouw bij PLEM-Buggenum

# Door kolen voor 30 man meer werk

door jan ros

**MAASTRICHT** - Bij de Maascentrale van de PLEM te Buggenum zullen dertig man meer tewerkgesteld worden, wanneer eind volgend jaar de ombouw van twee eenheden (nrs. 4 en 5) op kolen een feit zal zijn geworden. Reeds medio 1981 zullen in de voormalige, dan aangepaste kolenhaven van deze centrale weer kolenschepen afmeren om een begin te maken met de voorraadvoorming; met de werkzaamheden aan de losinstallaties is reeds een begin gemaakt.

Dit meldt het tijdschrift „Stem der PLEM” in zijn decemberaflevering. Opgemerkt wordt, dat de extra werkgelegenheid in Buggenum geen tijdelijke zaak zal zijn. Wanneer de eenheden 4 en 5 in de jaren negentig buiten gebruik gesteld moeten worden (voor een verlenging van hun reguliere diensttijd tot na 1986, resp. 1991 is reeds toestemming verkregen) is er nieuwbouw voorgenomen op het terrein-Zuid van de Maascentrale.

Gereleveerd wordt, dat over heel Nederland de mogelijkheden tot ombouw op kolen binnen bestaande centrales, niet erg groot zijn. Een onderzoek van de SEP heeft uitgewezen, dat eigenlijk alleen Buggenum met zijn eenheden 4 en 5 er geschikt voor is. Mogelijk kunnen ook de eenheden 1 en 2 van de Maasvlaktecentrale in Rotterdam nog worden omgebouwd en heel misschien de eenheden 10 en 11 van Bossele. Alle overige centrales moeten van ombouw afzien. Zes centrales met 12 eenheden.

## Gunstig

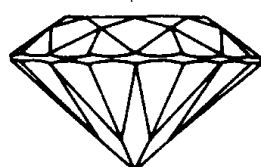
Hoewel niet in alle gevallen kolenstook onmiddellijk leidt tot verlaging of stabilisering van de elektrische energieprijzen ligt „Buggenum” aldus de „Stem der PLEM” betrekkelijk gunstig: snelle ombouw (het gaat immers om volledige kolengestookte eenheden), spoedige ingebruikneming met aanwending van dan nog goedkope kolen en betrekkelijk lage investeringen; daarentegen liggen de personeels- en onderhoudskosten door het vrij geringe vermogen per ketel (totaal 300 MW) ongunstiger dan elders.

(ADVERTENTIE)

## MEDEDELING

Om mogelijk misverstand te voorkomen over onze diamantair-groothandel en onze afdeling voor partikuliere brillantkopers, delen wij u mee dat onze showroom tijdens de Kerstkoopavonden geopend is voor het publiek.

Onze openingstijden zijn dan:  
dagelijks van 1 tot 6 uur;  
zaterdags van 9 tot 5 uur;  
op koopavonden tot 9 uur;



**MIGCHELSEN  
DIAMANTAIRES**

Lid Diamantbeurs  
Pelikaanstraat 78  
ANTWERPEN  
Kouwendestraat 76  
Telefoon 045-213753  
HOENSBROEK

## • Vervolg van pag. 1

**STEIN** - De toon van het gesprek in Stein was - zowel bij de raad van bestuur als bij de vakbondsvertegenwoordigers - somber. Uit de woorden van minister Van Aardenne van economische zaken voor de vaste Kamercommissie was al gebleken dat er vanuit Den Haag niets meer te verwachten viel dan een platonische spijtbetuiging. Men kwam tot de conclusie dat er niets anders opzat dan de harde herstelmaatregelen van het bedrijf in sociaal opzicht zo goed mogelijk te vertalen voor hen die moeten afvloeien.

Van vakbondskant wil men nog nagaan of moeder, cq. zusterbedrijven enig soelaas kunnen bieden in de werkgelegenheidsnood bij Macintosh. Zo is er bijv. enige hoop dat DSM en-

## Aan ontslagen bij Macintosh niets te doen

ge krachten kan overnemen. Echter, in die sectoren waarin DSM urgent behoefte heeft aan mensen - bijvoorbeeld bij proces-operatoren - is het bij Macintosh vrijkomende personeel van weinig waarde: veelal betreft dit dames of ander personeel met een niet-technische achtergrond.

Na de reorganisatie zullen bij Macintosh in Nederland nog circa 1300

werknemers in dienst zijn (tegenover 2000 in het buitenland). Maar tien jaar geleden waren dat er nog 2750; sindsdien werden vestigingen van het bedrijf in Bergen op Zoom, Born, Emmen, Ewijk, Geleen, Heerlen, Nijmegen, Roermond, Utrecht en Volendam gesloten.

## Petitie

Het gezamenlijk personeel van de Groningse herenklingsfabrieken Muller en Union hebben maandagmiddag een petitie aangeboden aan de wethouder van economische zaken in Groningen. In de petitie wordt aangehouden op het behoud van de werkgelegenheid bij de zogenaamde Stijl-groep Groningen. Het twee weken geleden failliet verklaarde bedrijf Union blijft voorlopig bezet door de werknemers.

## René van der Linden over Graetheide: Milieu-aspecten moeten niet de overhand hebben

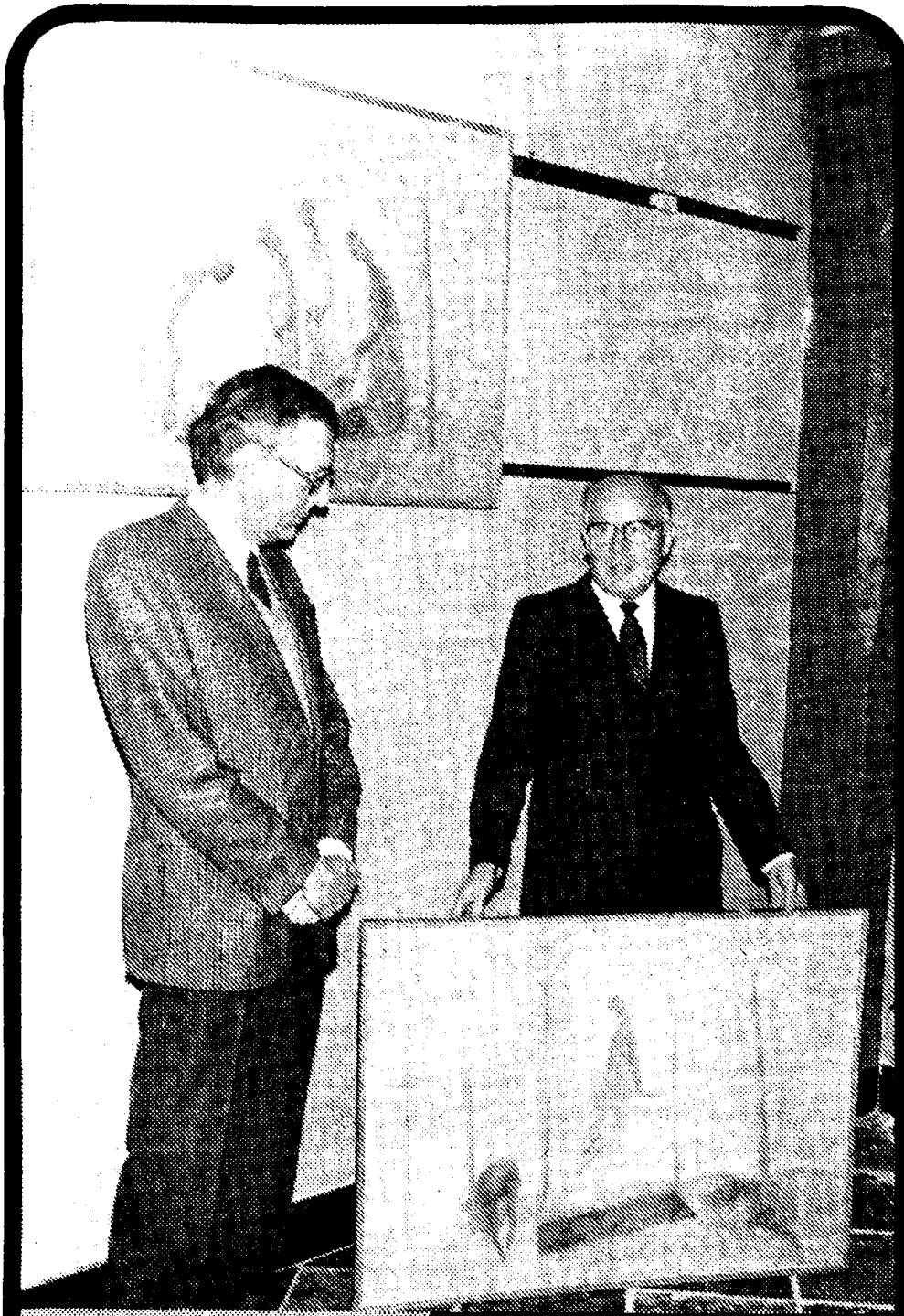
**BORN** - „De afweging moet anders zijn dan 20 jaar geleden. Nu er een werkgelegenheidsstok is, moeten milieu-aspecten niet de overhand hebben.” Dat zei Tweede-Kamerlid René van der Linden gisteravond voor de Bornse gemeenteraad in de discussie over de uitbreiding van DSM op Graetheide. Alhoewel Van der Linden (CDA) zich niet uitdrukkelijk uitsprak wat er met Graetheide moet gebeuren, liet hij voortdurend doorschemeren dat werkgelegenheid hoog in het vaandel geschreven staat. De bestemming van Graetheide is een afweging tussen werkgelegenheid en milieuverwaagstukken.

Volgens Van der Linden kiest het CDA voor de formule „Ja, tenzij” en moeten aan die goedkeuring duidelijke voorwaarden gesteld worden. Vanuit de Bornse gemeenteraad werd erop gewezen dat de afweging op dit moment zo niet onmogelijk dan wel erg moeilijk is. Er zijn bijvoorbeeld geen concrete gegevens over de DSM-vestiging op Graetheide bekend (volgens Van der Linden: biochemie), er is op veel (milieu-technische) vragen geen antwoord gegeven en er is gebrek aan informatie om tot een goede afweging te kunnen komen. Van der Linden, die aanvankelijk had gezegd dat hij niet in de verantwoordelijkheid van gemeente of provincie wilde treden, zei daarop: „De goedkeuring aan DSM moet niet onvoorwaardelijk gebeuren, maar wel vanuit een positieve houding.” Overigens was kamerlid Thijs Wolgast niet aanwezig bij de discussie. Het PvdA-kamerlid had la-

ten weten dat hij zijn standpunt - zondag - schriftelijk wel zou bekendmaken. Volgens Borns PvdA-raadslid Jans Mulders vond Wolgast het niet verantwoord om deel te nemen aan de Graetheide-discussie, om de besluitvorming niet te beïnvloeden.

## Petitie van gezinszorg in Maastricht

**MAASTRICHT** - De „Initiatiefgroep stop bezuinigingen in de gezinszorg”, waarin tal van instellingen op het gebied van de gezondheids- en welzijnszorg zijn vertegenwoordigd, heeft gistermiddag in het stadhuis van Maastricht aan wethouder J. Hoen een van vele handtekeningen voorzien petitie aangeboden, waarin nogmaals wordt geprotesteerd tegen de aangekondigde bezuinigingen van de regering op het vlak van de gezondheidszorg. In de petitie wordt voorts onderstreept dat het ook tot de taken van de gemeentebesturen behoort mee te werken aan het bevorderen van een hoogwaardige gezinszorg, die afgezien van het enorme belang van de taakuitvoering ook veel arbeidsplaatsen biedt onder onze provincie. Aan de gemeentebestuur Maastricht is dringend verzocht de onverkorte handhaving van de gezinszorg op alle bestuurlijke niveaus te steunen.



## Laatste statie

**WAHLWILLER** - Pastoor Deobots van Wahlwiller (rechts) en de voorzitter van de Stichting Limburgs Kunstbezit, mr. R. van de Beggelaar, bij de laatste statie van de kruisweg van Aad de Haas die gisteren met enige plechtigheid op zijn plaats werd gehangen. De kruisweg kwam terug in de kerk waar ze thuishoren, na bijna dertig jaar in het Bonifatienmuseum te hebben gestaan. Ze werden indertijd op last van het bisdom Roermond uit de kerk van Wahlwiller verwijderd. „De kunstenaar van de lijn, als uit een droom gesponnen religieuze beelden trof men voortaan, en tot in Rome toe, als een felle vechter tegenover zich”, schreef Paul Haimon op 6 februari 1971 in het Limburgs Dagblad, een jaar voor de dood van de kunstenaar. Tegelijk met het aanbrengen van de laatste statie werd ook stilgestaan bij het geroedeomen van de restauratie van het kerkje.

## President: verkeerd rechtsmiddel

## Geen kans voor Els Habets in kort geding

door sante brun

Van dat laatste liet hij tijdens de behandeling van de zaak gisteren in Maastricht bij herhaling blijken. Een tiental malen onderbrak hij de advocaat van mevrouw Habets, mr. W. Engels uit Hulsberg, om mee te delen dat deze veel beter een civiele procedure had kunnen aanspannen. Deze liet zich echter niet van de wijs brengen en hield zijn betoog tot het eind vol. Het kwam neer op een tweetal punten: de bestraling die mevrouw Habets in 1975 door de hand van dokter Lokkerbol in het De Weverziekenhuis heeft toegediend gekregen was onnodig en bovendien veel te zwaar. Als gevolg daarvan had zij o.a. zeven gebroken ribben en voortdurende pijn opgelopen. Bij de bevestiging steunde Engels vooral op een rapport van prof. dr. Van der Werf-Messing uit Rotterdam, die tot de conclusie kwam dat in Heerlen een kunstfout was gemaakt. Het rapport, dat daarna nog door prof. Thomas in Leiden was opgehaakt op verzoek van de provinciale inspectie volksgezondheid kon Engels nauwelijks waarden. „Prof. Thomas heeft mevrouw Habets niet eens gezien”, zei Engels. Thomas komt o.a. tot de conclusie dat mevrouw Habets een zekere labiliteit vertoont in relaties met artsen.

Ook andere artsen, o.a. in België en Oostenrijk, die mevrouw Habets hebben onderzocht, hebben hun twijfel geuit aan de juistheid van de behandeling, aldus Engels. De advocaat van mevrouw Habets werd ernstig gehinderd door het feit dat hij geen inzage heeft gehad in de medische gegevens van mevrouw Habets. Dat had de advocaat van ziekenhuis en dr. Lokkerbol, mr. J. Duynstee, uit Maastricht wel, en hij citeerde er uitvoerig uit. Volgens die gegevens had mevrouw Habets in

februari 1975 een moeilijk met bestraling te behandelen tumor in een van haar borsten, die zich ook reeds had uitgezaaid in lymfeklieren bij het sleutelbeen. Operatieve behandeling was niet meer mogelijk. „Zonder behandeling waren de levenskansen van mevrouw Habets op dat moment nul, met zware bestraling, in dit geval noodzakelijk, nog tien of vijftien procent. Met andere woorden: het feit dat mevrouw Habets thans nog leeft en in staat is een kort geding aan te spannen, heeft zij te danken aan dokter Lokkerbol. In plaats van levensverloren, zoals mr. Engels beweert, heeft de behandelingslevensverlengend gewerkt”, aldus mr. Duynstee. Dat bij de behandeling ernstige schade aan het overige weefsel was toegebracht achtte hij, mede op gezag van zijn cliënt, normaal. Hij sprak trouwens een vernietigend oordeel uit over het rapport van mevrouw Van der Werf-Messing uit Rotterdam, die tot de conclusie kwam dat in Heerlen een kunstfout was gemaakt. Het rapport, dat daarna nog door prof. Thomas in Leiden was opgehaakt op verzoek van de provinciale inspectie volksgezondheid kon Engels nauwelijks waarden. „Prof. Thomas heeft mevrouw Habets niet eens gezien”, zei Engels. Thomas komt o.a. tot de conclusie dat mevrouw Habets een zekere labiliteit vertoont in relaties met artsen.

Ook andere artsen, o.a. in België en Oostenrijk, die mevrouw Habets hebben onderzocht, hebben hun twijfel geuit aan de juistheid van de behandeling, aldus Engels. De advocaat van mevrouw Habets werd ernstig gehinderd door het feit dat hij geen inzage heeft gehad in de medische gegevens van mevrouw Habets. Dat had de advocaat van ziekenhuis en dr. Lokkerbol, mr. J. Duynstee, uit Maastricht wel, en hij citeerde er uitvoerig uit. Volgens die gegevens had mevrouw Habets in

hij niet kon inzien waarom nu plotseling negentigduizend gulden nodig zou zijn voor een behandeling. „Als die behandeling medisch noodzakelijk is, dan kan dat toch gewoon hier gebeuren en op kosten van het ziekenfonds”, zei hij. (Het ziekenfonds betaalt medische kosten voor mevrouw Habets niet meer uit). Mr. Engels zei weliswaar aan een civiele procedure gedacht te hebben en die nu ook te zullen beginnen, maar tot nu toe heeft hij dat tot een minnelijke schikking zou kunnen komen. Op de achtergrond speelt het feit, dat een civiele procedure jaren kan duren, en zijn gevallen bekend die twintig jaar hebben gevegd het er tot een definitieve uitspraak was gekomen. Mr. Paulussen liet geen enkele hoop bestaan, dat hij deze of gene in het gelijk zou stellen. „Moet ik, arme rechter, hier zeggen dat mevrouw Habets of De Wever gelijk heeft? Terwijl de inspecteur van de volksgezondheid het niet eens weet? Ik zou mevrouw Habets graag helpen, ik vind het heel pijnlijk dat ze dit hier moet doormaken, maar ik kan er ook niets aan doen.” Hij meende dat mr. Engels zijn cliënte geen goed had gedaan met het, tegen zijn raad in toch aanspannen van een kort geding. „Ik heb zo iets nog nooit meegemaakt”, zei hij. Mevrouw Habets heeft zich inmiddels door middel van een brief aan de koningin beklagd over het optreden van mr. P. Paulussen tijdens het geding. „Hij was zeer brutaal, heeft mijn advocaat niet laten uitspreken”, schrijft zij. „Deze brutaliteit gaat mij te ver. Ik laat het er niet bij zitten. Je kunt in Nederland kennelijk nergens meer terecht als je niet kapitaalkrachtig bent, al heb je een zak met bewijzen”, schrijft zij. In haar brief aan de koningin beklagt mevrouw Habets zich er ook over, dat mr. Paulussen geen getuigen wenste te horen. Ook ander bewijsmateriaal werd niet overgelegd, zoals de schoendoos met wel dertig verschillende soorten medicijnen, die mevrouw Habets sinds jaar en dag slikt. Zij en haar man prof. A. Elsner werken momenteel aan een boek over haar verdere wereld getuigd. „Treurig maar waar - de De Weverstijl Justitia contra Hippocrates”.

• Mevrouw Els Habets: brief aan koningin

## DRIE VERDACHTEN, MAAR GEEN BEWIJS

# Vrijspraak gevraagd voor onbewezen brandstichting

door servee overhof

**MAASTRICHT** - Wegens gebrek aan bewijs eiste officier van justitie mr. G. Weggemans gisteren vrijspraak tegen de 33-jarige Maastrichtenaar C. v.d. L. voor wat betreft aan deze verweten opzettelijke brandstichting op 14 oktober 1979 in de woning van zijn zwager en schoonzus te Maastricht. Een poging twee in het brandende huis veronderstelde kinderen te redden, moest een 46-jarige buurman met de dood bekopen. Voor een wel door verdachte toegegeven brandstichting elders in Maastricht alsmede hem toegeschreven steunfraude eiste de officier een gevangenisstraf van 12 maanden waarvan 3 voorwaardelijk. Teveergeefs boende verdachte raadsman v.d. L., die reeds 6½ maand in voorarrest verblijft, na afloop van de zitting in vrijheid te krijgen. De rechtbank wees desbetreffend verzoek pertinent af.

hand te hebben gehad in een hele serie opzettelijke brandstichtingen, bedoeld om verzekeringsgelden te incasseren danwel een nieuw en comfortabel huisvesting te verkrijgen. Daarvan kwam een einde nadat een dode te betreuren was geweest. Hoofdvindacht in de familie brandaafbrand was de 54-jarige J.S., schoonzus van v.d. L. als diens zwager N.P. bij wie op 14 oktober alles uitbrandde.

Voor zijn aandeel is S. inmiddels veroordeeld tot anderhalf jaar gevangenisstraf. V.d. L., die gisteren voor de rechtbank moest verschijnen, werd als tweede belangrijke man beschouwd. Van de overige verdachten zal een aantal medio januari voor de politierechter moeten verschijnen.

## 'Film'

Na eerst dagenlang elke schuld aan de wel zeer dramatisch verlopen brand in de Generaal Eisenhowerstraat te hebben ontkend en zelfs drie dagen in hongerstaking te zijn gegaan, had v.d. L. plots toegegeven de brand te hebben aangestoken. Dat was gebeurd nadat hij had vernomen dat ook zijn

echtgenote gearresteerd was. „Toen heb ik in mijn cel een film in mekaar gezet met een bekenenis erin. Nadat ik klaar was met mijn regie, heb ik om een nieuw verhoor gevraagd en gezegd dat ik wilde bekennen. Voorwaarde was dat mijn vrouw zou worden vrijgelaten. Daar was het mij om te doen en dat eiste ik vooraf. Het was hoog spel: alles of niets,” zei verdachte gisteren. Nadat zijn bekenenis op papier was gezet, had hij de verbaalsanctie gevraagd eraan toe te voegen dat hij hem correct en human hadden bejegend en zijn bekenenis niet hadden afgedwongen. „Ik vond dat de heren een pluimpje verdiend hadden,” luidde zijn reactie op de opmerking van de president dat hij in ander opzicht toch over de behandeling bij de politie had beklagd. „Dat waren anderen,” ontweerde verdachte. Later had hij de bekenenis herroepen en ook gisteren hield hij vol niet de brandstichter te zijn voor wie men hem hield.

## Kandidaten

Na zijn requisitoir te zijn begonnen met het eisen van vrijspraak voor de

zwaarste tenlastelegging stelde mr. Weggemans vast, dat drie personen onverkort kandidaat blijven voor de brandstichting in de Generaal Eisenhowerstraat: vader S., bewoner N.P. en diens zwager v.d. L. „Alle drie bezaten zij een sleutel van de woning en alle drie ook hadden zij financieel belang bij een flink brand. Wij zullen er echter wel nooit achterkomen wie het heeft gedaan,” constateerde de officier. Hij zei de indruk te hebben dat v.d. L. eerst heeft bekend en nadien ontkend om een middel in handen te hebben waarmee hij de familie S. zou kunnen chanteren. Op deze veronderstelling reageerde verdachte ontkennend en vertoornend.

In een uitvoerig pleidooi plaatste raadsman mr. J. Koster kritische kanttekeningen bij enkele passages in de uitgebrachte dagvaardingen en bouwde hij een juridisch betoog op, dat resulteerde in verzoeken om ontslag van rechtsvervolgung of vrijspraak voor wat betreft de brandstichting(en) en milde bestraffing van de steunfraude.

Maandag 5 januari doet de rechtbank uitspraak.





**Goede morgen oma Christiaans**  
Hartelijk gefeliciteerd met uw 81ste verjaardag. Uw kinderen, klein- en achterkleinkinderen.

**KNOPEN**  
EMMAPLEIN 3  
HEERLEN

Na een langdurige ziekte, doch vrij onverwacht, is in de leeftijd van 71 jaar van ons heengegaan, na voorzien te zijn van de h. sacramenten der zieken, onze lieve en zeer zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Catharina Hubertina Dieren**  
weduwe van  
**Jan Willem Kleintjens**

Hulsberg: Tonia en Jo Vrolijk-Kleintjens  
Wiel, John en Diana  
Hoensbroek: Lily en Jan Vos-Kleintjens  
Richard  
Sittard: Pierre en Marie-Louise Kleintjens-Strijdonk  
Angela  
Familie Dieren  
Familie Kleintjens

Nuth, 19 december 1980  
Dienstadtstraat 228  
Corr.adres: Edmond Jasparsstraat 5, 6136 JK Sittard

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 23 december om 11.00 uur in de St.-Bavokerk te Nuth.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De dierbare is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Geleen, bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

**Enige en algemene kennisgeving**

Vanuit Canada kregen wij het droevige bericht dat onze dierbare vader, broer, behuwbader, oom en neef

**Wim van Mulken**  
echtgenoot van  
**Els Dewaide**

Stein: Familie van Mulken  
Geleen: Familie Dewaide

Corr.adres: B. Dewaide,  
Kerkstraat 40, Munstergeleen

Onze grote droefheid en dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft delen wij u mede dat heden vrij plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het h. olieel, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader en opa

**Johannes W.Th. Vinken**  
Begriftigd met de gouden medaille in de orde van Oranje Nassau ridder in de orde van St.-Sava van Joegoslavië  
Begriftigd met het zilveren kruis van verdiensten van Polen

echtgenoot van  
**Maria F.H. Hendrix**

Op de leeftijd van 81 jaar.

In dankbare herinnering:  
Hoensbroek: M.F.H. Vinken-Hendrix  
Aerdenhout: P.J. Vinken en kinderen  
Nuth: J.G. Vinken, J.H. Vinken-Kramer en kinderen  
Familie Vinken  
Familie Hendrix

6431 HZ Hoensbroek, 21 december 1980  
Trichterweg 6

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 24 december om 11.00 uur in de Rozenkranskerk te Treebeek-Heerlen, gevolgd door de crematie te Heerlen. Bijeenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, geieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden is na een met geduld gedragen lijden, toch vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het sacrament der zieken, in de leeftijd van 80 jaar, mijn lieve vrouw en zorgzame moeder

**Truce Ramaekers**  
echtgenote van  
**Mathieu Raedts**

Munstergeleen: M. Raedts  
Janine  
Familie Ramaekers  
Familie Raedts

6181 AG Munstergeleen, 21 december 1980  
Berksweg 34

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 24 december om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats van de Tongerseweg (ingang Javastraat) te Maasbracht.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Heden dinsdag om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek: mortuarium ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

**Dankbetuiging**

Door het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze zoon en broer

**Rob Wesdorp**  
betuigen wij langs deze weg aan allen onze hartelijke dank.

Familie Wesdorp-Schepers  
Wilma en Arno  
Mark

Maasbracht, december 1980

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 28 december as. om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Paulus Passart-Zuid - Weert Heerlen.

Heden overleed na een langdurige ziekte, nog vrij onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 64 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwbader, grootvader, broer, behuwbader, oom en neef

**Pierre Hoen**  
echtgenoot van  
**Victorina Catharina Senden**

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:  
V.C. Hoen-Senden  
kinderen en kleinkinderen  
Familie Hoen  
Familie Senden

6321 CA Wijre, 21 december 1980  
Kapelaan Frankstraat 16.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 27 december as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Gertrudis te Wijre.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

1e en 2e kerstdag tijdens de eucharistievieringen van 10.00 en 11.15 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder herdacht worden.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuur van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen geieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De vertrektijd van de bus hedenmorgen, bij de crematie van

**weduwe Meijer**

af Schievelbergstraat 1, Schuttersveld, is niet om 9.45 uur, maar om 10.45 uur.

Met droefheid geven wij kennis dat de Heer heden tot Zich heeft genomen, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

**Clara Poschmann**  
weduwe van  
**Jacob Kuhn**

Voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, overleed zij in de gezegende leeftijd van 88 jaar.

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:  
Greta Grooten-Kuhn  
Jac en Ine  
Clarie, Peter en kleinkind  
Clarie Misere-Kuhn  
Michel Misere  
John, Gony en kleinkinderen  
Familie Poschmann  
Familie Kuhn

Kerkrade-West, 21 december 1980.  
Corr.adres: Krichelstr. 30, 6466 AS Kerkrade.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 24 december as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Kerkrade, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Hedenavond zal er om 18.00 uur in voornoemde kerk een eucharistieviering ter intentie van de overledene worden opgedragen.

De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerdijkkliniek te Chèvremont. Bezoek dagelijks van 18.15 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen geieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid nam de gemeentepolitie van Kerkrade kennis van het onverwachte overlijden van hun korpslid

**H.W.M. Grooten**  
agent van gemeentepolitie aldaar

Wij herinneren hem ons als een levenslustige collega die met enthousiasme aan zijn politieloopbaan was begonnen.

Namens het korps, de commissaris van gemeentepolitie  
**W.M. van Kerkhof**

Kerkrade, 22 december 1980.

**Enige en algemene kennisgeving**

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare en onvergeltelijke man, vader, schoonvader en opa

**Nic Grond**

zal gehouden worden op tweede kerstdag 26 december as. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Gertrudis te Wijre.

Mevrouw A. Grond-Pieters,  
kinderen en kleinkinderen.

Wijre, december 1980

**Bekendmaking gemeente heerlen**

**Kantoorruitting**  
Op de woensdagmiddagen 24 en 31 december 1980 en op vrijdag 2 januari 1981, de gehele dag, zijn de gemeentelijke kantoren en diensten gesloten.

**Spreekuur wethouders**  
Op de beide woensdagen 24 en 31 december 1980 vinden de spreekuren der wethouders geen doorgang.

**Opening burgerlijke stand**  
Op de zaterdag 27 december 1980 en 3 januari 1981 is het bureau burgerlijke stand geopend van 10.00 uur tot 12.00 uur voormiddag, evenwel uitsluitend voor het doen van aangiften van geboorten en overlijden.

**Storingsdienst dag en nacht**  
elektriciteit, gas, water 724111  
reiniging publieke werken 715415

**Enige en algemene kennisgeving**

Zes weken na het overlijden van haar man is heden, gesterkt door het h. sacrament voor de stervenden, na een leven vol zorg, geduld en vertrouwen, op 78-jarige leeftijd van ons heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

**Jeanne Ruyters**  
weduwe van  
**Harry Geurts**

Wij vragen u voor haar te bidden.

De bedroefde familie:  
Kaatsheuvel: Jac Geurts  
Els Geurts-Hezemans  
Marjolijn, Robert  
Henk Geurts  
Roelle Geurts-Zwicker  
Alfons, Madelon, Raoul, Anouk  
Breda: Mariet Rours-Geurts  
Leo Rours  
Monique, Paul  
Ton Geurts  
Hetty Geurts-Janssen  
Caroline, Eva, Andrea  
Roermond: Mariet Rours-Geurts  
Beek: Ton Geurts  
Hetty Geurts-Janssen  
Caroline, Eva, Andrea  
Eindhoven: Tonny Geurts-Dingelstad  
Winifred, Ariane  
Ohé en Laak: Corry Verschuren-Geurts  
Frans Verschuren  
Jeroen, Susanne  
Echt: Marcel Geurts  
Riet Geurts-Tummers  
Alfons, Rik  
Familie Ruyters  
Familie Geurts

Echt, 20 december 1980  
Correspondentieadres: M. Geurts  
Drukkerstraat 4, 6101 GN Echt

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 24 december as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. Onbevlekt Ontvangen te Pey-Echt (L.).

Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 9.30 uur.

Heden, dinsdag 23 december, om 20.00 uur gebedsdienst in dezelfde kerk.

Moeder ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.-Antonius Gasthuis, Kreyerstraat 27 te Echt, alwaar doorlopend bezoek mogelijk is.

**Volstrekt enige en algemene kennisgeving**

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

**Johan Theijssen**  
echtgenoot van  
**Gertruda Meijers**

Hij overleed op 67-jarige leeftijd na een langdurige ziekte en een geduldig gedragen lijden in het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Schaesberg: G. Theijssen  
Schaesberg: Minie en Tonny Wethilj-Theijssen  
Gertin  
Hoensbroek: Jan Theijssen  
Patrick  
Aldorf (D.): Ennlij en Hans Metsen-Theijssen  
Hanja en Andreas  
Blomberg (D.): Lily en Barend van Luit-Theijssen  
Rimburg: Gerty en Jan Verlaag-Theijssen  
Monique  
Familie Theijssen  
Familie Meijers

6371 AD Schaesberg, 22 december 1980  
Nieuwstraat 18

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 24 december as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg, Veldstraat.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van heden, dinsdag 23 december, om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

**Volstrekt enige en algemene kennisgeving**

Een kind ontstiep: wie anders weet als moeder herte ervan, en Jezus, die 't gewonnen heeft en nooit meer kwijt en kan?' (Guido Gezelle)

**David Wanders**  
\*30-6-1980 \*20-12-1980

Zo gedenken wij ons zoonje.  
Pappa en mamma  
Math Wanders en  
Hanny Wanders-Faarts  
Familie Wanders  
Familie Faarts

6255 AA Noorbeek, 20 december 1980  
Burg. Nahonstraat 3

De engelenmis, waarna de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 24 december as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Brigida te Noorbeek.

Gedieve geen bezoek aan huis.

**Enige en algemene kennisgeving**

Op 18 december 1980 is rustig van ons heengegaan, op 95-jarige leeftijd, mijn geliefde man, onze lieve vader, behuwbader, grootvader en stiefvader

**Fritz Arnold Hötte**  
rustend oogarts  
weduwnaar van  
**K.L. Finstenbusch**  
echtgenoot van  
**M.B.L. Schroeder**

Heerlen: M.B.L. Hötte-Schroeder  
Elsah (USA): J.M.B. Mack-Hötte  
A. E. Mack en kinderen  
Baarn: H.E.A. Hötte en kinderen  
Bussum: K.L. Oosterhoff-Hötte  
J. Oosterhoff en kinderen  
Baarn: J.J. Hötte-Kranenburg  
Kinderen Neelen en kleinkinderen

Heerlen,  
Dr. de Weverlaan 12

Overeenkomstig de wens van de overledene heeft de crematie in familiekring plaatsgevonden.

Voor de velen blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

**Ella Visschers-Schlebusch**  
betuigen wij onze hartelijke dank.

Fam. J. Keulen-Visschers

Neerbeek, december 1980

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 december as. om 18.30 uur in de St.-Pancratiuskerk te Heerlen.

Voor de velen blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

**Ella Visschers-Schlebusch**  
betuigen wij onze hartelijke dank.

Fam. J. Keulen-Visschers

Neerbeek, december 1980

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 december as. om 18.30 uur in de St.-Pancratiuskerk te Heerlen.

De plechtige eerste jaardienst van onze onvergeltelijke echtgenoot en vader

**Piet Bosch**

zal plaatshebben op zondag 28 december 1980 as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide.

Annie Bosch-Breuer en kinderen  
Kerkrade-West, december 1980  
Apostelstraat 22

**Enige en algemene kennisgeving**

Met grote droefheid geven wij kennis, dat op 18 december 1980 is heengegaan onze lieve moeder, grootmoeder en zuster

**Emma Maria Franziska Mathilde Emilie v. Bennigsen**  
douairière  
**Walram Graf und Marquis v. Villers-Grignoncourt**

op de leeftijd van 75 jaar

(Waterloo) Beesel (L.): mede namens de familie Guisbert, Louis, Micha

Overeenkomstig haar wens heeft de rouwplechtigheid in familiekring plaatsgevonden.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen, van hem die wij zo lief hadden: mijn onvergetelijke echtgenoot, lieve vader, schoonvader en opa

**Hubert Ritterbeks**  
A. Ritterbeks-von den Hoff  
Kinderen en kleinkinderen

Ubach over Worms,  
23 december 1980

De plechtige eerste jaardienst zal gehouden worden op zondag 28 december as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Don Bosco te Lauradorp.

**IJZER-WAREN W. JONGEN**  
VALKENBURGERWEG 8  
HEERLEN. TEL. 045-713903  
Spec. adres voor het sluiten van schaalbankbeetels

**Volstrekt enige en algemene kennisgeving**

Hand in hand zijn wij gegaan tot aan de drempel. Moegestreden, maar omringd door onze liefde, ben je moedig en rustig heengegaan.

Heden overleed mijn lieve man, onze lieve vader en grootvader

**Petrus Maria Franciscus van Bortel**  
kapitein b.d. der K.L.  
weduwnaar van  
**Grietje Paulina Walters**  
echtgenoot van  
**Eliza Hubertina Meens**

op de leeftijd van 72 jaar.

E.H. van Bortel-Meens  
Kinderen en kleinkinderen

22 december 1980  
Dr. in Bungestraat 21  
6419 BV Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 24 december 1980 om 13.30 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Welten-Heerlen, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Imstenrade-Heerlen om 15.00 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condolentie.

Rozenkransgebed, waarna avondmis, heden dinsdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in het rouwcentrum v/h J.H. Crombach, Dr. Poelsstraat 26, Heerlen, alwaar gelegenheid tot afscheidnemen heden dinsdag van 19.30 tot 20.00 uur.

**Enige en algemene kennisgeving**

Op 18 december 1980 is rustig van ons heengegaan, op 95-jarige leeftijd, mijn geliefde man, onze lieve vader, behuwbader, grootvader en stiefvader

**Fritz Arnold Hötte**  
rustend oogarts  
weduwnaar van  
**K.L. Finstenbusch**  
echtgenoot van  
**M.B.L. Schroeder**

Heerlen: M.B.L. Hötte-Schroeder  
Elsah (USA): J.M.B. Mack-Hötte  
A. E. Mack en kinderen  
Baarn: H.E.A. Hötte en kinderen  
Bussum: K.L. Oosterhoff-Hötte  
J. Oosterhoff en kinderen  
Baarn: J.J. Hötte-Kranenburg  
Kinderen Neelen en kleinkinderen

Heerlen,  
Dr. de Weverlaan 12

Overeenkomstig de wens van de overledene heeft de crematie in familiekring plaatsgevonden.

Voor de velen blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

**Ella Visschers-Schlebusch**  
betuigen wij onze hartelijke dank.

Fam. J. Keulen-Visschers

Neerbeek, december 1980

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 december as. om 18.30 uur in de St.-Pancratiuskerk te Heerlen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare en onvergeltelijke man, vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

**Adrianus van Haren**

zal gehouden worden op vrijdag 26 december as. om 11.30 uur in de Piuskerk te Schinveld.

Mevr. van Haren-van Bortel  
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen  
Schinveld, december 1980

**Enige en algemene kennisgeving**

Met grote droefheid geven wij kennis, dat op 18 december 1980 is heengegaan onze lieve moeder, grootmoeder en zuster

**Emma Maria Franziska Mathilde Emilie v. Bennigsen**  
douairière  
**Walram Graf und Marquis v. Villers-Grignoncourt**

op de leeftijd van 75 jaar

(Waterloo) Beesel (L.): mede namens de familie Guisbert, Louis, Micha

Overeenkomstig haar wens heeft de rouwplechtigheid in familiekring plaatsgevonden.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen, van hem die wij zo lief hadden: mijn onvergetelijke echtgenoot, lieve vader, schoonvader en opa

**Hubert Ritterbeks**  
A. Ritterbeks-von den Hoff  
Kinderen en kleinkinderen

Ubach over Worms,  
23 december 1980

De plechtige eerste jaardienst zal gehouden worden op zondag 28 december as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Don Bosco te Lauradorp.

**Dankbetuiging**

Voor uw belangstelling en medeleven, onder den bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder

**Anna Barbara Bremen**  
echtgenote van wijlen  
**Johan Joseph Wachelder**

Spreken wij langs deze weg onze dank uit.

Familie Wachelder  
Familie Bremen  
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Kerkrade, december 1980.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden zaterdag 27 december om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Blijerheide.

De plechtige eerste jaardienst van

**P.J.F. de Bruijn**

zal worden gehouden op woensdag 24 december tijdens de nachtmis om 23.00 uur in de St.-Martinuskerk te Born.

Mevrouw De Bruijn-Keulers  
Bart Beving  
Margaretha Beving-De Bruijn  
Malkaël en Daisy

Voor de grote belangstelling die wij mochten dervinden tijdens ziekte, overlijden en begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

**Anna Maria Smeets-Collaris**  
betuigen wij u onze hartelijke dank.

Een speciaal woord van dank aan doktoren en verplegend personeel van verpleegkliniek Scherphof te Brunssum.

Familie Collaris  
Familie Erv  
Familie Smeets

Heerlen, december 1980.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 28 december as. om 9.30 uur in de kapel het Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

**Dankbetuiging**

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele bloemen, brieven en blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve man, vader en opa

**Mathijs Joseph van den Bosch**  
betuigen wij hierdoor onze hartelijke dank.

C.A. van den Bosch-van Lier  
Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, december 1980

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 27 december as. om 19.00 uur in de H. P. X kerk te Molenberg-Heerlen.

Voor uw warme en overvloedige belangstelling ondervonden bij de ziekte, overlijden, rouw- en crematie van onze moeder, Mevrouw

**H.S. de Braal-Drabbe**  
welke medeleven ons zeer getroost en gesteunt heeft, zeggen wij u hartelijk dank.

Namens de kinderen  
M. de Braal

Heerlen, december 1980  
Jacob van Maerlantstraat 36

**MEUBELN RUILEN**

NIEUW KOPEN

**MEUBELAND**  
JULIANASTRAAT 11 BRUNSSUM

**Diversen**

Café-rest. KOTA  
Dautzenbergstr. 49, B.  
Speciale Indiase  
Iedere dag kunt u genieten  
van heerlijke rijsttafel.

Elektro service Limburg  
specialist voor alle W.  
TOMATENONDERDE  
Tevens reparatie van  
TV's, wasautomaten, koel-  
kasten, diepvriezers. Geen  
kosten. Elisabethstr. 11  
Heerlen, tel. 0494-43895.

Pierre Boels VERHUUR  
TRUM verhuurt bijeen-  
komsten, machines, stagers, digibeden enz. Sittard  
0440-33121.



Studie over assimilatie Polen, Slovenen en Italianen in Limburg

# Drie generaties buitenlanders geaccepteerd

Van onze verslaggever

HEERLEN - „De mijnindustrie is verdwenen; de mensen zijn gebleven. Mensen die gezamenlijk een stuk welvaart hebben opgebouwd. En dat waren niet alleen Nederlanders, maar ook veel buitenlandse werknemers". Dat zei burgemeester J. Reijnen van Heerlen gisteren bij de presentatie van de studie „Assimilatie van vooroorlogse immigranten. Drie generaties Polen, Italianen en Slovenen in Heerlen". Een studie van de heren Paul Brassé en Willem van Schelven, uitgevoerd in opdracht van de Limburgse Immigratiestichting.

Voornamelijk in deze studie is, dat van de integratie van de buitenlandse werknemers die tussen de twee wereldoorlogen naar Limburg kwamen om in de mijnen te werken, nu niet meer te merken is. De kinderen en kleinkinderen van de Polen, Slovenen en Italianen onderscheiden zich niet van de andere kinderen in Heerlen.

Volgens de twee onderzoekers zal dat met de gastarbeiders met een mohammedaanse godsdienst en cultuur, die in de 60'er en 70'er jaren naar Limburg zijn gekomen, niet zo gemakkelijk gaan. Vooral ook omdat deze mensen door godsdienst, cultuur en ontwikkelingsniveau te veel verschillen van de autochtone bevolking.

Limburg is de enige plek in Nederland waar men drie generaties gastarbeiders kan bestuderen. Vandaar dat ook het ministerie van CRM voor deze studie en het daaruit voortgekomen boek geld beschikbaar stelde. Directeur M. Ashmann van de Limburgse Immigratiestichting deed in zijn openingswoord de prognose dat we in Limburg in 1990 zeker 35.000 buitenlanders zullen hebben. In 1970 waren dat er slechts 7.000, nu in 1980 14.000. De heer Ashmann vond het zeer noodzakelijk dat er goede informatie gegeven zou worden om de toenemende agressie tegen buitenlanders, vooral in deze tijd van teruglopende conjunctuur, tegen te gaan.

(ADVERTENTIE)

## Rond de kerst werkt de Post 'n beetje anders

Neem dit overzichtje even over in uw eigen agenda. Da's makkelijk als u deze week iets op het postkantoor moet afhandelen, iets wilt versturen of post verwacht.

### AGENDA PTT POST

maandag 22 dec.	
dinsdag 23 dec.	
woensdag 24 dec.	De postkantoren zijn uiterlijk om 15.00 uur gesloten; de kantoren die altijd eerder sluiten doen dat nu ook.
donderdag 25 dec.	1 <sup>e</sup> kerstdag
vrijdag 26 dec.	2 <sup>e</sup> kerstdag
zaterdag 27 dec.	Normale zaterdagopenstelling; alleen bestelling van rouwbrieven, expressepost en telegrammen.
zondag 28 dec.	

ptt post

Prettige feestdagen!

● Sandra Vodisek en Pascal Kuiper, kinderen van de 3e generatie van Sloveense immigranten in Limburg, boden burgemeester Reijnen het eerste exemplaar van het boek aan



## Rijkswaterstaat houdt binnenwateren op peil

### Kern afvalrubber brandt nog steeds

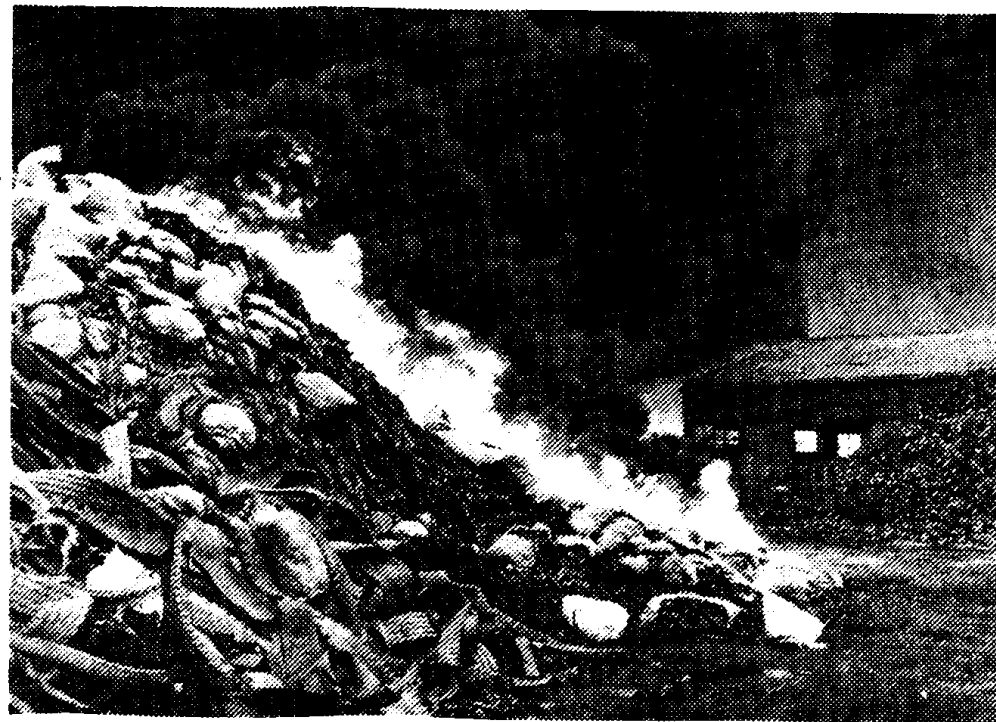
MAASTRICHT - De miljoenen kilo's afvalrubber nabij de Radium-rubberfabriek in Maastricht, die vrijdagmiddag in brand geraakten en de hemel boven een groot deel van westelijk Zuid-Limburg verduisterde, flakkeren nog onverminderd voort. Hoeveel de brand volledig onder controle is, geeft het vuur zich ondanks de nu al dag en nacht ruim drie etmalen du-

rende bluswerkzaamheden niet gewonnen.

De kern van de enorme massa brandende rubber blijft onbereikbaar voor de vele miljoenen liters water die er inmiddels op zijn gespoten. Bij de Maastrichtse brandweer wordt ook niet meer gesproken van een eventueel witte maar van een zwarte Kerstmis, omdat het blussen van het roetzwart en penetrant stinkende materiaal een ongelooflijk smerig karwei is. De schade wordt geraamd op enkele miljoenen.

Als alles meezit zal de hel bij de Radium pas aan de vooravond van Kerstmis zijn bedwongen. De hoeveelheid in brand geraakt rubber, die bestemd

was voor regeneratie, omvat ongeveer vijf miljoen kilo. De meest eenvoudige oplossing om het vuur te doven zou zijn het rubber laten opbranden. Dit is echter niet mogelijk gezien het gevaar voor de aangrenzende bedrijfspanden - die aanvankelijk terwaarnemood worden behoeft - en ook wegens de overlast van stank en neerslag van de roet voor stad en streek. De brandweer, die constant met een ploeg van tien man in touw is, heeft inmiddels zeven grijpkranen van particuliere bedrijven ingezet. Daarmee wordt telkens een hoeveelheid brandende rubber uit de vuurmassa gelicht en vervolgens geblust. Het blussen gebeurt met behulp van door gasturbines aangedreven waterkanonnen, die elk zo'n 5000 liter water per minuut uitbraken. De hoeveelheid water, die via kilometerslange slangen vanuit de Zuid-Willemsvaart en het bassin worden aangevoerd, zijn zo groot dat de Rijkswaterstaat is ingeschakeld om het peil van beide binnenwateren op peil te houden.



● Aan deze berg rubberafval hebben de brandweerlieden nog tot woensdag volop werk.

(ADVERTENTIE)

## hersch/drinks

maak je dorst maar nat... met herschi!



Hersch/Drinks Hoensbroek, tel. (045) 21 17 77

## Kleine buit bij overval in Lomm

Van onze verslaggever

LOMM - Twee bankrovers hebben in Lomm in de gemeente Arcen en Velden een paar uur beschikt over de kluisleutel van de plaatselijke Rabo-bank maar er geen gebruik van gemaakt. Zij namen genoeg met een buit van slechts een paar honderd gulden aan buitenlands geld.

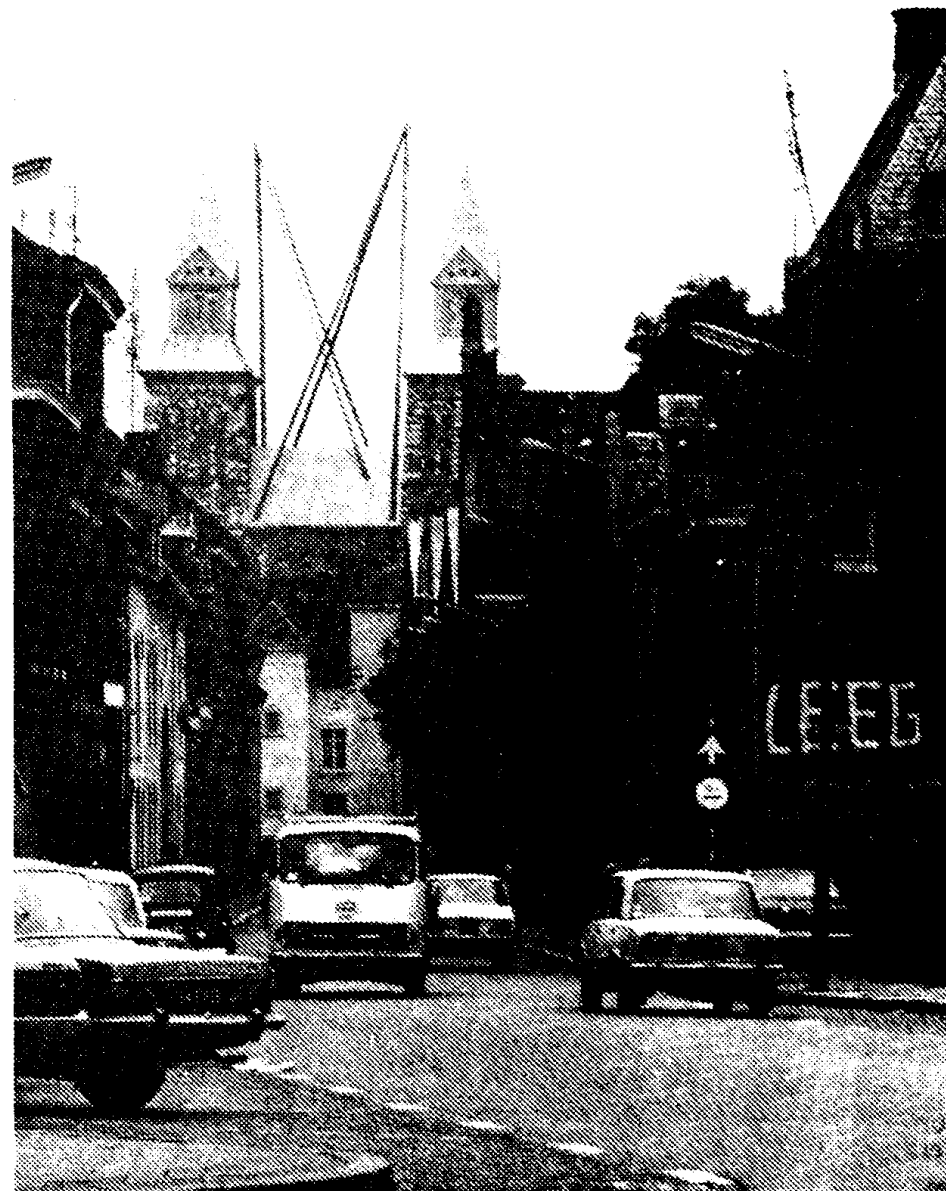
Toen maandagmorgen tegen negen uur de beheerder van het kantoor en zijn assistente naar binnen wilde gaan stopte een personenauto waar vlug twee met bivakmutsen gemaskerde mannen uitsprongen en hen een pistool onder de neus duwden. „Handen hoog en tas laten vallen", klonk het. De beheerder voldeed aan dat bevel. In de tas zaten wat bankcheques en cheques, het bedrag aan buitenlands geld en de kluisleutel. De twee gingen er in de auto - waarin een derde rover achter het stuur zat - snel vandoor. Enige uren later werd de tas teruggevonden in de Kloosterstraat in Velden. Alles behalve het geld zat er nog in.

## Nieuwe visie op hoofdtoren Sint-Servaaskerk

# Stalen buizen als toren

MAASTRICHT - De beeldend kunstenaar Dré Devens uit Maastricht en de civiel ingenieur Han de Vrede hebben ter gelegenheid van de 1393e verjaardag van de Sint-Servaaskerk een idee aangedragen „ter bekroning" van deze kerk. In 1955 ging de hoofdtoren van de Sint-Servaaskerk door een brand verloren. Discussies over een herbouw van de toren hebben 25 jaar lang weinig concreets opgeleverd. Het torenontwerp van Devens en De Vrede is een stalen constructie in een soort mijntoerenvorm. „Wij zijn ervan overtuigd dat de oplossing niet in het verleden gezocht moet worden. Wij hebben een toren ontworpen, die naast geheel eigentijdse esthetische kwaliteiten, ook past in de historische context". De bewijzen dragen beide ontwerpers aan in een fraai geïllustreerd boekje, dat bij uitgeverij Rosbeek is verschenen.

Een globale schatting brengt de kostprijs van deze stalen toren op 300.000 tot 400.000 gulden. Om dit moderne project te verwezenlijken dient het restant van de toren van Cuypers afgebroken te worden tot op de oude romaanse muren. „De twee flankerende torens blijven zoals ze nu zijn; dat wil zeggen de helmen bekleed met koper zodat de groene kleur gehandhaafd blijft. De nieuwe toren en het bijbehorende zadeldak worden geplaatst op gelaste stalen rechthoekige buisprofielen van 500 mm hoog, die op de Romaanse muren rusten. De dakconstructie zelf is van hout, afgewerkt met een koperen bedekking, die gepateneerd wordt, zodat de kleur in overeenstemming is met die van de helmen van de zijtorens. De torens worden afgewerkt in een roodbruine kleur.



● Het ontwerp van Dré Devens en Han de Vrede in een fotomontage op de St.-Servaaskerk geplaatst.

## Peter Soeters schreef pianomethode

MAASTRICHT - De muziekpedagoog-pianist Peter Soeters uit Maastricht heeft de laatste delen van zijn zesdelige pianomethode „Toen en nu" bij muziekuitgeverij XYZ laten verschijnen. De eerste delen verschenen al in 1978. In de pianomethode van Peter Soeters staan geen oefeningen of voor-oefeningen, maar louter kinder- en volksliederen, die zodanig bewerkt zijn dat de leerling spelenderwijs leert piano spelen. Bij deze bewerkingen liet de schrijver zich inspireren door stijlen en technieken uit de begintijd van de muziek, verscheidene eeuwen geleden. De zes delen van „Toen en nu" beslaan een tijd van 2 tot 3 jaren pianoles. Ze zijn door kinderen en ouderen te gebruiken, individueel of in groepsverband. Over deze pianomethode heeft Peter Soeters tien jaar lang geschreven.

## Nieuwe tentoonstellingen

### Naïeven

In galerie L'Orangerie te Gronsveld loopt momenteel een tentoonstelling bestaande uit een uitzonderlijke collectie werken van Joegoslavische naïeven. Enkele bekende namen als Generalic, Rabuzin, Kavacic, Veenaj zijn er vertegenwoordigd, alsook jongeren zoals Car. Fister en Kosoric. De jongste generatie is geïnspireerd op de moderne kunst met name op het surrealisme of het fantastisch realisme. De tentoonstelling in Gronsveld geeft een overzicht van de diverse soorten naïeve kunst uit

Joegoslavië. De expositie blijft tot en met 3 januari in het kasteel van Gronsveld. Men kan er op beide kerstdagen en op nieuwjaarsdag ook terecht. De openingstijden zijn: wo., vr. en za. 13.00-18.00 uur; zo. 11.00-17.30 uur.

### Antiekbeurs

In Kasteel Doenrade wordt van 26 tot en met 28 december een antiekbeurs gehouden met deelnemers

● Een foto van de Heerlense fotograaf Hans Zeegers.



## Duitse jeugd concertteert in Kerkrade

KERKRADE - Het Bundesjugendorchester geeft dinsdag 6 januari

om 20.00 uur in het Wijngrachttheater te Kerkrade een concert. Het orkest staat onder leiding van prof. Volker Wangerheim. Dit concert is een onderdeel van een studiereis, die het Bundesjugendorchester van 27 december tot 8 januari in Rolduc doorbrengt. Het concert omvat de tweede symphonie van L. van Beethoven, Nachgedanken van W. Killmayer, der Zauberkreis van Paul Ducas en Feuervogel-suite van Strawinsky.



uit Groningen, Gelderland, Brabant, Limburg en België. Het assortiment bestaat uit diverse meubelstijlen uit Engeland, Frankrijk, Duitsland en Nederland, verlichting, Oosterse tapijten, schilderijen, bronzen beelden en klokken. De beurs is alle dagen van 11.00-18.00 uur geopend. De toegangsprijs bedraagt f 5,-.

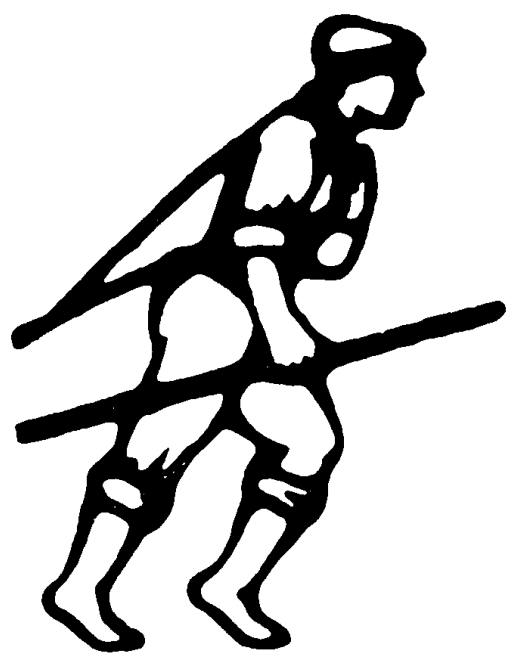
## Chileense kunst

In het Pancratiusheer te Heerlen kan men zaterdag 27 en zondag 28 december de tentoonstelling van Chileense kunst bekijken. De expositie staat onder de titel Volksverzet met naald en draad. Hij is geplaatst in het kader van het Chili-adaptatieproject van de Federatie ABVA-KABO in Oostelijk Zuid-Limburg. De openingstijden op beide dagen zijn van 12.00 tot 18.00 uur.

## Hans Zeegers

De Heerlense fotograaf Hans Zeegers exposeert van 3 januari tot en met 13 februari werk in Fotogalerie '68 in Kasteel Hoensbroek. Hans Zeegers studeerde van 1970 tot 1972 fotografie in Amsterdam, aansluitend in Keulen en Breda de studiovakken fotografie en audio-visuele vormgeving. Hans Zeegers heeft studio's in Heerlen en Amsterdam en voert opdrachten uit voor illustratieve en modefotografie voor een aantal tijdschriften en reclamebureaus in Nederland, België en Duitsland. Werk van Hans Zeegers heeft al eens gehangen in de Olieolien te Heerlen, in Hoevelaken en in Zwitserland. De openingstijden zijn: maandag t.m. vrijdag van 10.00-12.00 uur en 13.30-17.00 uur; zaterdag en zondag 13.30-17.00 uur.





# OFFICIËLE TREKKINGSLIJST GROTE CLUBACTIE '80

PRIJS	LOTNUMMER	OMSCHRIJVING	PRIJS	LOTNUMMER	OMSCHRIJVING
1.	33.199	Vliegreis	35.	83.079	Dekbedovortrek
2.	75.323	Staanse schemerlamp	36.	79.175	Portable radio
3.	33.516	Schaak-bridgetafel	37.	77.352	Portable radio
4.	50.400	Leder poef	38.	65.603	Portable radio
5.	7.916	Klokradio	39.	70.982	Portable radio
6.	55.382	Erres portable radio	40.	31.268	Portable radio
7.	36.108	Herenhorloge	41.	53.051	Portable radio
8.	79.162	Philips party grill	42.	3.709	Portable radio
9.	31.132	2 flessen champagne	43.	26.324	Portable radio
10.	49	Horloge	44.	70.504	Portable radio
11.	59.863	Radio cassette	45.	56.575	Portable radio
12.	51.056	Radio cassette	46.	30.815	Portable radio
13.	27.035	Radio cassette	47.	45.621	Portable radio
14.	85.812	Radio cassette	48.	56.525	Portable radio
15.	75.643	Radio cassette	49.	70.118	Portable radio
16.	17.925	Waardebou	50.	27.207	Portable radio
17.	5.725	Waardebou	51.	47.896	Portable radio
18.	31.814	Waardebou	52.	83.274	Portable radio
19.	1.778	Set mistlampen	53.	7.675	Portable radio
20.	38.628	Bowiset	54.	66.577	Portable radio
21.	56.167	Waardebou	55.	28.482	Portable radio
22.	14.689	Waardebou	56.	3.777	Portable radio
23.	62.948	Waardebou	57.	17.417	Portable radio
24.	79.839	Dinerbon	58.	65.997	Portable radio
25.	36.163	Elektr. scheerapparaat	59.	3.871	Portable radio
26.	67.137	Radio	60.	60.048	Portable radio
27.	48.298	Elektrisch apparaat	61.	79.246	Portable radio
28.	76.701	Fototoestel	62.	81.076	Portable radio
29.	55.330	Trainingspak	63.	16.165	Portable radio
30.	20.499	Schapevacht	64.	1.972	Portable radio
31.	63.159	Wekkerradio	65.	2.789	Portable radio
32.	73.867	Haarstyler	66.	9.838	Portable radio
33.	7.535	Handwerkpakket	67.	66.244	Portable radio
34.	2.180	Broodrooster	68.	38.395	Portable radio

Tegen inlevering van het winnende lot kan de prijs worden afgehaald bij het hoofdkantoor van het Limburgs Dagblad, in de Cramer 37 te Heerlen. Telefoon 045-739885

## Welkom in Fuengirola sponsor Grote Clubactie

Reizen naar de Zonnekust: Costa del Sol. Het beste klimaat van West-Europa. Fuengirola, niet zo erg ver meer van de Rots van Gibraltar. Fuengirola, dat de GROTE CLUBACTIE steunt met ALLE hoofdprijzen. Nu ook zeer speciale reisaanbiedingen.

- Las Palmeras (\*\*\*\*) 1e week f 739,-; volgw. f 258,- p.p.
- El Puerto (\*\*\*\*) 1e week f 699,-; volgw. f 218,- p.p.
- Beide hotel volpension Reis "All in", ook reisverzekering
- App. Las Palmeras 1e week f 613,-; 2 weken f 758,- en 3 weken f 903,- (incl. reisverzekering)
- Nog specialer: Appartement Las Palmeras (centrum), 4 jan. f 1026,- (33 dagen), 5 febr. f 1076,- (36 dagen), en 12 maart f 996,- (31 dagen) (incl. reisverzekering)
- Zeer speciaal voor rustzoekers: vlakbij Fuengirola

Aanbieding telkens voor circa **VIJF WEKEN** (incl. vlucht, transfer en reisverzekering, basis 2 personen): 15 jan. f 809,-; 12 febr. f 809,-; 12 maart f 809,-; 9 april f 854,-; 7 mei f 854,-.

Opmerking: Hotel en appartementsprijzen blijven geldig tot 31 mei 1981. Vliegprizen kunnen na 1 april 1981 aan wijziging onderhevig zijn.



NEDERLANDS  
MEEST  
VOORDELIJSTE  
REISBUREAU

### BON

Ondergetekende

Naam

Adres

Plaats

Postcode

Telefoon

wenst graag inlichtingen over

☐ Hotel Las Palmeras

☐ Appartementen Las Palmeras

☐ Speciale reizen voor meer dan 30 dagen

☐ Appartementen bij Fuengirola

Inzenden aan: Postbus 440 - 5000 AK TILBURG

## Kantonrechter blij na zien van rijbewijs

Van onze verslaggever

**HEERLEN** - „Je zou haast hoera roepen bij het zien van dit roze papier. Als u dit papierje eerder had gehad, had u zich veel leed bespaard“, waren gistermorgen de woorden van kantonrechter Freyters tegen een inwoner van Brunssum die zich moest verantwoorden voor het rijden zonder rijbewijs en zonder verzekering. De man die voor ditzelfde feit al zesmaal was veroordeeld, had de laatste keer met een hechtenis van een week, kon gistermorgen echter zijn in juli van dit jaar gemaakte rijbewijs laten zien.

Zijn blijheid liet de kantonrechter dan ook blijken in zijn uitspraak. In tegenstelling tot de gebruikelijke boete van 275 gulden voor het rijden zonder verzekering, vonniste de kantonrechter 150 gulden. Hij had er wel begrip voor dat de Brunssummer na een telefoontje aan het verzekeringskantoor voor de overschrijving van de verzekering op zijn nieuwe auto van mening was geweest, dat zijn auto verzekerd zou zijn. De vrouw van de verzekeringsagent had dit telefoontje echter vergeten door te geven aan haar man en toen de verdachte vijf dagen later werd aangehouden bleek hij niet verzekerd te zijn. De eis van de officier van justitie mr. Laumen van 500 gulden voor het rijden zonder rijbewijs op 26 april en 750 gulden voor hetzelfde feit op 11 juni verminderde mr. Freyters in tweemaal 250 gulden. „Normaal zou dit zitten worden, maar wij

zijn zo blij dat u uiteindelijk toch uw rijbewijs gehaald hebt dat u er met een geldboete vanaf komt“, aldus de kantonrechter.

### Wegpiraat

Minder goed kwam een jongeman uit Nieuwenhagen ervan af, die beschuldigd van wegpiraterij voor de kantonrechter moest verschijnen. De jongeman had op de Welterlaan met zijn auto op korte afstand achter een auto gereden die aan het inhalen was. Omdat dit niet allemaal snel genoeg gebeurde knipperde de jongeman met zijn groot licht en toen de auto voor hem niet hard genoeg reed, had hij de auto rechts ingehaald en hem daarna gesneden door weer op de linkerbaan te gaan rijden. Toen bleek pas dat in de auto voor hem twee agenten zaten. De officier noemde het rijgedrag van de jongeman een typisch staaltje van wild-west en eiste 300 gulden. De kantonrechter vonniste conform deze eis.

Te koop  
**BEDFORD BUS**  
personenvervoer  
Bouwjaar 1979, nieuwprijs  
f 24.600,- nu f 12.000,- incl.  
BTW. Auto Weber Brugstr. 38,  
Schaesberg, tel. 045-314175.

## MEDEDELING

Ons meubelbedrijf Julianaweg te Born is afgelopen zondag tot de grond toe afgebrand.

Bij deze ramp zijn ook alle administratieve gegevens verloren gegaan, o.a. reserveringen, bestellingen etc. etc.

Wij vragen uw begrip en verzoeken om contact op te nemen met ons bedrijf in Duitsland.



### WONINGINRICHTING

5135 HOENGES (SELFKANT) -D-  
AM SAESSELBACH 7  
TEL. 09-49-2456-1336

## SLECHTHOREND?

De deskundigste hulp en uitstekende service vindt u bij:  
**STREUKENS HOORAPPARATEN  
SPECIALZAAK**

SITTARD, Rijksweg Noord 90 (vlak bij politiekliniek van ziekenhuis), tel. 14234  
GELEEN, Rijksweg Centrum 22, tel. 43213  
MAASTRICHT, Grote Gracht 31, tel. 12731  
HEERLEN, Geerstraat 24, tel. 714090  
Levering uitsluitend in samenwerking met H.H. oorartsen

## Karnavals- reizen

PER LUXE TOURINGCAR: 10 dagen naar Brixen im Thale, Gasthof Reithart, half pension, standaard kamer f 435,-; kamer douche, wc f 495,-; 3 dagen Parijs v.a. f 195,-; 4 dagen Londen v.a. f 265,-; alle reizen incl. ekskurses.  
PER EIGEN AUTO: Oostenrijk, Godegg im Pongau, goede gasthof, half pension, kamers, dou- che, wc, 1 week f 295,-.  
VLEIGREIZEN: 8 dagen Mallorca, vanaf Brussel f 595,-; Transfer naar Brussel v.v. f 30,-; Mini-trips vanaf Brussel: v.v. vol pension met keuzemenu f 825,-; 5 dagen Wenen log. ontbijt f 775,-; 5 dagen Leningrad volp. 5 dagen Rome log. ontbijt f 675,-; 4 dagen Praag half pension f 560,-; 4 dagen Moskou f 735,-; 5 dagen Madrid log. ontbijt f 675,-; 4 dagen Praag half pension f 560,-; 4 dagen Moskou vol pension f 715,-.

Reisbureau  
**Paul Crombag**  
Oranjes Nassaustraat 45  
6411 LE Heerlen, tel. 045-710000

## Heerlense voor de rechter:

## „Iedereen wil wel uit de drugscène“

**MAASTRICHT** - „Dat wil iedereen“, antwoordde gistermiddag de 27-jarige Heerlense Y.B. op de vraag van rechtbankpresident mr. H. Pijs of zij uit de wereld van drugsverliefden zou willen stappen. Door deze uitspraak vooral op haarzelf van toepassing te brengen, ging zij lijnrecht in tegen hetgeen over haar stond opgetekend in een psychiatrisch rapport, met name een vernuchtheid aan de Heerlense scène en het vaste voornemen dit leefpatroon nooit eigener beweging te zullen loslaten.

„Ik heb zelden zo'n verontrustend rapport gelezen“, opperde officier van justitie mr. G. Weggemans. Daarop verordeelde de rechtbank de Heerlense verdachte op en wierp tegen: „Ik heb dat nooit gezegd. Hoe komt die man daarbij? Hij heeft overigens maar 15 minuten met mij gesproken.“ Ook al omdat een ter zitting aanwezige rapportage van het consultatiebureau voor alcohol en drugs de opvatting van de psychiater niet bleek te delen, besloot de rechtbank op voorstel van de officier een nieuw rapport aan te vragen. Met terugverwijzing naar de rechter-commissaris werd de voortzetting behandeling bepaald op maandag 9 februari.

Aan verdachte was tenlastegelegd dat zij in de zomer van dit jaar in Heerlen heroïne zou hebben verhandeld. Zij zou zelfs de bijnaam „moeder van de Heerlense scène“ hebben gekregen. Uit het lijvig proces-verbaal diepte de president de verklaring op van welgeteld 34 personen, onder wie veel Duitsers, die van haar op of nabij het Heerlense stationsplein heroïne zouden hebben gekocht. Bij het horen van hun namen gaf verdachte in verrewede meeste gevallen te verstaan de man of vrouw in kwestie niet te kennen. Zelfs niet de persoon, die tegenover de politie had beweerd zeker 150 maal van haar te hebben gekocht...

## Officiële mededelingen

### GEMEENTE KERKRADE



OPENBARE  
BEKENDMAKING

Het hoofd van het gemeentebestuur van Kerkrade brengt hierbij ten openbare kennis, dat met ingang van 30 december 1980 het gemeentesecretariaat, bureau Grondbedrijf, gedurende een maand voor een ieder ter inzage ligt het uitgewerkte plan tot onteigening van de gemeente Kerkrade van gronden met eventuele opstallen aan en nabij de Bleyerheidestraat, Dr. Ackensplein en Theresiastraat. De onteigening geschiedt met toepassing van de bepalingen van de Onteigeningswet ter realisering van het bestemmingsplan „Henri Jonaspolein“, waarbij de gronden werden bestemd voor woningbouw bebouwingenklasse C, tuyn II en verkeersdoeleinden. Het vastgestelde uitgewerkte onteigeningsplan met grondtekening en bijbehorende stukken liggen gedurende voornoemde termijn voor een ieder ter inzage.

Belanghebbenden kunnen uiterlijk 14 dagen na verloop van de termijn van nederlegging hun bezwaren schriftelijk aan het Gemeentebestuur opgeven.

Kerkrade, 23 december 1980  
Het hoofd van het gemeentebestuur voornoemd  
Mr. J.G. Smeets

### GEMEENTE SCHINNEN

De burgemeester van Schinnen maakt bekend dat:

1. de gemeenteraad in de vergadering van 28 oktober 1980 heeft besloten te verklaren dat een wijziging van het bestemmingsplan Bovenste Puth wordt voorbereid voor het perceel kadastraal bekend gemeente Schinnen sectie B3454 (ged.) van de gemeente Schinnen, welke een behoefte van het oprichten van een schoolgelegenheid annex nachthuize voor ve (Kerkweg 92);
2. met ingang van 24 december 1980 gedurende een maand ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage ligt het ontwerp bestemmingsplan Buitengebied 1978, 1e wijziging (1980) betrekking hebbende op een wijziging van de bebouwingenklasse op de uitsneden 2-17 en 20 behorende bij de bestemmingskaart van genoemd plan, welke mede op een wijziging van de situatie van het bedrijf Chiaradia gebouwd door Hommert 2 (uitsnede 29).

Schriftelijke bezwaren tegen genoemd ontwerpplan kunnen door een ieder gedurende genoemde termijn van maand worden ingediend bij de gemeenteraad van Schinnen.  
Schinnen, 18 december 1980  
De burgemeester voornoemd  
A.J.M. Kurvers

**Antiek**  
Antiek, Muisbergstr. 32, Heerlen, bij markt hoek St. Jansstr.  
Antiek, Slaapkamer, hoek, kerkkast, kleerkast, kast, opastel, staande lamp, commode, nachtkast, koperen hanglamp, biederijer kast 1 drs. en kleingood.  
Vanstr. 1, Vaesrade-Nuth.  
Antiek, koperen WA- lamp, 166 cm hoog. Beatrixstr. 39, Nieuwenhagen.

**SPANJE  
COSTA-BLANCA**  
Nieuwe gebouwd VILLA te koop v. particulier, wegens familiale omstandigheden (overlijden).  
Te bezichtigen ter plaatse. Inlicht. tel. 0034 65263752, alle dagen tot 14 u.

**Typiste  
medische dienst**  
Voor een kliniek een accurate typiste die uit een stenorette medische rapporten en verslagen vlot uit kan werken.  
Vereisten zijn: een zeer vlotte en foutloze vaardigheid op een elektrische schrijfmachine, zelfstandig kunnen werken met een dikteapparaat en een perfecte beheersing van de medische terminologie. In verband met de bereikbaarheid is een eigen vervoermiddel wel noodzakelijk. Het gaat hier om een baan voor ca. 3 weken voor hele dagen.  
Voldoet u aan de eisen en wilt u direct aan de slag? Kom dan snel langs bij:  
**randstad uitzendbureau**  
Heerlen, Akerstraat 26, 045-71 84 60  
Sittard, Rosmolenstraat 15, 04490-1 99 88  
Maastricht, Keizer Karelplein 28 (o. Hoofdstadskantoor), 043-5 47 56

**Diversen**  
Elektro service Limburg. Uw specialist voor alle Wasauto-matenonderdelen. Tevens reparatie van kleuren-TV's, wasautomaten, koelkasten, diepvriezers. Geen voorrijkosten. Elisabethstr. 7-9 Geleen, tel. 04494-42695.  
**HERINNERINGSTEGELS** voor alle gelegenheden. Tel. 04446-2082.

**Dat laatste kleine pakje**  
met die groothandelaar. Bezet met briljanten die kunnen groeien, met u meegroeien. Die herinneringen bewaren. Herinnering van die groothandelaar, onvergetelijke momenten. Voor elke gelegenheid en voor elk begin, in uw eigen persoonlijkheid. In onze uitgebreide collectie vindt u een grote variëteit. Informeer u eens naar dat unieke groothandelaar systeem.  
**Vaessen b.v.  
juweliers**  
Hoek Markt  
Oranje Nassaustraat  
HEERLEN 045-712440  
Voor een briljant idee als het om onvergetelijke momenten gaat.

**Directe REPARATIES** aan diepvriezers, koel- en vriescellen etc. Techn. buro Friemax, 045-225674, b.g.g. 04490-22808.  
**VOUWERK**. Grote sortering Chinees, Japans en Duits knalwerk. Spuitvuurwerk, pakketten, vuurpijlen. Nu reeds bestellen. Hobby Shop v. Roy, Marktstr. 1, Echt, tel. 04754-4193.  
Te k. in Bunde-Kase op de Dennenberg, bij een prachtig beschermd natuurgebied 2500 m<sup>2</sup> BOUWGROND, pr. f 270.000,-. Inl. 04447-2771.  
**VOUWERK**. Grote sortering Chinees, Japans en Duits knalwerk. Spuitvuurwerk, pakketten, vuurpijlen. Nu reeds bestellen. Hobby Shop v. Roy, Marktstr. 1, Echt, tel. 04754-4193.  
**ORGELS**, accordeons en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occasies. Koop vertrouwd met service en garantie! Koop bij Maria Mathissen, wonende te Kerkrade (procureur mr. J.P.L. Geelen, Olmenplein 19 te Kerkrade) aan: Josef Lentzen, zonder bekende woon- of verblijfplaats: betekend: de grose van een beschikking voorlopige voorzieningen als bedoeld in de art. 825 a.e.v. r.v. gegeven door de arrondissementsrechtbank te Maastricht op 10 december 1980, in de zaak van requirante contra ge-requireerde.  
M.M.J. Haenen, gerechtsdeurwaarder  
Wilhelminasingel 125, Maastricht.



## Rummenige voetballer van het jaar

ROME - Een jury van Europese journalisten en Zuidamerikaanse trainers heeft Karl-Heinz Rummenige tot de voetballer van het jaar 1980 uitgeroepen. De Westduitser kreeg 22 stemmen. Als tweede kwam Manfred Kaltz van Hamburger SV uit de bus. De Argentijn Diego Maradona werd derde en Ruud Krol vierde. De verkiezing was georganiseerd door het Italiaanse sportblad Guerino Sportivo.

De uitslag van de enquête was:

1. Rummenige (Wd) 22 stemmen;
2. Kaltz (Wd) 20; 3. Maradona (Arg.) 17; 4. Krol (Ned) 15; 5. Zico (Bra) 13; 6/8 Antognoni (Ita), Schuster (Wd) en Pezzey (Oos) 11; 9/11 Arconada (Spa), Hrubesch (Wd) en Gentile (Ita.) 8; 12/13 Kempes (Arg) en Passarella (Arg) 7; 14/16 Stieleke (Wd), Shilton (Gbr) en Anderson (Gbr) 6.

● Karl-Heinz Rummenige in een bekende pose: alweer juichend na een doelpunt.

AMSTERDAM - Johann Cruyff gaat weer spelen in „De Meer“, het terrein van zijn oude club Ajax. Cruyff speelt echter niet met, maar tegen Ajax. Hij is aanvoerder van een ploeg Amerikaanse Nederlanders, die op 21 januari aantreedt tegen Ajax.

Dit treffen zal een jaarlijks terugkerend evenement worden, waarbij een trofee beschikbaar is gesteld door een firma in Amsterdam. De ploeg van Amerikaanse Nederlanders zal worden samengesteld door Johan Cruyff in overleg met Cor van der Hart, die thans als trainer-coach fungeert van de Lauderdale Strikers.

## Cruyff weer in „De Meer“

Aanval werelduurrecord nu onzeker

## Rompelberg op zoek naar nieuwe sponsor

Van onze sportredactie  
MAASTRICHT - Het is sinds gisteren onzeker of Fred Rompelberg begin januari in Moskou een aanval kan doen op het werelduurrecord achter zware motoren. De sponsor, die deze recordpoging zou financieren, heeft zich teruggetrokken.

De kosten voor de recordpoging op de olympische wielbaan in de Sovjet hoofdstad bedragen ruim een halve ton. Rompelberg zegt dat bedrag zelf niet te kunnen betalen. „Dient zich deze week geen nieuwe sponsor aan, dan moet ik afzien van de recordpoging. Dat zou een grote teleurstelling zijn, omdat ik al maanden naar die datum heb toegeleefd“. De Maastrichtse prof, die verleden week door wedstrijdleider Peter Post voortijdig uit de Maastrichtse zesdaagse werd gehaald, heeft echter goede hoop dat zich alsnog een nieuwe geldschieter meldt. Gisteren trainde Rompelberg met het oog op Moskou op de baan in de Eurohal in Maastricht en vandaag traint hij in Antwerpen.



● Fred Rompelberg: „...teleurstelling...“

pen. De benodigde inreisvisa voor Moskou zijn inmiddels door de Russische ambassade afgegeven.

## Ook AZ-spelers Hovenkamp en Peters op tijd speelklaar

# ORANJE FIT NAAR URUGUAY

Van onze sportredactie

ZEIST - Alle achttien geselecteerden voor het Nederlands elftal zijn maandagmiddag in Zeist medisch fit bevonden om zaterdag af te reizen naar Uruguay, waar het Oranjeteam zal deelnemen aan een mini-WK. Weliswaar namen de AZ-spelers Hovenkamp en Peters niet deel aan de training, maar de blessures waarmee beide spelers kampen, zijn niet van dien aard dat de reis naar Zuid-Amerika niet mee kunnen maken.

Secretaris UEFA:

## Crisis in voetbalwereld

BERN - In een overwegend negatieve terugblik op het afgelopen jaar dringt Frans Bangerter in het maandelijkse UEFA-bulletin aan op maatregelen van hogerhand om de crisis in de Europese voetbalwereld te keren. De secretaris van de Europese Voetbalunie signaleert de dalende interesse van het voetbalpubliek en constateert dat erkende voetbalstadions als Italië, Engeland en West-Duitsland hierop geen uitzondering vormen.

Hugo Hovenkamp zal echter wel een paar dagen rust moeten houden om zijn knieblessure helemaal te laten genezen. Bondsarts Frits Kessel: „Wanneer Hovenkamp dit weekeinde niet voor AZ had gespeeld, zou die blessure nu al genezen zijn. De hechttingen zijn nu verwijderd uit de knie en met een paar dagen rust is het allemaal wel bekeken.“

De Oranje-selectie bleef overigens maar een paar uur in Zeist samen. Na een korte training en een gezamenlijke maaltijd werd het „mini-trainingskamp“ afgesloten.

## Oefenwedstrijd

Behalve de twee wedstrijden voor het mini-WK-toernooi, dinsdag 30 december de openingswedstrijd tegen Uruguay en dinsdag 6 januari tegen Italië, zal het Nederlands elftal naar alle waarschijnlijkheid op vrijdag 2 januari een oefenwedstrijd spelen tegen een Montevideo-selectie. Alle wedstrijden voor het Copa de Oro-toernooi zullen beginnen om elf uur 's avonds Nederlandse tijd en worden gespeeld in het Centenario-stadion van Montevideo.

## Ristic volgt Zebec op

AMBURG - Aleksandar Ristic (36) volgt bij de Hamburger SV de opvolger van de ontslagen trainer Branko Zebec op. De Joegoslaf heeft dispensatie van de Duitse voetbalbond tot het einde van het seizoen als hoofdtrainer te fungeren.

Ristic zal zijn studie aan het sportinstituut van Keulen voor de A-licentie die hij in de periode onderbreken. Tot nu toe was Ristic de assistent van Zebec. Met de aanstelling van Ristic aan het bestuur van de club het advies van de spelersraad op, die na het vertrek van de hulptrainer stond.

## Brazilië wint van Zwitsers

LIJABA - Het Braziliaanse voetbalteam heeft in Cuiaba voor 60.000 toeschouwers in een vriendschappelijke wedstrijd met 2-0 gewonnen van Zwitsers.

In dit duel sloten de Zuidamerikaanse spelers hun voorbereiding af op het „Militaire WK“ in Uruguay. De doelpunten werden gemaakt door Socrates in de 10e minuut en Ze Sergio in de 89e minuut. 2-0. De Zwitsers betekende het resultaat van de derde nederlaag op rij gedurende hun Zuidamerikaanse tournee. Eerder verloren ze van Argentinië (0-5) en Paraguay (0-4).

## Susteren oefent

STEREN - Het eerste voetbalteam van Susteren speelt in de komende dagen twee oefenwedstrijden. Vanavond speelt Susteren 1 contra RKONS op het stadion van Susteren (19.30 uur). Op zaterdag 27 december speelt Susteren thuis tegen de RKONS (20.00 uur).



● Frans Körver temidden van supporters die spontaan geld bijeenbrachten om de boete van de Fortuna-trainer te betalen

## Fortuna-aanhang betaalt boete Frans Körver

SITTARD - Tijdens een feestavond van de supportersclub en spelers van Fortuna Sittard in restaurant De Baandert is gisteravond een bedrag van 500 gulden opgehaald. Dit bedrag is bestemd om de boete te betalen die de KNVB aan Frans Körver, trainer van Fortuna, had opgelegd. Spelers, trainer en manager kregen van de supportersclub verder nog kerstpakketten aangeboden. De Fortuna Sittard-spelers vertoefden de gehele avond tussen de supporters. Een zichtbaar geëmotioneerd Frans Körver hield aan het einde van de avond een gloedvol betoog voor de gehele Fortuna-familie en dankte voor de kerstsuprise.

Fortuna Sittard speelt 3 januari overigens een vriendschappelijke wedstrijd in België tegen Diest.

## Trainer Cor Brom van Waterschei ondanks matige resultaten:

# „Wij voetballen te goed om te moeten degraderen“

door luc somers

HEERLEN/WATERSCHEI - Thor Waterschei, de club van Cor Brom, zit het in de hoogste Belgische voetbalafdeling niet bepaald mee. De Limburgers bezetten in de eerste klasse op dit moment de vijftiende plaats met twaalf punten uit zestien wedstrijden. Vooral na de belangrijke inhaalwedstrijd tegen Club Luik afgelopen weekeinde, die met 3-0 werd verloren, steekt de kritiek op oefenmeester Cor Brom links en rechts de kop op. Maar de Nederlander in Belgische dienst zit daar niet mee. Integendeel: „Wij voetballen veel te goed om te moeten degraderen“, meent hij.

Brom: „De grote fout die hier in België wordt gemaakt, is dat men denkt dat Waterschei een topploeg is. En dat is natuurlijk niet zo. We zijn een doodgewoon ploegje, dat zich zeker dit

niet meer en niet minder dan bijvoorbeeld PEC Zwolle in de Nederlandse competitie“.

De Nederlandse oefenmeester is in elk geval niet pessimistisch voor wat betreft de toekomst van zijn club. „Er is nog geen enkele reden tot paniek“, aldus Brom. „Jammergenoeg hebben wij van het publiek het image van de „cup-fighter“ meegekregen na al die successen in het bekervoetbal. De resultaten moeten echter wel relativeren. Alles bij elkaar hebben we tot nu toe missschien wel een té druk seizoen gehad, waarin we ons te veel op de Europa-Cup en te weinig op het competitiegebeuren heb-

ben geconcentreerd. En dat gaat een normale semi-profclub als Waterschei natuurlijk op den duur opbreken. Dat is logisch“.

Ondanks de wat tegenvallende resultaten in de competitie, blijft Cor Brom met zijn ploeg voor de aanval kiezen. „mijn devies is en blijft: aanvallend. Als het effe kan, kies ik voor een aanvallend concept met drie spitsen. De kritiek die men in België wellicht ten aanzien van mijn aanpak heeft, lap ik gewoon aan mijn laars. Er is nog niets verloren en bovendien spreken we ook nog een woordje mee in de bekerstrijd.“



● Cor Brom  
„...geen paniek...“

## Van Houten VCH loot Vasas Izzo

Van onze sportredactie

HEERLEN - Vasas Izzo Boedapest is in de halve finales van het Europacuptoernooi volleybal tegenstander van Van Houten VCH. De eerste wedstrijd is op 10 januari in Heerlen; de return op 17 januari in Boedapest. Vasas Izzo is voor de Heerlensen geen onbekende ploeg. Van Houten VCH speelde en won al eens tegen de Hongaarse club tijdens een toernooi in 1974.

## Meijers wint Zuidlaren

Van onze tennismedewerker

ZUIDLAREN - Het eerste Limburgse succes in de wintertoernooien voor de tennis jeugd is op naam van Angelo Meijers uit Nuth gekomen. In de Prins Bernhardtoernooi in Zuidlaren won hij het toernooi voor jongens tot en met 13 jaar. In de finale kreeg hij te maken met de Groninger Jan Willem van den Akker, die hij met 6-3, 6-1 versloeg.

## Wereldtitel voor Gantwarg

BAMAKO - Anatoli Gantwarg uit de Sovjetunie heeft gisteren in de Malinese hoofdstad Bamako de wereldtitel dammen behaald. Gantwarg kwam in de voorlaatste ronde van het sterk bezette toernooi na zeven zetten remise overeen met Harm Wiersma. Gantwarg neemt de titel over van Wiersma.

## IJshockeyzege West-Duitsland

UNNA - De Westduitse ijshockeyploeg heeft gisteravond in Unna voor een grote verrassing gezoegd door Finland in de laatste ontmoeting van het vierlandentoernooi met 4-3 te verslaan. De tussenstanden waren: 2-0, 1-1, 1-2. Er waren 4000 toeschouwers.

Finland	3	2	0	1	4	19	14
West-Duitsland	3	2	0	1	4	13	13
Polen	3	1	0	2	2	17	16
Nederland	3	1	0	2	2	10	16

GELEEN - De uitslag van de zondag verreden NWB-wielerwedstrijd in het Burgemeester Daemenpark te Geleen is:

1. M. Hendrix, Weert; 2. J. Jans, Echt; 3. P. v. Kauwen, Geleen; 4. F. Alberts, Geleen; 5. T. Stroucken, Sittard. Vandaag wordt er weer een NWB-wielerwedstrijd in het Burgemeester Daemenpark verreden, aanvang 19.30 uur.

MONTFORT - Jo Martens heeft zondagmiddag in Montfort een NWB-koers bij de amateurs gewonnen. De uitslagen:

Amateurs: 1. Jo Martens, Deurne 24 km in 1.5 min.; 20 sec.; 2. G. Janssen op 10 sec.; 3. Jos Lambert op 2.45; 4. R. Pots op 5 min.; 1 sec.; 5. F. Lambert op 5 min.; 47 sec.; 6. T. Michels op 1 ron- de; 7. H. Crims; 8. P. Thielens; 9. H. Graat; 10. H. Kuipers; 11. P. Vollebregt; 12. M. van der Weier; 13. H. Reloo; 14. G. Keizers; 15. B. van der Kruis. Gentlemen en junioren: 1. Frank van Bakel, Deurne 16 km in 49 min.; 2. Ch. Alleleijn op 17 sec.; 3. G. Hendriks op 1 min.; 35 sec.; 4. Fr. Hamelink op 2.14; 5. P. Zander op 2.45; 6. P. Willemsen op 3.29; 7. J. Loonen; 8. M. Niessen op 4.35; 9. B. Hanssen op 4.39; 10. Dr. Willemsen op 4.51; 11. W. van Veggel op 4.53; 12. Th. Trilsbeek op 5.10; 13. J. Korsten 5.25; 14. K. van Heukelom 5.35; 15. M. Hendriks op 5.52.



## sport in cijfers • sport in cijfers • sport in cijfers • sport in cijfers • sport in cijfers

## Volleybal

Uitslagen en standen van District Zuid-Limburg van 20 december 1980

**Dames**  
BVC 2-Volvo 3-1  
Doel 3-SEC 2-3  
Gevers 2-VCV 2-3  
Sp. en Spel-BSV 3-1  
EPV-BVC 3-1  
Netto-SDO 3-1  
gest. 2-2

**Dames 2A**  
BSV 2-AMVJG 1-3  
Muvoc-Furos 2-3  
Gevers 2-VKS 3-1  
Sp. en Spel 2-BSV 2-3  
AMVJ-Spartak 1-3  
Netto 2-Sjoahn 2-3

**Dames 2B**  
Doel 3-Fiscus 3-1  
EPV 2-Volvo 3-1  
Kuma Av. 2-SEC 4-3  
Grovoc-VCN 2-3  
SEC 2-SVC 3-1  
ADO-Jokers 3-1

**Dames 3A**  
Sjoahn 2-VCV 3-1  
Gevers 2-VCV 2-3  
Sp. en Sp. BSV 3-1  
SEC 3-SDO 2-3

**Dames 3B**  
VKS 2-Berg 3-1  
Viam-VKS 2-3  
Elsio-Berg 3-1  
Kuma Av. 2-SEC 4-3  
AMVJ 2-Muvoc 2-3  
SEC 3-SVC 2-3  
Netto 3-SVC 2-3

**Dames 3C**  
Jokers 3-Volh. 0-3  
EPV 3-Berg 0-3  
Doel 3-VVM 2-3  
Grovoc 2-AVOC 3-1  
Ker-SVC 3-1  
Volvo 2-Jokers 2-3

**Heren 1**  
Volh. 3-Volh. 0-3  
BSV-Volvo 3-1  
Kuma Av.-Gevers 3-1  
Grovoc-Luckr. 3-1  
Netto-VCN 1-3  
Van H. 3-Suthelr. 0-3

**Heren 2A**  
Viam-Furos 3-1  
BSV 2-VCV 1-3  
Muvoc-Taveno 3-1  
SEC 3-Sp. en Sp. 0-3  
Ven H. 4-SDO 2-3

**Heren 2B**  
Doel 2-SEC 2-3  
Elsio-Fiscus 3-1  
Kuma Av. 2-Grovoc 3-1  
De Help-Grovoc 2-3  
EPV-BVC 3-1  
Volvo 2-Jokers 0-3

**Heren 3A**  
Sjoahn 2-VCV 1-3  
Spartak-VCV 2-3  
AMVJ 3-Luckr. 3-1  
SEC 3-Sp. en Sp. 2-3  
Van H. 5-Suthelr. 3-1

**Heren 3B**  
Netto 2-Cema 3-1  
Kuma Av. 3-Elsio 2-3  
AMVJ 2-VVM 2-3  
Furos 4-SVC 2-3  
SEC 3-SDO 2-3

**Heren 3C**  
Jokers 2-Volh. 0-3  
Doel 3-VVM 2-3  
De Helpoort 2-Grovoc 4-3  
SEC 4-SVC 3-1  
ADO-VCN 2-3

**Heren 4A**  
Spartak 2-VCV 3-1  
Vlam 2-Gevers 3-1  
BSV 3-Sp. en Sp. 3-1

**Heren 4B**  
VCN 3-Carna 1-3  
Muvoc 2-Torana 3-1  
Kuma Av. 4-Elsio 3-1  
Netto 3-VVS 3-1  
Volvo 3-Suthelr. 3-1

**Heren 4C**  
Jokers 3-Volh. 2-3  
Margrat 2-AVOC 3-1  
VCN 4-Keer 2-3  
EPV 2-Jokers 4-3  
ADO 2-Suthelr. 4-3

**Dames 1e klasse**  
SDO 10-27  
Doeluxe 3 10-25  
Doeluxe 4 11-22  
Gevers 2 11-18  
Nettarama 9-16  
Sp. en Spel 11-15  
BSV 10-14  
V. Houten 5 10-14  
SEC 11-19

**Dames 2e klasse A**  
SDO 11-23  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse B**  
Doeluxe 4 11-15  
BVC 10-14  
SEC 11-19  
Klava 11-19  
Volvo 11-19  
VCN 11-19

**Dames 2e klasse C**  
Kerkrade 73 11-23  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse D**  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse E**  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse F**  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse G**  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

**Dames 2e klasse H**  
Doeluxe 3 10-21  
Nettarama 2 10-21  
Gevers 3 19-20  
VKS 11-19  
Muvoc 11-19  
AMVJ 11-19  
Spartak 19-15  
Sjoahn 11-15

op zondag 14 december de jaarlijkse clubkampioenschappen plaats van de "Eerste Judoclub Grevenbicht". De uitslagen luiden als volgt:  
**Poule 1:** t. Esther Schoutrop, t. Peter Heijgers, t. Gustaaf Strijkers, t. Rudie Michels.  
**Poule 2:** t. Anita Schmitz, t. Inge Janssen, t. Yvonne Verhaag, t. Jeannette Coumans.  
**Poule 3:** t. Eric Moonen, t. J. Chiem Frederix, t. Silvio Luns, t. A. Igor Brouwers.  
**Poule 4:** t. Jan Luten, t. Frederik Voortman, t. Harold Baars, t. Cyrille Tholen.  
**Poule 5:** t. Hugo Lumens, t. Harold Jutten, t. John Pijnen, t. Willem van Tol.  
**Poule 6:** t. Paul Pijnen, t. Peter Cramers, t. Karin Demant, t. Jos Houben.  
**Poule 7:** t. Leo Kerkels, t. Lou Kerkels, t. Peter Smeets, t. A. Marc Wemmakers.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.  
**Eerste klasse A:** Sparta-De Leeuw 804-811 Albers 208; Robin Hood-t Raadhuis 799-820 Janssen 207; Phoenix-DVB 812-800 Kooles 209; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.  
**Eerste klasse B:** Sparta-De Leeuw 804-811 Albers 208; Robin Hood-t Raadhuis 799-820 Janssen 207; Phoenix-DVB 812-800 Kooles 209; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.  
**Eerste klasse A:** Sparta-De Leeuw 804-811 Albers 208; Robin Hood-t Raadhuis 799-820 Janssen 207; Phoenix-DVB 812-800 Kooles 209; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**Stand per 16 december 1980**  
**Hoofdklasse**  
S.V.E. Kerkrade 73  
73 813-816 Hoppener, Huppers 206; t. Centrum-R.W.B. 27 817-791 Hensen 209; t. Lambertus-Juliana 797-821 Theunissen 211; S.V.H. Trianon 815-809 Dekker 205; SVT 2 813-800 Kooles 209; De Missers 2-Missers 825-821 Stienen 211.

**SVT 5** 12-16  
De Schutters 12-12  
RKWB 12-12  
SVK 12-10  
SVK 12-8  
Diana 58 12-8  
SVT 2-Hoer 12-8  
Concordia 12-6  
St-Laurentius 2 12-5  
**Wedstrijd-uitslagen van 14 december**  
Reunie 2-Old Dutch 787-784, Pagen J 204, RWB 72-2 Revanche 2 783-564, Ottenhoff 782-788, Rubbers 200, Bruns-um-Winchester 2 784-772, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**Derde klasse A**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.  
**Derde klasse B**  
Sparta 3-Oud Rompe 3 753-779, Savelberg 199, D'r Sjeet 3 De Prins 4 786-764, Zinnemans 203; SVB 2-Hoer 12-8, Look, Heenen, Kremers 200; De Leeuw 3-Lindenheuvel 784-776, Vlodrop, Franssen 201; De Treffers-Oud Rompe 2 788-773, Roberts 203.

**SVH** 10-9  
De Missers 2 11-9  
De Valken 11-4  
t. Heukse 2 11-0  
**Eerste klasse**  
t. Wapengilde 11-20  
St-Lambertus 11-18  
ESV'S 10-16  
St-Laurentius 2 10-12  
Trefpunt 2 10-12  
Courage 11-12  
SVT 2 10-8  
De Valken 2 11-8  
Falckenbor



# Wim Meuleman:

## „Nederland kan niet zonder profvoetbal”



Wim Meuleman: „Ik heb ondanks alles vertrouwen in de toekomst van het Nederlands voetbal.”

**DEN HAAG** – Als het aan Wim Meuleman had gelegen, was hij al in 1977 afgetreden als bondsvoorzitter van de KNVB. De tijd was aangebroken om de hamer aan een jongere over te dragen. Meuleman was immers al elf jaar voorzitter en genoot als 67-jarige al twee jaar pensioen. Maar een geschikte opvolger werd niet gevonden en Meuleman stelde zich op verzoek van zijn medebestuurders opnieuw herkiesbaar. „Ik kan me niet indenken dat er een geschikte opvolger te vinden was. Het zal wel gemakzucht zijn geweest”,

vermoedt Meuleman.

Sinds zijn eerste aankondiging om af te treden, zijn inmiddels drie jaar verstreken. Maar Wim Meuleman, 70 jaar oud en 14 jaar bondsvoorzitter, is nu echt vertrokken. „Ik had me wel weer herkiesbaar kunnen stellen, maar ik wil geen stoelenplakker zijn. Je wordt ongeloofwaardig wanneer je wel je afscheid aankondigt, maar niet vertrekt”. Deze maand droeg hij in de najaarsvergadering van de voetbalbond zijn taken over aan Jo van Marle.

**Groei**

Het is Wim Meuleman tijdens zijn voorzitterschap zeker voor de wind gegaan. Tijdens zijn bewind maakte de KNVB een enorme groei door. „Ik was nauwelijks een jaar voorzitter, toen ik in 1967 het 600.000e lid mocht verwelkomen. Twee jaar geleden passeerde de voetbalbond de

grens van één miljoen leden. En dat getal stijgt nog ieder jaar. Nu hebben we er weer 40.000 leden bij”. Oorzaken van die groei zijn de opkomst van het zaal- en damesvoetbal en de verlaging van de minimum leeftijd.

Het internationale succes van het Nederlands voetbal in de jaren zeventig hebben natuurlijk ook een belangrijke rol gespeeld in de explosieve groei van de bond. De prestaties van Feyenoord en Ajax in het Europeacuptoernooi en de twee finaleplaatsen van Oranje in de wereldkampioenschap in West-Duitsland (1974) en Argentinië (1978) hebben hun uitwerking niet gemist. Wim Meuleman heeft die bloeitijd in al zijn facetten beleefd. „Vanaf 1974 is de ledenaanwas pas echt gaan toenemen. Succes is de beste propaganda voor je sport. Kijk maar eens naar Max Euwe, toen hij wereldkampioen schaken werd. De schaakclubs vlogen als

paddestoelen uit de grond. En ook de tennisbond maakte tijdens de internationale successen van Tom Okker een periode van grote bloei door”.

**Nog steeds geniet het Nederlands voetbal de belangstelling van de hele wereld. Wim Meuleman ervaart dat elke keer opnieuw.**

„Laatst was ik met vakantie in de Verenigde Staten. Toen de Amerikaanse voetbalbond daar lucht van kreeg, werd ik onmiddellijk uitgenodigd voor de finale van het Amerikaans kampioenschap. En van alle kanten werd ik bestormd met het verzoek te bewerkstelligen dat de Nederlandse competitieduels op de Amerikaanse televisie worden uitgezonden. Men ontvangt wel Engelse en Duitse wedstrijden, maar men wil ook Nederlands voetbal zien”.

**Effect**

Hoewel het met het Nederlands voetbal vandaag-de-dag wat minder gaat, is van een tanende populariteit geen sprake. „Het effect van onze successen werkt nog steeds na. Ik denk dat die belangstelling pas zal dalen, als het Nederlands elftal het WK-toernooi in Spanje niet haalt of in de eerste ronde wordt uitgeschakeld. Maar ik heb vertrouwen in de toekomst van het Nederlands voetbal. We beschikken weliswaar niet meer over vedetten, we hebben nog steeds goede voetballers. En via het Jeugdpijl Nederland zullen nieuwe vedetten zich aandienen”.

**Wim Meuleman – het moge blijken uit zijn woorden – ziet de toekomst van de KNVB rooskleurig in.**

„Ik heb geen inzicht in de gevolgen van geboortebepaling. Maar ik weet wel dat de Nederlandse bevolking nog steeds groeit. Dat is dan voornamelijk een gevolg van de komst van de buitenlanders. Ik

zie daarom nog geen einde komen aan de groei van de voetbalbond. Die groei zal natuurlijk wel afnemen, maar dat zal naar mijn idee erg langzaam gaan”.

Positief denkt Wim Meuleman ook over het voortbestaan van de sectie betaald voetbal, het dreigende faillissement ten spijt. Meuleman ontkent niet dat 32 van de 37 betaalde clubs min of meer aan de rand van de afgrond staan, maar het einde van de profsectie is naar zijn overtuiging niet in zicht.

„Nederland kan niet zonder het beroepsvoetbal. Dank zij dat profvoetbal hebben we aan de top gestaan, we kunnen niet meer terug. Er zijn nog zoveel mensen die wekelijks naar voetbal gaan kijken, dat ik me niet kan voorstellen dat het betaald voetbal moet verdwijnen”.

**Toch is de financiële steun die de overheid aan het betaald voetbal verleent, maar van tijdelijke aard. In 1985 moet het betaald voetbal op eigen benen kunnen staan, zo heeft staatssecretaris Wallis de Vries van CRM gesteld.**

Maar een ding is in de afgelopen jaren wel erg duidelijk geworden: zonder financiële ondersteuning kan het betaald voetbal niet langer bestaan. Een jaarlijks terugkerende bijdrage van de overheid zou Meuleman dan ook juist vinden. „Ook elke plaats in de schouwburg moet gesubsidieerd worden. Zonder overheidssteun kan geen enkele theatervoorstelling doorgang vinden”.

**Inhoud**

Wim Meuleman heeft er vertrouwen in dat zijn opvolger en diens medebestuurders de problemen aankunnen. Hij maakt zich geen zorgen en kijkt alleen maar met plezier terug op de achterliggende periode. „Sport heeft aan mijn leven een geweldige inhoud gegeven. Daar ben ik dankbaar voor”.

## IJSHOCKEYER JACK DE HEER IN AROSA:

# „Ik had in Heerenveen moeten blijven”...

**AROSA** – Jack de Heer ontlochte enige maanden geleden Nederland, waar naar oordeel geen ruimte meer voor artistieke ijshockeys. Hij bleef overigens wel beschikbaar voor het nationale team, de inmiddels 27-jarige emigrantenzoon uit het Canadese Calgary, een leftwinger ook die de laatste jaren in Heerenveen liefkoosend „Jackie” werd genoemd en die bij de anders toch vrij achterere Friezen enorm populair was.

over zijn vele verbitterde kloppartijen. Want Jack de Heer leeft bij de massa niet alleen als een begenadigd ijshockeyer, maar zeker ook als een opgewonden standie, een notoire vechtersbaas. Op beide kwalificaties zijn aanvullingen mogelijk. Een complete ijshockeyer zoals zijn Heerenveense lijngenoet Larry van Wieren zal Jack de Heer nimmer worden. Hij is wel een speler, die met een paar bevestigingen een wedstrijd een volkomen andere wending kan geven en dat is voor wijnen weggelegd. De Heer is vooral in zijn burgerkloffie een gentleman, eigenlijk niet te vergelijken met Nederlanders meest getreideerde speler.

„Vooral het laatste jaar kreeg ik constant mandekking, waarbij kennelijk alles geoorloofd was. Daar kon ik niet tegen”, beklamt Jack de Heer. Meestal offerde de tegenpartij een van de mindere goden op die als enige taak had om Jack de Heer te provoceren. Dat leidde gewoonlijk tot vechten, wat de Heer niet kon en waar hij ook een gruwelijke hekel aan had: „Maar je wilt niet over je heen laten lopen”. Jack de Heer bracht hierdoor veel tijd door op de strafbank en vanaf die positie kun je niet scoren. Hij is daar nu van verlost. „Jackie” verhuisde naar de wintersportplaats Arosa. Hoewel ze ook daar al mandekking op hem uitvonden, bracht De Heer nog maar vier minuten op de strafbank door. „En dat in achtien wedstrijden. Niet slecht”.

Sportief ervaart hij zijn transfer naar Zwitserland als redelijk verfrissend en

financieel zal het nog boeiender zijn, al klaagt Jack de Heer: „Het leven is hier veel duurder”. IJshockeytoppers plegen in Zwitserland tegen de twee ton per jaar te verdienen en Jack de Heer is naar Zwitserse maatstaven een topper, waarop Arosa-coach Lasse Lilja fel jacht maakte. En toch. Eigenlijk wil Jack de Heer wel op zijn knieën terug.

„Ik wil niet over mijn moeilijkheden praten”, zegt hij na lang aarzelen. „Het gaat eigenlijk wel goed hier en toch ook weer niet. Het loopt niet in de Lindemann-lijn. Als ik op de topscoerlijst boven de in Zwitserland onbegrijpelijk zwaar overgewaardeerde broers Markus en Guido Lindemann sta, spelen ze mij gewoon een tijd niet meer aan. Pas als ze boven mij staan, mag ik weer meedoen”. „Als leftwinger sta ik in die lijn trouwens toch helemaal verkeerd, omdat Guido Lindemann een linkshandige center is en hij mij over het algemeen alleen met backhandpasses kan bereiken. Dat was vroeger in Heerenveen wel even anders. Als ik goed schaatste, kreeg ik van Larry van Wieren gegarandeerd die puck en dat is nu het grote verschil. Ze hebben me bij Arosa als een vedette binnengehaald, maar ze gebruiken mij niet als zodanig”.

**Kritiek**

„Ik zou mezelf graag eens in onze tweede lijn zien met Jori Mattli als center. Maar dan nog. Als ik met een slapshot scoor of uit een solo, krijg ik al op mijn donder van de coach. Dat mag hier gewoon niet en inspraak is niet mogelijk. Met Lasse Lilja kan ik dus niet zo goed overweg. Verder gaat het wel hier. Er werd voor het seizoen ontzettend hard getraind en ik liep wat blessures op, maar de supporters bleven aardig”. In de Zwitserse dagbladen wordt Jack de Heer echter volkomen onderschikt gemaakt aan de Lindemann-broers, want er is geen volk chauvinistisch dan het Zwitserse, maar intussen slaat Jack de Heer dagelijks met angst en beven de krant open. De veelal onterechte kritieken ontbreken hem meer dan de buitenwacht wel eens vermoedt. „Jackie” is een gevoelsmens, wat onder meer blijkt uit een diep bijgeloof.

Voor uitwedstrijden placht hij bijvoorbeeld in de bus altijd op de vierde stoel van links te zitten en droeg hij al zeer vele jaren dezelfde gele sokken. Ondanks de kritieken in de Zwitserse media en de „boykot” door de Lindemann-broers is Jack de Heer niet echt ontvreden over zijn spel: „Er wordt

hier veel minder hard gespeeld dan in Nederland. Verdedigend is het hier trouwens sterker”.

**Sterren**

„Ik denk vaak terug aan Heerenveen, aan mijn lijn met Larry van Wieren en Jan Janssen, een lijn waarvoor zelfs de Russen enige waardeing konden opbrengen, omdat wij dingen deden waar zij nog nooit van gehoord hadden. Met zo'n lijn zou je hier in Zwitserland geen wedstrijd meer verliezen. Ik had misschien gewoon in Heerenveen moeten blijven. De mensen zijn daar altijd erg goed voor mij geweest”.

Typend voor Jack de Heer was, dat hij tot tranen toe bewogen werd, toen hij enige weken geleden voor een Europa-Cuptreffen voor eenmaal op het Heerenveense ijs terugkwam en de 4000 toeschouwers „Jackie, Jackie...” scandeerden. Jack de Heer speelde prompt de sterren van de hemel en dan te bedenken, dat hij gewoonlijk geen deuk in een pakje boter kon krijgen tegen voormalige clubgenoten als die van Tilburg Trappers. „Ach, ik weet ook niet wat ik moet”, twijfelt Jack de Heer nu. „Ik werd in Nederland altijd keihard aangepakt en sommige scheidsrechters kwamen er openlijk voor uit, dat zij dat leuk vonden. Ze willen me hier in Arosa nog minstens drie jaar houden. In januari gaan we praten over een contractverlenging. Nederland trekt”.



Jack de Heer: een hypergevoelige en tevens artistieke ijshockeyer...

(ADVERTENTIE)

**MORIT** 't betrouwbare middel bij maagstoornissen  
in plantaardig produkt.

**Rien Rutjens**  
favoriet  
in Baarlo

**BAARLO** – Op tweede kerstdag start het imponerend concoursveld op het Berckelcircuit in de Formule 1. Het spel staat de nationale titel. Demanden twijfelt er aan dat de grote favoriet Rien Rutjens is.

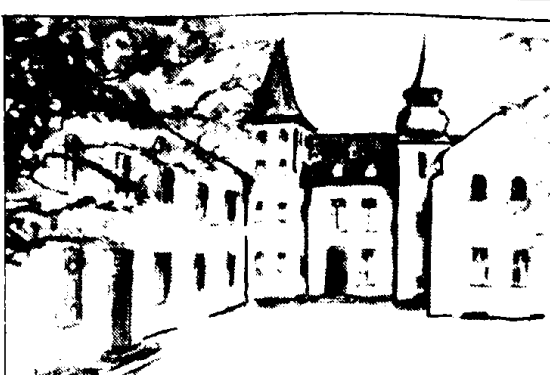
Rutjens, bekend ook als wagenbouwer, heeft zelfs concurrenten sneller

gemaakt. Diverse collega-coureurs voorzagen hij van een snelle „bolide”. De vraag blijft: wat doet Friedhelm Welter? De Geleense coureur maakte naam door de manier waarop hij de Britse „broodrijders” tijdens lange baanraces achter zich liet. Dit leverde hem enkele maanden geleden de wereldtitel op in de Formule 1-klasse, waarmee hij zijn aantal overwinningen in Baarlo op zes telde. Rutjens veldde zijn totaal op vijf. Tot een echte confrontatie kwam het nadien niet meer.

Rutjens hoopt op een revanche. Ondanks het treffen Welter/Rutjens is er kwalitatief toch meer. Lambert Keulen, De la Roy, Quinten, Nieling, Neis, Reinders en Hostenbach mogen ook niet uitgevlakt worden. Het totale NACO-programma begint op tweede kerstdag om 13.00 uur.

(ADVERTENTIE)

**ANTIEK en Oude Kunstbeurs.** Tussen Kerst en Nieuwjaar in Kasteel Doenrade a/d Provinciale weg Heerlen-Sittard te Doenrade



2e Kerstdag: 26 dec.  
Zaterdag: 27 dec.  
Zondag: 28 dec.  
Alle dagen geopend  
van 11.00-18.00 uur

## BC BRUNSSUM KANSLOOS IN DEGRADATIEDUEL

# BC Victoria afgetroefd

**AMSTELVEEN/EINDHOVEN** – Het was een slecht badmintonweekend voor de twee toonaangevende Limburgse badmintonverenigingen. BC Brunssum zag geen kans om een puntje uit Amstelveen mee naar huis te nemen waarmee ze de eer kon redden in de hoofdklasse. Het Hoensbroekse Victoria kon in de overgangsklasse kampioen worden. Het zeer geconcentreerde spelende PSV uit Eindhoven zorgde ervoor dat de Victoriaanen het kampioensfeest nog enkele weken moeten uitstellen.

BC Brunssum ging zonder veel illusies te koesteren naar Amstelveen om aldaar in de tweede wedstrijd van de degradatiepoule, BC Zijdeveld te ontmoeten. Beide ploegen waren verleden jaar gepromoveerd naar de hoofd-

klasse. BC Brunssum deed haar best maar kon ondanks zeer veel spannende partijen, niet verder komen dan één winstpunt. Dit betekende dus een 10-1-nederlaag. Paula Hofman, die voor het enige Brunssumse punt tegen Ria Dekker zorgde: „De uitslag laat vermoeden dat we geen kans hadden, maar dat is niet helemaal waar; er waren verschillende driesetters bij die pas op de valreep beslist werden in het voordeel van de mensen uit Amstelveen”.

BC Victoria was voor het begin van de wedstrijd tegen het Eindhovense PSV optimistisch omdat de thuiswedstrijd met 10-1 gewonnen werd. Bij winst voor de Hoensbroekse ploeg was het kampioenschap en promotie naar de hoofdklasse een feit.

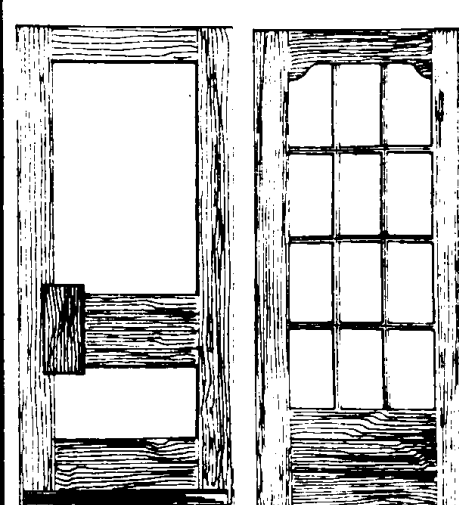
Nu werd het een 8-3-zege voor PSV. Victoria schaamde zich maar zocht niet naar excuses bij de eerste nederlaag. De hand werd in eigen boezem gestoken en de conclusie luidde: „Dan worden we de volgende wedstrijd maar kampioen, we hebben immers toch een riante voorsprong”. Na de he-

rensingles kondigden zich de moeilijkheden al aan. Alleen Pierre Swerts wist zijn single te winnen. Victoria was bij de heren verzwakt omdat ze Wiel Hanssen moesten missen. Victoria-coach Josef Breuer verving Wiel maar kon niet tot winst komen. Marga Notermans scoorde het tweede punt voor de Hoensbroekse ploeg terwijl Annie Breuer op het nippertje haar meerdere moest erkennen in Marijke Holm. Alle hoop was toen nog op de dubbelspelen gevestigd. Helaas konden alleen Annie Breuer en Pierre Swerts in het gemengddubbelspel tot winst komen. PSV won vernd met 8-3 en liet Victoria duidelijk zien dat men de Eindhovenaars niet moet onderschatten.

Door deze nederlaag blijft Victoria nu steeds aan de leiding met vier punten voorsprong op Assen en zes punten voorsprong op Carlton, met nog twee wedstrijden te spelen. Victoria ontmoet dan nog BCH II en Duinwijk III, terwijl Assen nog een felle strijd voor de tweede plaats moet leveren in Helmond tegen Carlton '80.

(ADVERTENTIE)

In onze showroom kunt u keuze maken uit meer dan 50 modellen voordeuren, binnen-deuren en stijldeuren in elke afmeting en houtsoort, zoals teak, eiken, mahonie, merbau, grenen enz. Onze vakmensen verzorgen uw deur van A tot Z met het ter plaatse ahangen, hang- en sluitwerk en glas. Ook leveren wij inbraakvrije achter-deuren met gewapend glas en veiligheidsloten. Verder omvat ons leveringsprogramma de renovatie van kozijnen en ramen in elke houtsoort met normale of isolerende beglazing (subsidie verzorgen wij).



**GEURTEN HOENSBROEK**  
Hommertweg, tel. 045-212531  
's Maandags gesloten



## GELD LENEN SJO JORISSEN

Pers. leningen	2e hyp.	2e hyp.	Cont. cred.
6000	176,-	151,-	120,-
10000	285,-	243,-	200,-
15000	422,-	359,-	300,-
20000	559,-	475,-	400,-
25000	695,-	590,-	500,-
30000	832,-	706,-	600,-
35000	-	821,-	381,-
40000	-	937,-	434,-

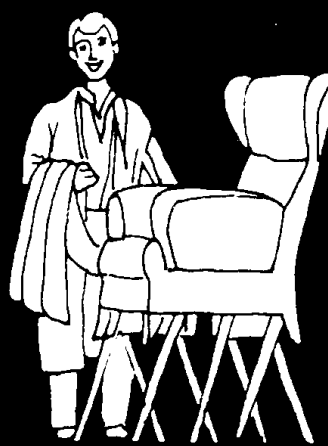
2e hypotheek zonder afsluitprovisie, notaris- en taxatiekosten

Alle bedragen mogelijk t/m f 100.000,- 2e hypotheek van 60 t/m 240 mnd. Persoonlijke leningen van 12 t/m 96 mnd. Alle tussenliggende bedragen mogelijk. Overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,- (PL, CC). Continuïteitsrenten en aflossing inbegrepen. Kom voor een deskundig advies even langs op ons kantoor. Hommelterweg 130. Hoensbroek of bel 045-219691 of 045-224070 (uw intermediair).

## Meubelstoffeerderij HEIN NAEBERS NUTH

Vakmensen bij uitstek

Voor het opnieuw bekleden van uw meubelen



Donatusstraat 2a, 6361 TR Nuth. 04447-1259

## GEMEENTE GELEEN INSPRAAK- AVOND

### ONTWERP- VERKEERSCIRCULATIEPLAN

Na de informatie-avond over het Ontwerp-Verkeerscirculatieplan, die plaats vond op 6 november j.l. in het Reüniegebouw, hebben burgemeester en wethouders besloten nog een inspraakbijeenkomst over deze aangelegenheid te houden in de wijk Lindenheuvel.

Op maandag 29 december a.s. zal deze bijeenkomst plaatsvinden om 19.30 uur in 't Volkshoes aan de Pastoor Schoenmaekersstraat 8.

U kunt op die avond uw meningen, suggesties, bezwaren, enz. over het ontwerp-plan aan de gemeente kenbaar maken. Deze worden genoteerd en na bestudering betrokken bij de besluitvorming ter vaststelling van het Verkeerscirculatieplan. Wij vertrouwen op een grote deelname.

Het gemeentebestuur van Geleen.

## TOONAANGEVENDE VOOR DE INTERNATIONALE BRILLENMODE BIJ



P. Hoppenbrouwers

Emmaplein 11  
Heerlen.  
Telefoon: 711984  
Bij de  
St. Pancratiuskerk  
to Passage

Voor ziekenfondsleden  
geldt op recept de ge-  
bruikelijke vergoedingen  
voor montuur en glazen

Tussen de feestdagen van 24-12-1980 tot 4-1-1981 is ons magazijn, Schelsberg 94, geopend op de navolgende dagen.

29 en 30 december van 8 tot 16.30 uur.  
31 december gesloten wegens inventarisatie.

2 januari van 8 tot 16.30 uur.  
Tevens wensen wij u een zalig kerstfeest en een voorspoedig 1981

**SIEBEN B.V.**  
Schelsberg 94, Heerlen, tel. 725782.

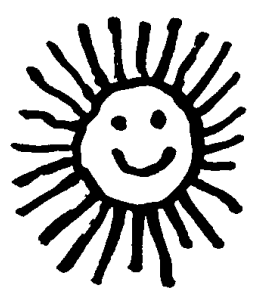
## Te huur: cafépand gelegen te HOENSBROEK aan de Akerstraat 234.

Horecapapieren en enig eigen kapitaal vereist.

Te bevragen: **BROUWERIJ DE RIDDER**,  
Oeverwal 4, 6221 EN Maastricht. Tel. 043-16057.

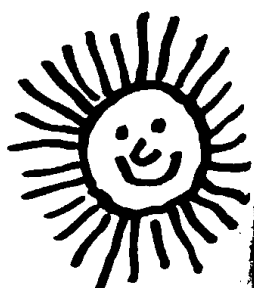
## Boek de zomer- zon.

Bij de ABN start uw reis naar de zuidelijke zon of 'n bungalow vlakbij! Kies uit de programma's van geselecteerde reisorganisaties, waaronder Holland International, Arke en D-Tours. Kom even uw gidsen halen. Plus een betrouwbaar reisadvies.



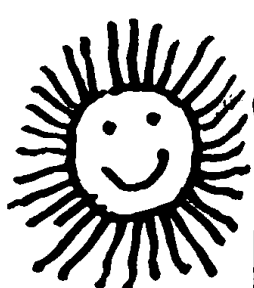
## Mallorca

15 Dagen  
4-kamerappartement Caroni  
(Palma Nova).  
Bij 8 personen  
vanaf  
f439,-  
p.p. logies.



## Tunesië

15 Dagen  
Samira Club in  
Hammamet  
vanaf  
f853,-  
p.p. half pension



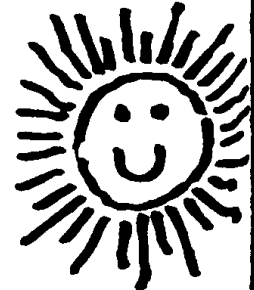
## Algarve Portugal

15 Dagen hotel  
Boa Vista in  
Albufeira. Vanaf  
f949,-  
p.p. logies/ontbijt



## Kreta

8 Dagen  
appartement  
Sun Beach in  
Malia. Vanaf  
f876,-  
p.p. logies.

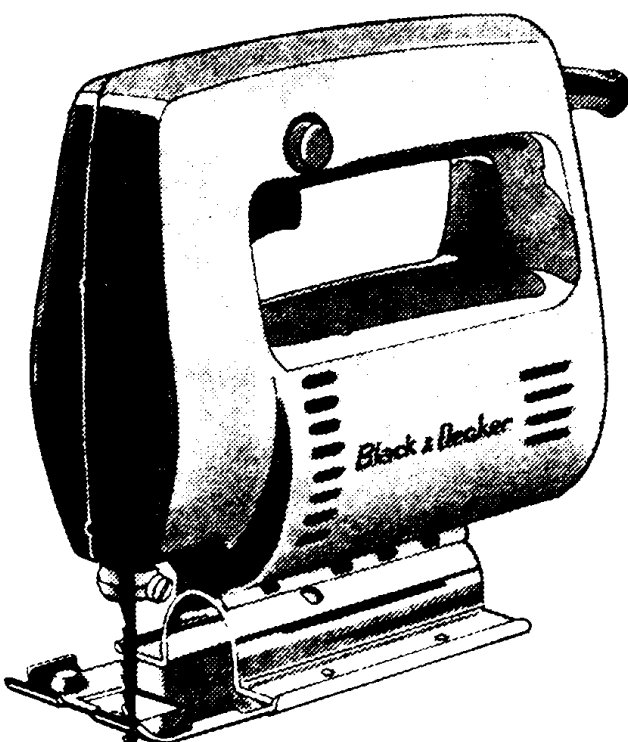


## België Des Trois Frontières

Gehele week  
een 6-persoons  
bungalow vanaf  
f290,-  
per bungalow  
incl. water,  
televisie, gebr.  
zwembad,  
belasting etc.

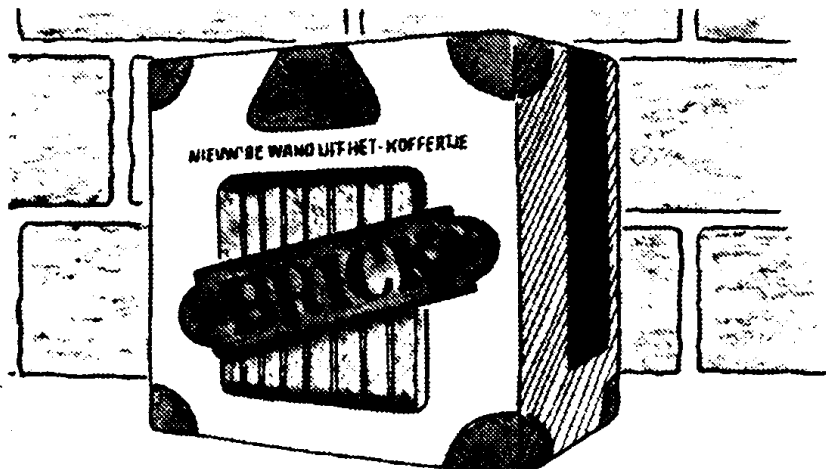


# 'GRR!..' zei de boekhouder toen hij deze laatste prijsverlagingen van 1980 zag.



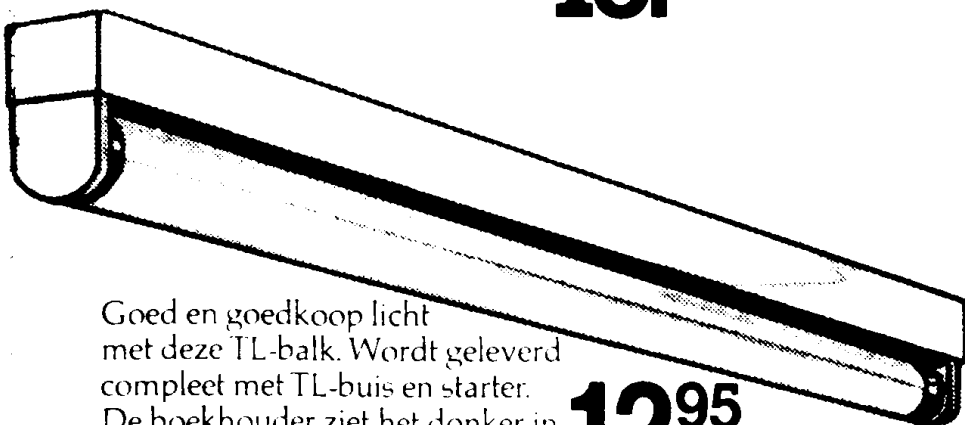
Meesterlijke decoupeerzaag van Black & Decker. Om rechthoek of figuren mee te zagen. Dank zij de krachtige motor van 315 Watt, 3000 toeren, glijdt de zaag moeiteloos door hout en metaal. Ook in een hoek van 45°. Adviesprijs f98,00. Maar zolang de boekhouder boos is

**75,-**



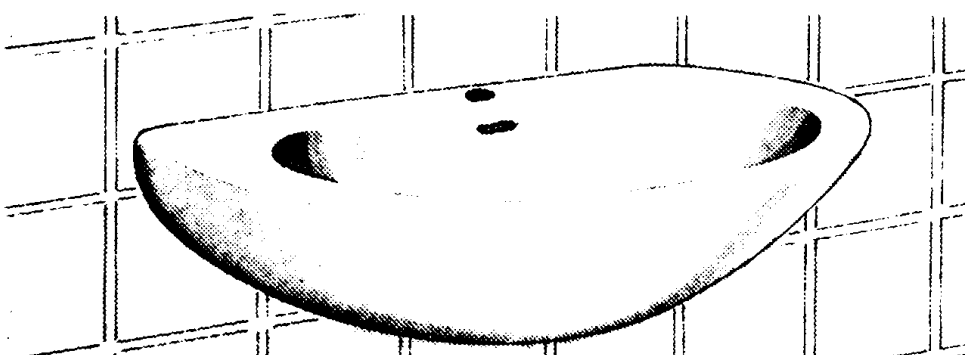
Deze Brick-tegels geven uw wand een totaal ander gezicht. Eenvoudig te bevestigen. Nu 20 tegels of 44 strips in een handig meeneemkoffertje van f20,95 voor

**19,95**



Goed en goedkoop licht met deze TL-buis. Wordt geleverd compleet met TL-buis en starter. De boekhouder ziet het donker in. Adviesprijs f18,50. Nu

**12,95**



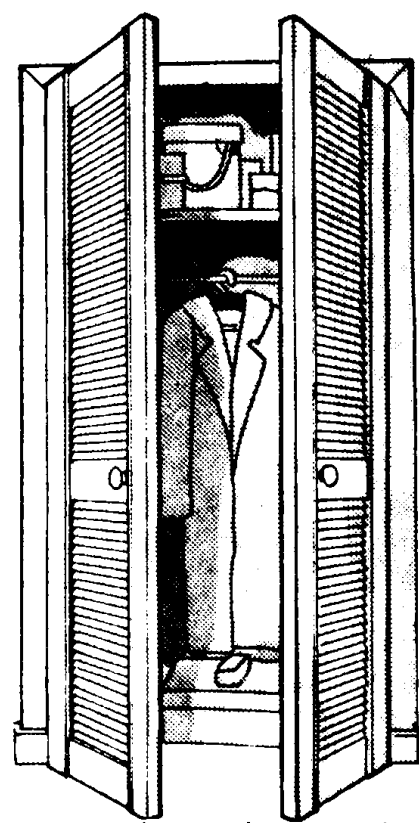
Een moderne kwaliteits wastafel voor een kleine prijs. Verkrijgbaar in de kleuren wit, behamabeige en mosgroen. 50 cm breed. De prijsverlaging van f20,- was bijna reden voor de boekhouder om ontslag te nemen.

Wit van f55,- voor  
Kleur van f59,- voor

**35,-  
39,-**

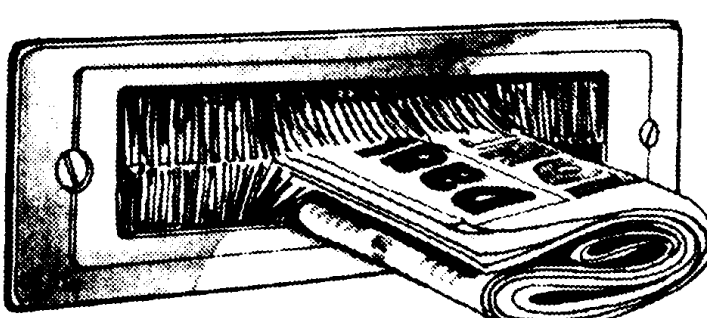


„Dat is toch geen reclame meer, da's gekkenwerk.“



De Ramin louvere deuren maken van een doodgewone kast iets heel bijzonders. Met de prijs jagen we de boekhouder op de kast. Per deur van f48,50 voor

**39,50**



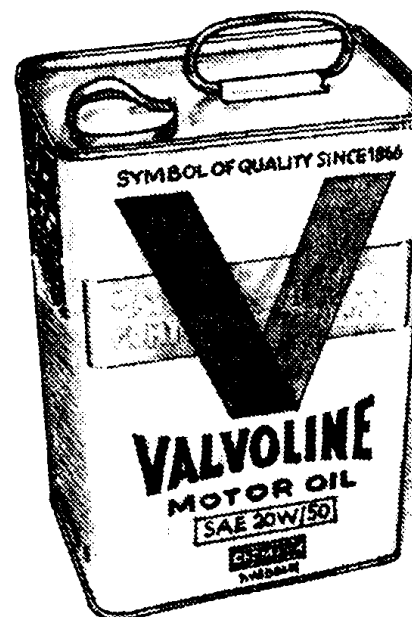
Deze tochtwering houdt de kou buiten en laat de krant binnen. Eenvoudig en snel te monteren. De boekhouder krijgt het al warm van de prijs: nu van f4,95 voor

**4,95**



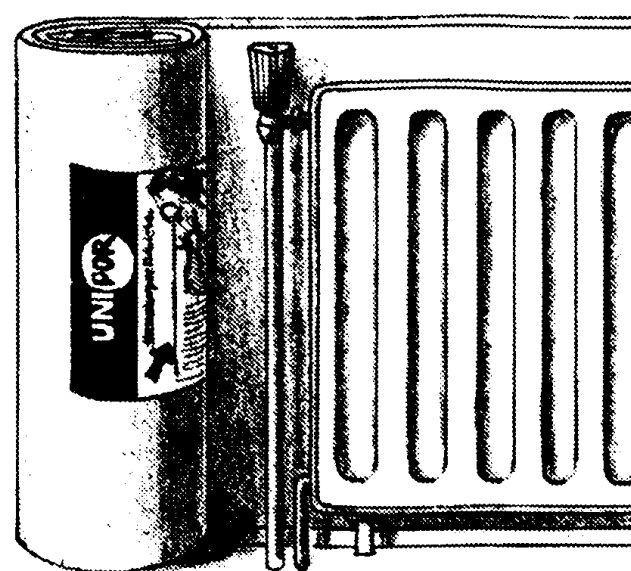
Met deze zelf-loger pasta haalt u moeiteloos oude verf, vernis en lak van hout af. Krabben en schuren is niet meer nodig. Uw houten panelen, vloeren of wanden zien er weer uit als nieuw. De pasta is meerdere keren te gebruiken en... net als de prijs, absoluut ongevaarlijk. Een emmer met 4,5 kg. van f23,90 nu voor

**17,95**



Valvoline „all climate“ HD motorolie 20W50. Zelfs in de koude wintermaanden houdt de Valvoline motorolie zijn hoge vloeibaarheid en geeft ook bij hoge temperaturen een optimale smering. Beschermt de motor tegen koolvorming, roest en corrosie. Het hele jaar bruikbaar, zowel voor benzine- als dieselmotoren. De prijs roept problemen op bij de Gamma-boekhouder. Nu per 5 liter-blik slechts

**15,95**



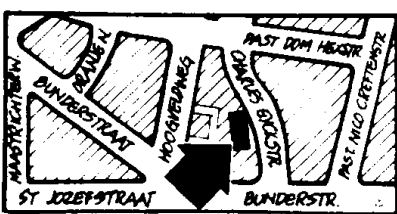
Een goedkope manier van energie besparen. Veel warmte gaat verloren achter de verwarmings-radiatoren en in de convectorkapten. Met deze isolatiefolie wordt van deze warmte maar liefst 90% weerkaatst. Eenvoudig aan te brengen met styra-bond lijm. De boekhouder is voor besparen, maar de prijs brengt het zweet op zijn voorhoofd. Per rol van 50 x 600 cm. Normaal f19,50 Nu

**15,50**

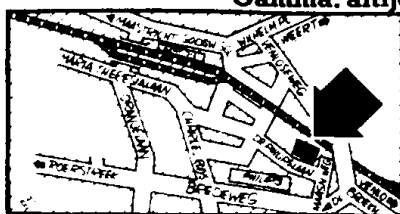
# gamma

## zelfbouwmarkt

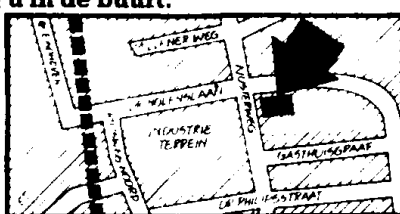
Alle prijzen zijn inclusief BTW en gelden 22, 23, 24, 27, 29, 30 en 31 december 1980. Zolang de voorraad strekt.



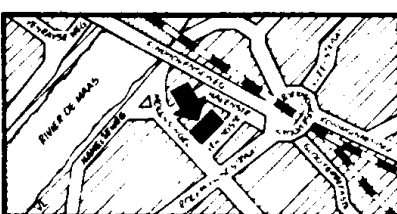
Meerssen, Charles  
Eyckstraat 15. Achter  
B.V. Budé. Tel. 043-644550



Roermond, Dr. Philips-  
laan 49. Tel. 04750-19995  
Achter de Philipsfabr.



Sittard, Dr. Nolenslaan 124.  
Ind. terr. Noord.  
Tel. 04490-21093.



Venlo, Veilingstraat 2.  
Tel. 027-42788



## SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Aanval en netverdediging falen

## Geevers Pen P verliest inhaalwedstrijden

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

SCHAESBERG/TILBURG - Tijdens een beperkt inhaalprogramma kwamen dit weekeinde alleen de volleybalploegen van Geevers/P&P in actie. De dames verloren in eigen huis met 1-3 (7-15, 15-2, 9-15, 12-15) enigszins geflatteerd van Volkei, terwijl de herenformatie in Tilburg met dezelfde cijfers (3-1: 16-14, 15-10, 11-15, 15-8) onderuitging tegen Sarto.

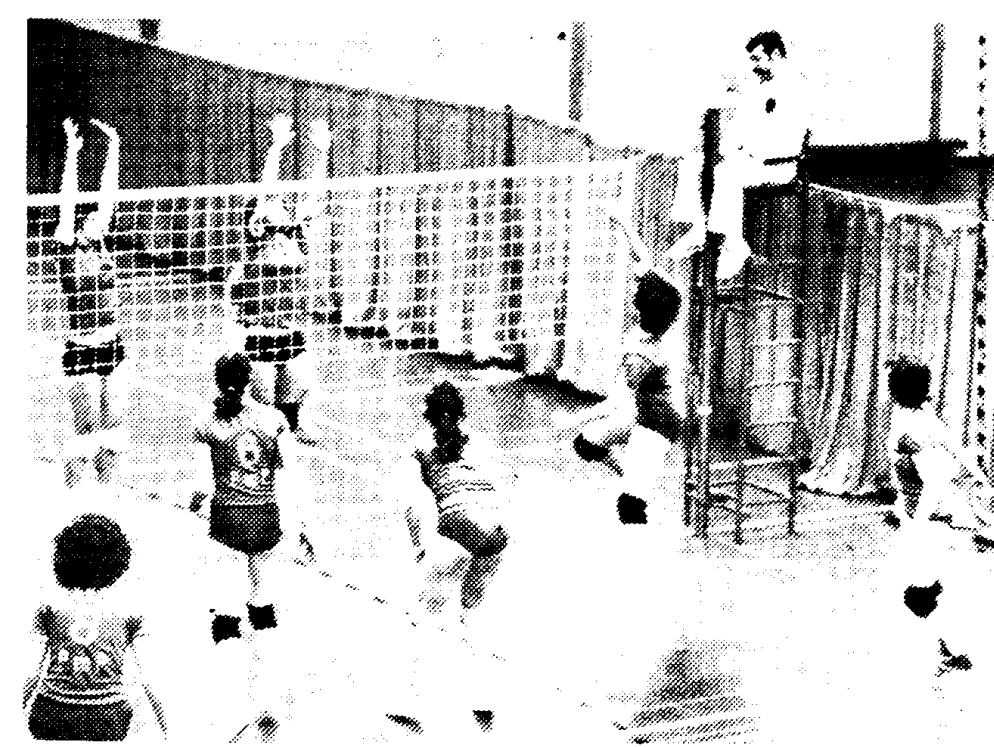
Zonder trainer Jo van Mill - hij vergezelt zijn aspirantenploeg naar de nationale titelstrijd in Zwolle - op de bank, traden de Schaesbergse volleybalsters aan tegen het hoog op de standenlijst bivakkerende Volkei uit Amersfoort. Teambegeleider Pierre Wetzels die Van Mill verving, zag zijn ploeg bij 5-5 in de openingsset uitlopen naar 7-5 toen de Amersfoortse spelerdelers Thea van Engelen met een enkelblessure moest uitvallen. De gasten riposteerden met twee geweldige opslagseries: 7-15. Geevers/P&P toog kortader ten aanval in de tweede periode en overrompelde de Utrechtse verdediging met slagvaardige acties aan het net. Via 7-1 werd het duel weer opengesteld: 15-2.

## Afmaken

In een matig en rommelig duel verloor de herenploeg van Geevers/P&P in Tilburg de inhaalwedstrijd tegen Sarto met 3-1.

Met Theo Lauvenberg wederom in het team - de routinier voldeed wel maar kon niet echt een stempel op het gebeuren drukken - stond de zuidelijke ploeg in de openingsset opnieuw voor winst: 12-14, maar kon de drie uitgespeelde setpoints niet verzilveren: 14-16. Ook in de tweede ronde liet het afmaken van de aanval te wensen over: 15-10. De hoop die het resultaat van de derde set (11-15) deed opleven, werd even later weer wreed de kop in gedrukt, al had Geevers/P&P het verlies van die set en de wedstrijd te danken aan het groot aantal eigen fouten: 15-8.

Coach Jeu van Mill: „Het klinkt onderhand als een afgezaagd liedje, maar wij falen op beslissende momenten in aanvallend opzicht.“



● Anjes Raaymakers rondt een Geevers P&P-aanval effectief af. Desondanks verloor haar ploeg het treffen tegen Volkei met 1-3.

## Herstel Nepomuk via overwinning

Van onze basketbalmedewerker RENÉ NIJMAN

HEERLEN - Braggarts dat gehandicapt naar St.-Michielsgestel vertrok voor de wedstrijd tegen Titanus heeft de winst niet kunnen pakken. De Heerlenaren die maar acht spelers (wegens blessures) en bovendien coach Piet Wolfs niet erbij hadden, hadden deze wedstrijd, zeker omdat Titanus niet tot de uitblinkers in de tweede divisie behoort, moeten winnen.

Het grootste probleem voor Braggarts was de van Mos Square Octopus overgekomen Voeselek. Deze speler staat garant voor zo'n 30 tot 32 punten in een wedstrijd, hoewel deze speler goed in bedwang werd gehouden (hij scoorde „maar“ 17 punten) proefde Titanus bij de rust de winst: 29-14. In de tweede helft kreeg Braggarts echter weer de traditionele inzakking en liep Titanus in 30 minuten uit van 39-10 tot 49-30. Braggarts de hele wedstrijd zone spelend, ging 7 minuten voor tijd over op een man tot man verdediging, die vrij agressief was. Het was een offensief die te laat was ingezet. De 61-40-achterstand die de ploeg op dat moment had, werd maar gedeeltelijk ingelopen. Bij 69-58 floot de scheidsrechter voor de laatste maal en liep Braggarts gedisilluseerd van het veld. Topscorers Braggarts: Van der Ley 13 punten, Van Heugten en Koolen 12 punten. Titanus: Voeselek 17 punten.

Nepomuk heeft in de uitwedstrijd tegen Souburg uit Zeeland een 67-70-overwinning behaald. De wedstrijd ging voor beide teams gelijk op. Souburg vooraf thuis een geduchte tegenstander had met rust nog een punt voorsprong: 31-30.

Nepomuk speelde de gehele wedstrijd zone in plaats van de gebruikelijke man tot man verdediging. Er werden door beide teams weinig persoonlijke fouten gemaakt en ook de scheidsrechters lieten zien dat er tevredenstellend gefloten kon worden. Nepomuks coach Jaap Kerstjens was zeer

verheugd over de onverwachte winst, gezien de problemen die het team de laatste wedstrijden had, waardoor Nepomuk twee punten extra meekopt. De wedstrijd Brunssum Eagles-Bocmerang is uitgesteld omdat de scheidsrechters niet kwamen opdagen.

Jacobi Brunssum Eagles heeft in een matige wedstrijd een overtuigende overwinning behaald op de reserves van Kimbria. De Maastrichtse dames hadden maar 6 speelsters tot hun beschikking, en hebben de Brunssumse dames nooit kunnen bedreigen. Voor Jacobi is dit de eerste overwinning sinds de ploeg onder de nieuwe naam speelt. Eindstand: 58-29.

De Giants-heren uit Voerendaal hebben tegen Patrick uit Echt een grote overwinning behaald. Patrick dat met 6 man in Voerendaal aanwezig was speelde vrij goed. Maar omdat Giants het spel snel hield moest Patrick het conditioneel afleggen tegen Giants dat vooral in de tweede helft sterk speelde. Fiant-coach Tom de Bres was echter niet tevreden over de rust in de aanval. Eindstand: 110-70.

De dames van Giants hebben tegen een veel te hard spelend Skill in Ubach over Worms een 47-31-overwinning behaald. Giants dat wegloot tot 21-8 verloor deze riant voor sprong bij rust doordat er slecht werd gepast en de afstandschooten niet doel troffen: 21-16.

## Irritaties bij hockeywedstrijd Venray-Maastricht

## Wisselvallige prestaties

Van onze hockeymedewerker

HEERLEN - Met één gewonnen en één verloren wedstrijd mogen de heren van Heerlen zich gaan bezinnen over het vertoende spel in het nog korte zaalhokeyseizoen. Van de te kleine EMHC-selectie werd met 6-4 gewonnen, de andere Eindhovense tegenstander HTCC, was veel te sterk voor de Heerlenaren en overspeelden ze met 3-8.

De eerste partij tegen EMHC was bestisl geen hoogstaande, maar doordat Heerlen toch telkens het doelsaldo positief wist te behouden en weinig echte scoringskansen wegaf, werd het 6-4 door goals van Paul en Luc Beurskens ieder tweemaal en Erik Vergeenmael. Het technisch betere HTCC liet de mannen van Paul Beurskens niet in hun spel komen. Met snelle individuele acties werden op simpele wijze acht goals geproduceerd, terwijl aan Heerlen kant de bekende doelpuntmakers niet verder kwamen dan drie stuks.

Dezelfde Eindhovense tegenstanders traden in de Heerleense sporthal Kaldeborn eveneens aan tegen Concordia uit Roermond. Ook van deze wedstrijd liet weinig positiefs te melden. Van HTCC verloren de Roermondse heren met 5-8 en tegen het toch wel zwakke EMHC werd het slechts 7-7. Bij Concordia missen we de nodige spirit en animo om tot een aanvaardbaar spel te komen. Er zit te weinig opbouw bij Concordia en daardoor hangt alles als los zand aan elkaar. HTCC laat zien dat je met individueel spel en snelheid toch tot winst kunt komen. Rob Homburg, Clemens Horbach, René Jansen en Maurice Franssen waren de doelpuntmakers. Tegen de zwakke en uit slechts zes spelers bestaande EMHC-selectie werd het slechts 7-7. De numerieke meerderheid in de laatste tien minuten wisten de Concordia spelers niet eens uit te buiten, de voorsprong van 6-4 werd door EMHC toch nog gelijk getrokken. Buiten de reeds genoemde doelpuntmakers wisten Peter Melief en Bram v.d. Burgt ook nog te scoren. De hockeyers van Geleen en Maastricht tegen voor hun wedstrijden naar Venray. Tegen de thuisclub werd het

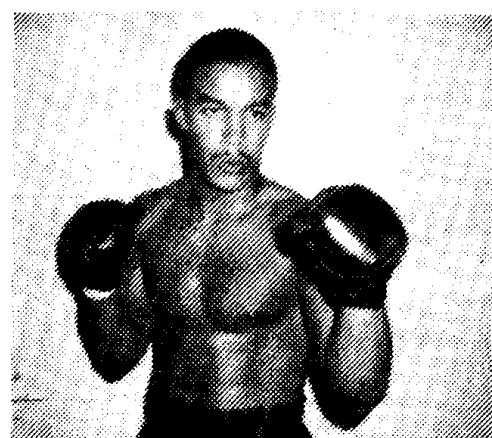
voor Geleen een onnodig 5-5-gelijkspel. Geleen speelde erg gehaast en vooral in de combinatie rommelig. Er was te weinig overleg en Venray wist hier goed van te profiteren. Rob Beumer en Marc Delissen scoorden ieder 2x en Robert Delissen 1x. Tegen Geleen liep het bij Geleen een stuk beter. Ondanks de achterstand hield men het „koppie“ erbij en nadat Tegeleen al haar kruit verschoot had wist Geleen de score tot 4-8 op te voeren. Over beide wedstrijden was Rob Beumer de topscorer met zes doelpunten, terwijl opnieuw de gebroeders Delissen en Jan Paumen voor de overige goals zorgden.

Met een regelmatige 3-5 winst op Tegeleen en een dramatische 7-3-nederlaag tegen Venray besloten de hockeyers van Maastricht. Dankzij 2x Cor Frost en Alex van Doorn en 1x Dick Slaaf werd deze gemakkelijke winst tegen Tegeleen binnen gehaald. De tweede wedstrijd van de Maastrichtaren tegen het thuis spelende Venray werd een trieste 7-5-nederlaag. Maastricht ging dermate goed van start, dat binnen de kortste keren een 0-5-voorsprong opgebouwd was. Op dat ogenblik ging de leiding die in handen was van twee Venrayse scheidsrechters volledig in de fout. Het gevolg was natuurlijk een gerirteerde houding op de vloer en dus uitsluitingen van Maastrichtaren. Venray liep zienderogen in en wist door alle mogelijke manipulaties de partij zelfs in winst om te zetten. Coach Jo Hogenhuis: „De heren scheidsrechters wensten op alle mogelijke protesten niet in te gaan en in volhard in de te dik erop liggende partijgeding“. De Maastrichtse score werd verzorgd door: 2x Alex van Doorn, 2x Cor Frost en 1x Armand Bovy.

## Bokswedstrijden op 28 november „Knalbonbons“ in Eygelshoven



● Clarence Dewberry ... halfzwaar ...



● Donald Mills ... Golden Gloves...

EGELSHOVEN - Zondag 28 december, „ring vrij“ in Eygelshoven. BSM geeft voor die avond in het Socioprof een wedstrijd in elkaar gestoken met bokkers van de Afcet en een aantal Limburgse clubs die het openen tegen een Belgische selectie. „Knalbonbons om het boksjaar 1980 uit te luiden“, aldus BSM-instructeur Jozef Moonen.

Twee Afcet-pugilisten in de Eygelshovense ring. Donald Mills en Clarence Dewberry. De eerste is ex-Golden Glove-winnaar in de States en op Europese bodem ongeslagen. Zijn tegenstander wordt de Belg Trioux.

lichtwelter heeft BSM een goede troef in Jos Paffen die eerder al werd geselecteerd voor Jong Oranje. BSM stuurt verder in de ring: Zuidnederlands kampioen Frank Stenzel, Bousma Deballi, terwijl verder nog een keuze gemaakt kan worden uit M. Haagmans, P. Vos, P. Maurmair, M. Vrolijk, R. Vos en M. Kockelkorn.

De wedstrijd begint om 20.00 uur; zaal open 18.30 uur. Prijzen: vijf, zeven en tien gulden. Een ringplaats kost vijftien gulden.

## Districtstoernooien voor jeugdtennissers

Van onze tennismedewerker

SITTARD - De top van de Limburgse jeugdtennissers krijgen de komende weken weer de gelegenheid om hun krachten met hun leeftijdgenoten uit de rest van Nederland te gaan meten. Voor de kerstdagen gaat een ploeg met kinderen onder de 12 en onder de 14 jaar naar het Groeningse Zuid-Laren. Hiervoor zijn de meisjes Mara Eijkenboom en Pascale Druyts aanwezig samen met de jongens Melchior van Haren en Angelo Meyers.

Dezelfde periode mogen de tot en met 15-jarigen naar Goes om daar in het Tenniscentrum Schelde Internationaal een interdistricttoernooi te spelen. Vier jongens en meisjes zijn hiervoor geselecteerd, t.w. Veronique Schijns, Irmgard van den Eijnden, Annette Huiskamp en Henriette Knols en Maurice van den Donk, Bart Thelen, Geraldus Smeets en Jan Hein van den Boven.

## Redactie: Jo Gerards

Correspondentie-adres: Sportredactie In de Cramer 37 6411 RS Heerlen

Telefonisch bereikbaar Dinsdag, woensdag en vrijdag van 10 tot 12 uur 04494 - 46868

## Worstelwedstrijd op hoog peil

Van onze medewerker HARRY SCHOLTES

SCHAESBERG - Een talrijk publiek zag zaterdagavond het Schaesbergse Simson na een superduel met 16-24 het hoofd buigen voor worstelvereniging Hercules Amsterdam. Deze titanwedstrijd stond op een zeer hoog peil en kende dikwijls sensationele en ook emotionele momenten die het duel alleen maar aantrekkelijker maakten. Simson 2 blijft in de reservehoofdklasse lijst aanvoerder en versloeg Hercules 2 met de duidelijke cijfers 20-8. De jeugd van Simson verloor met 20-24 van Hercules Amsterdam. Degradatie naar de 1e klasse is onafwendbaar. En dan Excelsior Brunssum. De Brunssummers tegen met veel goede voorname naar De Halter 2 van Utrecht. Dit sleutelduel resulteerde in de grootste Excelsior-telurstelling van het seizoen. Met 31 werden de Brunssummers weggevaagd.

Het topduel Simson-Hercules trok een volle sporthal De Baneberg. Enkele partijen verliepen zeer sensationeel. In de superklasse tornde Simson-trainer Ad Postma op tegen de 43-jarige Bert Kops, ooit een van Nederlands beste worstelaars. De enorme partij bleef tot de laatste minuut spannend. Juist een seconde voor tijd slaagde Postma erin de winnende greep te plaatsen. Het resultaat: dol enthousiasme van het publiek en enorme protesten van de Hercules-aanhanger. De greep van Ad Postma zou immers juist na het verstrijken van de tijd zijn gepleegd. Scheidsrechter De Korte uit Den Haag wuifde de Hercules-bezwaren weg en verklaarde de volkomen leeggestreden Postma tot winnaar.

## Kerkrade verliest

Van onze handbalmedewerker

GELDRUP - De zaalhandbalcompetitie tweede divisie blijft een onvoorspelbare zaak. Kerkrade is daar een sprekend voorbeeld van. In de thuiswedstrijden werd uit vijf partijen negen punten behaald, maar in de uitwedstrijden werd nog niet één punt gescoord. Ook afgelopen zondag was het weer huilen met de pet op. Tegen het laag geplaatste Uitkomst/Tongelre werd met 16-15 verloren.

Trainer Jan Langenhuis kon de oorzaak van het steeds terugkerende verlies in uitwedstrijden niet verklaren: „Ik weet het niet meer. We hebben kansen genoeg gehad, maar het komt er niet uit“.

Bij rust zag het er nog hoopvol uit voor Kerkrade. Het stond 9-9 en Kerkrade was duidelijk de betere ploeg. Na de pauze ging het echter vlug berg af. Uitkomst/Tongelre buitte de fysieke zwakte van de Kerkrade ploeg goed uit en met nog vijf minuten te spelen was de eindstand al op 16-15 bepaald.

## Tennistoernooi in Susteren

SUSTEREN - Het district Limburg van de tennishond organiseert van 29 tot en met 31 december het interdistricttoernooi voor de jeugd tot en met 17 jaar. Bij de jongens zijn 28 deelnemers aangemeld die in zeven poules gaan uitmaken wie in het afvalstelsel verder mag spelen.

Voor Limburg mogen 8 jongens deelnemen omdat dit district de organisatie is toegewezen. Tot de sterkste spelers moet men rekenen Stefan Koch, Geert Joosten en Maurice Meertens. Ook de zestienjarige Maurice van den Donk, die in het BeDeNeircircuit goede resultaten heeft behaald behoort tot de deelnemers. Ook de fase-vier-kinderen van de andere districten behoren tot de deelnemers, waarvan Johan Vekemans tot de kanshebbers behoort. Tom Nijssen is niet geselecteerd, omdat hij in die periode voor een landenswedstrijd naar Zweden is. Bij de meisjes doen de sterkste Limburgse meisjes wel mee. Monique Margarioli, Henriette Knols en Manon Belgens behoren tot de top van het twintig man sterke deelnemersveld. Ook hier wordt ook eerst in poules van vier gespeeld, waarna voor de poulewinnaren via een afvalstelsel verder gegaan wordt. De drie andere Limburgse meisjes zijn Sandra Kreemers, Marion van Gassel en Suzanne Le Haen. Van de andere districten moeten de Brabantse Pieterneel Geurts en de Haarlemse Jolanda Lembeck als serieuze kanshebbers beschouwen.

Dagelijks beginnen de wedstrijden om half tien 's morgens en duren tot een uur of zeven 's avonds. Alleen op de finaldag hoopt men rond vier de prijzen te kunnen uitreiken, hetgeen inhoudt dat vanaf ongeveer een uur de finales worden gespeeld.

## Turnkalender 1981

17-1 NKGB Jeugdinterland tegen België, Kerkrade; 18-1 NKGB Voorsel, turners, Utrecht; 25-1 NKGB Voorsel, meisjes, Utrecht; 25-1 Per. Kamp, turners, Brunssum; 1-2 NKGB Voorsel, turners, Utrecht; 7-2 LTK Pers. Kamp, alle cat., Eygelshoven; 8-2 DH Pers. Kamp, turners, Brunssum; 15-2 NKGB Halve Finale turners, Gailre; 15-2 NKGB Pers. Kamp, turners, Maastricht; 21-2 NKGV Kamp, toestel-springen, Harderwijk; 22-2 NKGB Halve Finale meisjes, Prinsbeek; 22-2 LKGB Pers. Kamp, turners, Kerkrade; 23-3 NKGB Pers. Kamp, jongens, Leiden; 8-3 DH Ritm. Jazz, Kamp, Kerkrade; 15-3 NKGB Pers. Kamp, meisjes, Schagen; 21-3 NKGV Kamp, Jazzgymnastiek, Ermelo; 21-3 LTK 60 jaar, Eygelshoven; 22-3 NKGB Halve

Finales turners, Kaatsheuvel; 29-3 LTK Ritm. Kamp, Eygelshoven; 29-3 NKGB Pers. Kamp, turners, Veldhoven; 4-4 DH Jeugdwedstrijd, Brunssum; 5-4 LKGB Ritm. Jazz, Kamp, Venlo; 11-4 NKGV Ritm. Kamp, (B) (C), Middelburg; 12-4 NKGB Pers. Kamp, turners, Vught; 25-4 NKGV B Kamp, jeugdturners, Nieuwenhagen; 26-4 Bondslanddag, Bocholtz; 26-4 NKGB Ver. Kamp, turnen, Breda; 2-4 5 Europese Kamp., Madrid; 3-5 NKGB Ritm. Jazz, Kamp., Roermond; 3-5 LKGB Competitie Finale turners, Helden; 17-5 LKGB Competitie Finale turners, Hoensbroek; 24-5 LTK Jeugdtdag, Kerkrade; 24-5 LKGB Interlimburg, Reuver; 31-5 Garde Republicaine, Sittard; 14-6 LKGB Bondsfeest, Roermond; 21-6 LTK Kringwed-

strijden, Bocholtz; 13-9 DH Jeugdtdag, Schinveld; 20-9 LTK Kamp, toestel-springen, Ubach over Worms; 10-10 NKGV B Kamp, toestel-springen, IJsselstein; 18-10 DH Kamp, toestel-springen, Voerendaal; 8-11 LKGB Kamp, toestel-springen, Brunssum; 15-11 NKGB Kamp, toestel-springen, Tilburg; 15-11 LTK Jeugdspringwedstrijd, Ubach over Worms; 21-11 DH Jeugdtdag, Hoensbroek.

DH = District Heerlen (NKGB); LKGB = Limburgse Katholieke Gymnastiekbond; LTK = Limburgse Turnkring (KNGV); NKGB = Nederlandse Katholieke Gymnastiekbond; KNGV = Koninklijk Nederlands Gymnastiek Verbond.



● Op bovenstaande foto de drie beste Limburgse turnsters uit 1980. Dit Kerkrade Eendracht trio won o.l.v. Wim Jacobs niet minder dan zeventien wedstrijden op internationaal, nationaal en provinciaal niveau. Van links naar rechts: Esther Handels (NK Jeugd); Annette Jacquemont (NK Dames) en Marjon Fijen (NK Meisjes).



**D**e Kerstshow van Meubelfabriek Oisterwijk is dit jaar wel heel bijzonder.

Want opnieuw is onze kollektie geloofd massief eiken meubelen met een aantal modellen uitgebreid, die wij met gepaste trots tijdens deze show voor het eerst presenteren.

Stap daarom juist nu eens binnen bij één van de 12 eigen toonzalen van Meubelfabriek Oisterwijk en proef de sfeervolle warmte van ons geloofde, massieve eiken.

De feestelijke Kerstshow wordt gehouden van 15 t/m 29 december.

De beide Kerstdagen zijn wij gesloten, maar tijdens alle plaatselijke koopavonden geopend.

### 12 Jaar garantie.

Omdat wij alles in eigen hand houden, vanaf de selectie van het beste Europese

eikehout tot en met de bezorging bij U thuis en de nazorg, kan Meubelfabriek Oisterwijk U zonder enig voorbehoud die lange garantie van 12 jaar op het hout en de konstruktie van haar meubelen geven.

### Het nieuwe eike-woonboek

In alle toonzalen van Meubelfabriek Oisterwijk ligt de nieuwe katalogus voor U klaar. 80 Pagina's in kleur, vol ideeën om het bij U thuis nog gezelliger te maken. U krijgt het gratis mee, zonder enige verplichting.

### Het bewijs van echtheid.

Elk meubel uit de werkplaats van Meubelfabriek Oisterwijk krijgt ons eigen brandmerk.

Op een onopvallend plaatsje, maar voor U het kwaliteitsmerk dat U de zekerheid geeft, dat wij tot in lengte van dagen achter ons vakwerk blijven staan.

# KERST SHOW

MA	DI	WO	DO	VR	ZA	ZO	MA	DI
15	16	17	18	19	20	21 <i>gesloten</i>	22	23
	24 <i>gesloten</i>	25 <i>gesloten</i>	26 <i>gesloten</i>	27 <i>gesloten</i>	28 <i>gesloten</i>	29		
	WO	DO	VR	ZA	ZO	MA		



**Meubelfabriek Oisterwijk**  
*Toonaangevend in eiken.*

**Valkenburg (L.), Reinaldstraat 9**

04406-13925

Geopend van maandag t/m zaterdag en alle koopavonden. Beide Kerstdagen gesloten.